中華民國僑委會登記證台敎新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零八二七
　　　　二七三四九二
　　　　二八二五四零
營業部：二七九三零七
廣告部：二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二七五四九五
　　　　　　二式一式三八

電報掛號二零七五　郵箱六二號

今日出紙三大張每份叁毫
（外埠精編版一大張）

金邊醫院法籍醫生劫後餘生透露

棉共展開大屠殺
兩前總理被槍決

三百人被割喉棄屍市場
外籍婦女遭污辱且被破瓶插下體

【巴黎九日合衆國際社電】金邊加密得醫院外科主任班納得醫生星期四日對法國國家電視台說：高棉共軍已槍決前總理馬達克和朗布里，他又目睹有三百名高棉人喉部被割斷，陳屍市內中央市場處。

他又聲稱曾經治療被高棉共軍強姦的法國婦女。他說：有幾宗事件，強姦者將破瓶插入婦女之下體。

班納得醫生與其他金邊法國大使館之難民一起抵達泰國邊境時接受記者施利文訪問作以上表示。

他說：馬達克和朗布里是在金邊運動俱樂部，金酒店對面被槍決的。

他說：他在金邊中央市場目睹三百具屍體，喉部被割斷。首都於四月十七日被高棉共軍佔領後，他曾在法國醫院施行手術。

他又說：「我曾經在手榴彈威脅下治療受傷高棉共軍，他們對我說『如果你有差錯，就會被炸死』」。

【斯德哥爾摩九日合衆國際社電】一位瑞典報人今天說：三星期前佔領金邊的高棉共軍把這個高棉首都變爲恐怖之城。

斯德哥爾摩快報訪員赫爾曼．林奎斯說：於戰爭結束時的歡愉，於征服者封閉了金邊與外間世界的通訊後，迅即變爲恐懼。

他說：「跟着恐怕和惡夢來了。」

林奎斯是于棉共在四月十七日佔奪了金邊之後被困，最近才由高棉被逐出境的。上面的報導是他自曼谷發表的連載文章中的第一部。

他說：在最初一批的歡欣的棉共部隊進入金邊之後，跟着開入的便是陰沉的兵士。他說：「他們亂放槍，向天空和沿路放槍。」林奎斯說：征服者用擴音機下令居民立即離開首都，但沒有向民衆解釋應去甚麼地方。「如果這些不知去從的民衆稍有猶疑，其中一人即會被槍殺，使其他的人明白那命令是認眞的。」

林奎斯是于棉共接收高棉之後仍留下來的少數外國人之一，他後來躲在法國大使館內避難。他在其他外國人都已離境前，不肯把他的經歷寫出來。

這位瑞典訪員說：他看見年輕的高棉共軍，用槍來指着逃亡的難民，搶去他們的手錶和收音機。

他說：「游擊隊走入商店裡，掠去食物，藥品、鐘表和酒，他們也要電單車、汽車和單車」

林奎斯說，在金邊酒店內避難的人有二千多名，紅十字會在該間酒店內設立了中立區，禁止軍人入內。但大批游擊隊却硬闖進去，手裡持着手槍和自動武器。這些游擊隊把藥品搶去。

福特夫人與芭蕾舞藝員談笑：五月八日，福特夫人在紐約市芭蕾舞舞員雜利拉和華第於白宮進行芭蕾舞綵排時，與舞手擁頭的談笑甚歡。

法國總統宣佈
法郎重新加入
歐市浮動體制

【巴黎九日路透社電】法國總統戴斯登今日宣佈，法郎重新加入歐洲共同市場貨幣共同浮動體系。

反美排華示威暴動
永珍左派策動騷亂
五名部長被迫辭職

【永珍九日法新社電】左翼寮國領袖今日要求五名右翼部長辭職，並關閉此間「美國國際發展局」的機關時，左翼示威者用石頭襲擊永珍美國大使館，闖入館內，扯下美國星條旗。一名示威者在永珍市立體育館的三千人集會中發表演說稱：「美國帝國主義者的新殖民地主義政策，假借所謂援助組織的掩護下進行。」

這個由「二十一和平及民族調協羣衆組織」所舉行的集合，是向政府星期三日所頒佈的一項禁令挑戰。示威者同時搗毀那些用法文、英文、中文或越南文代替寮文的招牌的商店及咖啡店窗戶。不知所措的越南、中國商人迫得趕快關上店門。

「二十一羣衆組織」的發言人，後來告訴記者稱：他們並非要求所有美國人離開寮國，亦非要求所有美國援助應被切斷。

他稱：「反之，我們是準備接受沒有條件的援助，祇要這些援助是由寮國政府直接處理而不是由『美國國際發展局』處理。」

「廿一組織」並要求國防部長陳拔薩、財長盧南尼空、衛生部長阿布希、外交事務國家部長眞泰拉斯、工務部國家部長賓納西斯辭職。

他們同時要求撤調文豹將軍的第二軍區司令軍職，因爲該個軍區在最近數週來曾發生寮國政府軍隊和寮共部隊衝突的事件。

雖然美國大使館被石頭襲擊，商店窗門遭搗毀，但在體育館舉行的集會却在寧靜中結束，集會控訴寮商以囤積及投機手法造成物價高漲。

【永珍九日美聯社電】憤怒的寮國學生星期五日抗議物價高漲和外人經濟力量支配寮國，而用石塊襲擊美國大使館，以及企圖將美國旗扯下。

但寮共警察聯同永珍政府部隊維持秩序，將暴徒驅離美使館，在美國旗落地之前，一名美國海軍陸戰隊員即從兩名學生手中奪回旗幟。寮共及政府警察又防止有更多的學生進入使館建築物內。

示威是在寮國日益紛亂的軍政局勢中發生的。

西方軍方人士一致駁斥若干報導所稱，寮共的軍事攻勢引起海外的注意。他們謂：在第十三號公路還永與沙拉富功之間，永珍以北，僅發生若干輕微衝突事件。

西方人士否認該項報導和永珍政府的聲言。永珍政府曾說：自四月十五日以來，曾有北越的部隊及坦克參與在永珍以北一百公里至一百五十公里地區發生的衝突事件。

該等人士並否認若干項所暗示，寮共刻正籌備對永珍發動攻勢，其中一名人士稱：「根據一九七三年的和平協定，允許寮共有二千人在永珍，加入警方及軍事分離隊的混合部隊。在寮國聯合政府中，寮共已擁有六個部長職位。發動一項攻勢是毫無意義的。總之，現時他們已取得他們的地位。」

【永珍九日美聯社電】一項高層消息星期五透露：在學生團體及左翼職工組織的壓力要求下，五位親美的寮國右翼內閣部長已告辭職。

他們包括國防部長陳拔薩及財政部長盧南民空，消息說：盧南民空據報已離開寮國前赴巴黎途中，而陳拔薩相信會在湄公河南部的百細市。

寮國三十高官
相繼逃抵泰境
克里稱無所聞．外交部知有人逃亡

【曼谷九日路透社電】泰國總理克里巴莫今日稱：他對一份報紙所報導的「若干寮國官員及外國人士已逃入泰國，逃避寮國緊急局勢」的消息，一無所知。

英文「曼谷郵報」今日報導：數約三十名寮國右翼高級官員，及二百六十多名在永珍經商的泰國及外國商人，已逃入在於泰東北部的那開府。

克里巴莫稱：據他所知，僅有數名寮國官員途經泰國，「前往某處出席一項會議」。

但泰外交部發言人昨稱：他獲悉若干人已開始由寮國越過邊界進入泰境。

【曼谷九日路透社電】「曼谷郵報」今天報導說：約有三十名寮國高級官員及二百六十多名泰國人及永珍的外籍商人，於寮國本星期再度爆發戰爭後，經已逃入泰國。

這家英文報紙刊登那開（自寮國首都越過湄公河泰境內的一個小鎭）來訊說：沿湄公河已實施最嚴密的安全措施。

難民源源湧入未及疏散往美
人數過擠問題叢生
關島當局不勝負荷
食水缺乏並發現傳染病

【關島．阿嘉拿九日路透社電】美國疏散南越難民行動今日似乎遇到困難，由於沒有足夠之主要供應品和太少飛機運載他們離去，收容所官員正懷疑如何安置不斷湧入之難民。

三艘載有九千餘名南越難民之船隻，將於今日抵達，另有九千人正由菲律賓出發，使關島早已過擠之難民營不勝負荷。

主持「新生活」行動之美國海軍官員，計劃最多可照顧五萬難民，雖然該數目之供應品（帳篷、炊具和睡床）仍然繼續運來，但在另一批難民湧入時，將不夠分配。

二萬八千名難民擁塞在一列列淡褐式的帳幕內污穢不堪，只有簡單之衞生設備，食水供應頗成問題，污水把紅色之火山土弄得一片骯髒，官員正担心會有疾病蔓延。

雖然迄今只有痲疹和水痘在營內發生，但近年來一直未有發現之骨痛熱，一種危險之蚊傳染疾病，已被證實出現在四個難民身上。

美國冷漠態度致使東南亞逆轉
李光耀促美確定立場
共黨便不敢冒險顚覆
福特在歡宴席上向李氏保證守諾

【華盛頓九日路透社電】星加坡總理李光耀，在白宮款待他的宴會席上，發表演說，坦率地評估美國在南越的失敗，是純然的悲劇。

他昨晚在宴會中舉杯致祝時說：越南的敗績，對亞洲及世界其他地區，具有很大牽連。他又抨擊那些說中南半島不是美國主要事務，故美國沒有損失的人。

他說：「就是這種漠不關心的解釋，引來嚴重的逆境，使美國的許多盟國憂慮。」

在他的十五分鐘的演說中，他說：越南的敗績，純然是一悲劇。他致促美國要信守其承諾，雖然它在越南的外交政策受挫折。

福特總統於舉杯致祝時，向李氏保證：「我們信守在東南亞及其他地區的承諾……現在如此，將來亦然……我們對東南亞自由國家的安全與福利的關心，並未減少。」

福特總統亦曾以同樣的保證，給予在過去四天訪問他的其他三位英聯邦國家的總理。他們是英國首相威爾遜，澳洲總理惠特蘭及紐西蘭總理盧艇。

其後李光耀又說：「由于此等問題，使美國分了心，而獲得其盟國良好配備的北越軍，發動突然和大胆的攻擊，又引起南越的大規模敗潮，故能一舉而擊潰南越軍。他們對美國態度的判斷十分準確。他們達到了目的。」

李光耀說：美國目前能做的最佳的事，就是向它的盟國保證，白宮和國會於遇到明目張胆的侵略時，能夠和會迅速地及聯合地採取行動來尊重其條約的義務。

他說：「如果總統和國會對基本外交政策發表聲明，用淸晰和不會令人誤解的詞句，那末，朋友與盟國，都知道他們的處境，而其他的人則不能於由顚覆而進入明目張胆的侵略時詐作誤會。那末，世上將會有較少的冒險主義了。」

李氏說：美國最困擾的麻煩已成過去，他於會見美國國會議員時，也覺得他們對主要問題，有共同的立場。

「如果此一共同的立場能成爲現在和下屆總統選舉的一致和不易的政策的基礎，則世人將可鬆一口氣。」

久已是美國之友的李光耀說：使南越淪陷的其他因素，是美國的經濟衰退和水門事件危機。

他又說：此等問題，已證明難以解決，因爲美國國內有歧見，而美國和它的盟國，對外交政策亦有糾紛。

有關美基地問題
美菲短期內談判
菲提議東南亞互不侵犯條約

【馬尼剌九日美聯社電】新聞部長泰達星期五日說：菲律賓和美國不久將就此間美國軍事基地之情況展開談判。

泰達與馬可斯總統及國家安全會議執行委員會舉行過三小時半之會談後作以上表示。

他說：委員會討論菲律賓談判小組與美國政府就「兩國行將舉行之軍事基地談判問題」所應採取之立場。

泰達說：會談將於「數週內」舉行，與會人物較曾經工作一個時期之技術專家小組更高一級。但他拒絕發表菲律賓方面由那些成員組成。

他又說：菲律賓政府對美國「切實執行」它所頒佈有關南越疏散人民進入此間美國軍事基地之方針，表示「滿意」。

他所指的是菲律賓堅持美國應該禁止南越政府和軍事人員與及戰機和飛機經由美國克拉克空軍和蘇比克海軍基地進入它的水域，該南越基地成爲超過十萬名由南越逃出人民之臨時據點。

泰達說：政府昨日獲悉南越前總理阮高祺於星期日已抵達蘇比克灣，並指出政府無意扣留他。

【馬尼剌九日合衆國際社電】菲律賓今日呼籲一項東南亞互不侵犯條約及擴展東南亞國家協會組織，可能列入高棉及南越的新政府。

在最近中南半島的發展下，菲律賓的政治措施在一項爲時三又二分一小時，由馬可斯總統主持的國家安全會議內策訂。

會議後，新聞部長泰達告訴記者稱，馬可斯指示外交部長羅慕洛向報界發表，在由五月十三日開始於吉隆坡舉行的東南亞國家協會部長級年會內，「一個排解太平洋糾紛的機構」的成立。

泰達稱：羅慕洛亦就有關「建議其他國家加入東南亞國家協會」事而接受指示。菲律賓早就提個把馬來西亞、印尼、泰國、星加坡及菲律賓組成的東南亞國家協會加以擴充，不予計較個別的理想與措施，加入其他該區內的國家。

被詢及菲律賓是否倡議西貢及金邊新共黨政府參予該協會時，泰達答稱：「你有權利把我的意思加以最自由的詮釋。」

美國會兩院分別通過
歡迎棉越難民
撥款四億救濟
澳星願有限度收容難民

【華盛頓八日路透社電】一個重要的國會小組委員會今日通過四億零五百萬元以供救濟越南難民之用，這數目比福特總統要求的總數相差一億零二百萬元。

聽取政府官員說明總統的救濟計劃後，衆議院主理外國行動事務的撥款小組委員會一致通過撥款四億零五百萬元。撥款委員會全體會議可望按照這小組的建議辦理，以便衆議院於下星期進行表決。

【華盛頓八日美聯社電】一項熱烈歡迎南越及高棉難民到美國的議決案，星期四在參議院以九十一對一票通過。二十七名美國參議員同時籲請國會從速批准撥出一切必需款項，「爲那些因南越失陷而致生活擾攘無著的人找尋居所、職業及新生活」。這決案的發起人之一——加州民主黨參議員克蘭斯頓，在敦促通過上述措施之際，宣讀聖經中耆心的山姆叔叔的寓言。維珍尼亞州共和黨員史葛，則投票反對該議決案。

【華盛頓八日路透社電】衆議員崔利蕾說：澳洲總理惠特蘭私下向美國國會保證，澳洲會收容一千五百名南越難民。

【華盛頓八日路透社電】星加坡總理李光耀今日說：星加坡準備收容那些能自助的南越難民。

越機主權問題尚未解決
傳美以援款迫泰
泰境仍有百八飛機滯留
察猜已予以否認

【曼谷九日路透社電】泰國外長察猜今日否認當地的一份報紙的報導所稱，美國會威脅，若泰國將目前留在泰國境內的南越空軍飛機交還西貢新政權，則美國會削減對泰國援助。

察猜對記者謂：他昨日曾與美國駐此間代辦麥史達斯舉行會議，會上該名馬史達斯曾將若干詳細闡明，美國對該批飛機的擁有權的文件轉交與他。察猜稱：「馬氏祇將該批文件交與我，但我們並無舉行商討。他亦無作出最後通牒。」

美國本週曾將由西貢飛來此間的飛機，從容直接運出泰國其中部份由一艘航空母艦運離泰國。

美國防部昨日稱：現時共有二百架飛機由南越飛抵泰國，由於金邊於三週前崩潰，另有一百架高棉飛機飛抵泰國。目前，已有一百多架飛機在美國手中，仍有一百八十多架尚留在泰國。

此間於較早時稱：共有一百二十五架南越飛機飛來泰國，現仍留在烏大暢基地的南越機的確實數目，今日尚未獲知。

察猜謂：泰國將需時進行決定那一國有合法權力取回現餘下飛機。

天梭新穎珍飾表

雍容華貴　優雅悅目

天梭珍飾表，報時準確
欵式獨創，出類拔萃

天梭新穎女庄表中之各欵珍飾表，每一只都是設計師之精心傑作，集製表技術與藝術創作於一身，最能表現女性優美的氣質。天梭是瑞士名表的象徵，是世界名家所推崇的產品，無論餽贈或自用，無以上之。

A. OR 13649　18K黃金欵式　港幣 2,000元
B. FZ 17467　包黃金欵式　港幣 400元
C. IZ 10549　包白金欵式　港幣 430元

TISSOT - 天梭表 - 完美之設計　完美之手表

尖沙咀漢口道二十五號A

南天餐廳

正宗法國名菜．專誠爲食家服務。

芒果龍蝦
香燒乳鴿
名式牛柳

食過番尋味！

幽雅情調下午茶．南天服務第一流。
宵夜飲酒邊度好？當然又係南天啦！

南天餐廳營業時間：上午十一時至凌晨三時。

港九市中心區
商業樓宇招租

美寶大廈旺角彌敦道561—563A號
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible] 利興置業有限公司
香港恒生銀行大厦一五〇二室
電話：五—二六三三二七一—五

基辛格葛羅米柯 月中再談中東事

伊班稱以早應接納埃及和解方法

【華盛頓九日美聯社電】國務卿基辛格將於五月十九日在日內瓦與蘇俄外長葛羅米柯會面，討論中東糾紛以及核子武器限制條約的展望。

國務院官員星期四晚證實將舉行會談，聲稱基辛格及葛羅米柯對評估阿以局勢興趣特濃。

在中東事件的議和過程中，自基辛格於三月為部份解決問題尋求進展失敗後，局勢顯然陷於膠着狀態。是次會談出現於一個險要時刻。

預料基辛格將向蘇外長摘要透露福特總統計劃於六月與埃及總統沙達及以色列總理拉賓的會面。就他本身而言，基辛格數週來與阿剌伯領導人士會面後，渴切獲知葛羅米柯的意見。

預料基辛格與葛羅米柯會面後，會達成重開日內瓦和平會議的協議。

【特拉維九日路透社電】以色列外長伊班今日在接受訪問時稱：以色列應在美國務卿基辛格於今年三月所進行的穿梭行動中，接納埃及提出為達成臨時和平解決的辦法。

伊班謂：埃及不可能接納以色列提出的互不交戰的承諾，此要求是造成基辛格的任務失敗的原因之一。

他對「晚報」稱：「若埃及接納此項要求，可能聞羅爲開羅已承認以色列在一九六七年戰事中，併吞埃及領土的權力。發以色列政府堅守其以往的立場，及拒絕草擬新的建議，以角列政府將造成嚴重的錯誤。」

金鐘泌自沙國取道東京回韓 與日首相商討合作 維持朝鮮半島穩定

雙方同意早日恢復部長級會議

【東京九日合衆國際社電】政府人士消息：日本和南韓，已於今天同意早日舉行拖延已久的部長會議。

該方面人士說，該項協議是于來訪的南韓總理金鐘泌及日本外相宮澤喜一舉行會議時達成的。

金氏於訪問沙特阿剌伯後返國途中于星期四日抵此的，他今天和宮澤與首相三木會談過。

據該方面人士說：金氏力言日韓兩國對亞洲的安定與和平的重要和建議早日舉行雙邊的部長級會議。

據報宮澤曾對金氏說，鑑于最近兩國間發生的不幸事件，日本希望能創造有利于舉行該項會議的情勢。

自從南韓政客金大鐘于一九七三年夏季在東京被綁架後部長級會議即被阻延。

【東京九日合衆國際社電】政府人士報導：日本首相三木武夫今日強調日本和南韓有合作維持朝鮮半島穩定的必需。

三木武夫辦公廳的人士稱，三木武夫是結束其在沙特阿剌伯之訪問後，於順道回國的兩天訪問中和南韓總理金鐘泌，舉行一項會談時作出上述的聲明。

他們稱，三木武夫告知金鐘泌謂，在促進兩國雙邊合作的原則上，兩國必須加深兩國人民之了解。

他們稱，金鐘泌向三木武夫詳細解釋朝鮮半島在中南半島局勢逆轉之後的局勢進展。

日罷工鐵路工人 無和解妥協跡象

交通癱瘓五百萬乘客受影響 英女皇赴京都遊覽可能受阻

【東京九日美聯社電】鐵路工人星期五日的罷工使日本的龐大交通系統癱瘓，大約五百萬名乘客受影響。

約三十萬名控制日本國家鐵路局的長程及定期火車班次的工人，今日進入他們的七十二小時罷工的第二天。

英女皇伊利沙伯計劃於星期六早上離開東京，乘火車往京都遊覽，但國家鐵路局消息靈通人士表示，除非罷工行動於星期五午夜停止，否則女皇的火車行程是不可能的。

同時，日本的二百四十四間私人鐵路公司的百分之九十工人繼星期三日的罷工後，星期五日再作二十四小時停工行動。相繼罷工的有五萬名電訊員工，二萬二千名郵差及部分公共汽車及計程汽車司機。

沒有跡象顯示罷工者會對鐵路系統作出和解妥協。鐵路工人工會是所謂每年春鬥之八百萬會員聯合鬥爭委員會的核心。

去年的春鬥結果是加薪百分之三十二。今年工會原本要平均加薪百分之二十或者以上，但管理當局表示祇能同意加薪少於百分之十。

觀察家表示：現在的談判焦點可能集中如何填補工會讓步後要求百分之十五加薪，與管理當局所提議加薪一萬日元（三十三美元，相等於加薪百分之八點七一）之彼比歧見。

漢城羣衆大集會 矢誓鞏固國防 對抗北韓侵略

【漢城九日合衆國際社電】大約有五萬名大學及中學學生，教師和工人今日在漢城分別舉行一連串三十個集會，發誓鞏固國家安全和反擊北韓之侵略。

其中有一萬青年人是來自南韓三間最大大學之學生，他們最近曾舉行數次反政府運動，要求修訂憲法以恢復全面民主。

漢城國立大學有五千名學生和學院教職員於上午十時三十分在校園舉行集會，接納一包括五點之提案以支持，鞏固國家安全，後來並焚燒北韓主席金日成之畫像。

學生們說：「我們將積極致力於謀求國家融洽相處，支持一個全面安全之形勢和進行我們的重要任務」。

由於上月一連串猛烈反政府示威而關閉之韓國大學，有四千名學生於上午十時在校園舉行一類似集會。

南韓青年顯然已決定停止進行任何反政府行動，他們說：「我們願奉獻一切反擊任何北韓侵累與及集中精神上學」。

大約有一百萬漢城市民將參加星期六日舉行之公開集會指摘北韓之侵略南韓行動和發誓支持加強國家防衛。

集會是由國家安全委員會所策劃的，該委員會於星期四日由三十八個民衆組織創立而成。

高雄各界組團 慰問南越歸僑

【高雄九日中央社電】高雄市各界組團，今天上午前往高雄縣大樹鄉九堂村海軍陸戰隊營區，慰問昨天歸國的越南華僑，并贈送大批慰問品。

由中國國民黨高雄市黨部主任委員許引經所率領的慰問團，今天上午十時到達陸戰隊營區，受到海軍陸戰隊副司令耿中將及全體越南歸僑的熱烈歡迎。

這些來自烽火戰地的僑胞們，今天每人都接受一份慰問品，內心都非常感動，感謝祖國各界的關懷與愛護。

慰問品中包括有毛巾被、肥皂、牙膏、牙刷、毛巾、罐頭、餅干、毛襪、衛生紙等日常生活必需品，也是這些在逃難中的僑胞們所最迫切需要的東西。

康城影宮 炸彈爆炸

無人受傷影展如期舉行

【法國．康城九日法新社電】康城電影宮在今日黎明之前發生炸彈爆炸，但國際性的康城影展仍照原定的計劃在今晚揭幕。

沒有人在爆炸中受傷，但有大批的物資遭受損毀。至到四樓的窗門皆被炸掉，而門亦被毀，兩輛停泊在外面的電視車亦受到嚴重損毀。對面一座建築物所有窗門玻璃都震毀。

警方估計該爆炸是由三磅半塑膠炸藥造成，並且認爲這可能是破壞分子利用一條環圍電影宮至到西面進口的引爆電線來接擊引爆。

電影宮的管理人羅倫特，由於他和他的五個家人都是睡在二樓的房中，所以今次的爆炸並無造成任何人受傷，說來實在是一件奇蹟。

電影宮內舉行電影節揭幕禮的大堂則僅受些微損毀，除一道木門被炸成碎片外，工業設備則完整無損。電影節的主持人霧斯和市長莊狄里乃立即趕往現場衡量形勢。其後霧斯表示電影節會照原定計劃在今晚揭幕。

星海面發生小衝突 越民反抗被繳械

投擲一枚手榴彈

【星加坡九日合衆國際社電】停泊在星洲對開海面其中一艘難民船上的南越難民，星期四日向一批要把他們解除武裝的星加坡軍人，投擲一枚手榴彈。

星加坡國防部今日發表聲明稱：幸而該枚手榴彈在海中爆炸，並無傷人。該支星洲部隊將該船上的南越難民的武裝解除，且將七名越南人從該船上帶走。星加坡部隊曾在星加坡對開海面發現約六十艘越南船隻，這些船上共載有七千五百名難民。

漢堡牛肉恐怖加料 女工手指餅中尋回

午膳惹虛驚．以爲是碎屍

【東京九日法新社電】二十六歲的貨車司機三屋太村午膳時，發現所食的漢堡肉餅有一隻手指頭。

根據警方的報導：一名女工於四月廿五日在一間規模龐大的魚類及凍肉食品製造商的仙台製造廠內工作時，她的左手無名指不慎被機器所切斷。雖然被切斷的手指尖不能找回，但該廠繼續製造漢堡肉餅，在日本北部推銷。

警方稱：三屋太村太太星期二日在宮木轄區購買六隻雪藏漢堡肉餅，她第二天取出作爲夫婿的午餐。

宮木轄區警方及衛生當局正在調查研究該工廠是否違反食物衛生法例。

該魚類及凍肉食品製造機構昨天已通知零售商把當日製造的所有漢堡肉餅取回。

政治經濟危機日益加深 英相面臨艱苦鬥爭

【倫敦九日法新社電】參加完在牙買加的聯邦國家會議返國的威爾遜首相今日再度投入英國急劇上升的經濟及政治危機。

他的十一日在牙買加及華盛頓訪問中目睹到英鎊急劇的貶值，政府與工業界之間所引起的緊張，內閣人員之間的經濟策略及對於英國是否仍留在歐洲共同市場的問題而導致更深的分裂及意見分歧。

威爾遜亦有私人的磨擦，那是他與工業大臣賓恩間對立，賓恩是整個工黨政府的最近危機的一個具有影響力的人仕。

當首相在昨晚返國後他發現的工業大臣已成爲一個可能的敵對者，一位工黨左翼發言人艾堅遜議員已指出如果政府用正統方法處理經濟危機的話，該派可能要求改換領袖。

左派正統方法的意思是控制工資及容許失業狀況存在來制止通貨膨脹。

這些是最有效的辦法，但這些全被有力量的貿易組織所徹底地拒絕。而他們在工黨行動中是有力量使到政府滿足他們的需求。

工黨領袖們及部份和派人仕則願意要求威爾遜把賓恩立即除掉，而無需等待至六月五日的內閣會議中商談有關英國在歐洲共同市場時才找機會辭退他。

社論

寮國情勢將成第三塊骨牌

中南半島三塊骨牌，柬越兩塊已倒，第三塊骨牌是標榜「中立」而以「聯合政府」型式執政的寮國，這塊骨牌現在已出現搖搖欲墜的危狀，隨時有傾圮的可能。如果寮國全部入於共黨掌握，中南半島就成爲共黨在亞洲新築的「鐵幕」，泰國東部邊境由北至南，全線受到侵略的威脅，共軍從任何一處或任何一點，都可以用武裝進攻和滲透的兩種方式，蹂躪泰國。這一形勢實在太危險了，的確值得亞洲自由國家的警惕。

一九七三年達成的所謂「寮國和平協定」，帶來的祇是暫時的停火和寮共的參加執政，並未能把問題徹底解決。寮共的同意參加「聯合政府」，並非對蘇佛瑪親王領導的永珍政府讓步，而適得其反，寮共深知「聯合政府」是奪政的跳板，由參加而漸漸取得控制，逐步排除異己，最後把「聯合政府」蛻變爲清一色的共黨政權。寮共此種陰謀，在過去兩年時間中，已經暴露無遺。蘇佛瑪總理一向自稱服膺中立主義，若不是他的安撫思想作祟，寮共就不會如此般的順利實現其陰謀。中立主義早已成爲「垃圾思想」，天下滔滔，主力鬥爭是民主主義和共產思想的短兵相接，豈有中立的可能？

在高棉危急之際，美國一部分知識分子曾大事渲染寮國中立政策的成功，爲「聯合政府」廣事推銷，譽蘇佛瑪睿知遠見。這些意見，實在膚淺，不屑一駁，因爲他們眼光如豆，把暫時的情況視作長治久安。共黨一貫的手法是先取得合法存在的機會，「聯合政府」就是屬於此種伎倆之一，參加後，共黨就可以憑合法的身份，參與「國政」，這是第一階段。以後發生的一切，就是壟斷「聯合政府」，共黨成爲「主人」。現時寮國的政治情勢，正處於第一階段的接近結束而轉入另一新階段的交替期，換句話說，也是共黨得寸成功而準備進尺的關頭，如果認爲寮國的中立政府可以繼續生存下去，那簡直是痴人說夢。

本星期開始，寮共部隊在北越的支持下，又發動了攻勢，在永珍以北的主要公路上，與政府軍劇戰，前線距永珍僅五十哩之遙。這一新情況的出現，說明共黨在席捲高棉、南越之後，已唆使寮共乘勢進攻，用武力佔領永珍，把「聯合政府」變易爲共黨獨裁政權。寮共和永珍當局雖云已分別發出停火令，但能否有效，須靜觀今後的軍事局勢演變。縱使就地停火，寮共部隊可能不會撤回原駐地區，較前已推進了一段路。寮共的企圖是步步進迫永珍，希望向前推進而不受阻止，最後完成包圍永珍，「聯合政府」的垮台祇是時間的遲早而已。

由於局勢緊張，外電陸續報導永珍高級官員和一般人民，已開始準備「逃難」，有的申請赴法國或泰國。據前天的電訊說：「一百多名寮國人，已由永珍逃至泰北接壤寮國的鄰陽府；此外，寮國政府國防、財政兩部長亦擬辭職。這些情形顯然是混亂的開端，寮國人民目擊高棉和南越的一幕又一幕的慘劇後，他們早已發生心理恐懼，今後的逃亡可能無日無之。」

寮國如果陷於共手，顯然又是受了美國的「謀害」。本報連日來在「國際剪影」版刊出美議員鄭友良在參議院的發言紀錄，其中有一段更中肯坦率的措詞。他說：「韓戰停火不足十年，甘迺迪總統便宣佈美國對寮國及高棉的支援，從此，美國政府便通過國會，承擔了支援中南半島的自由國家維持獨立的責任。……在停止進一步給予南越防衛援助後，我們現時很容易可以計算出能節省多少金錢。但有誰能估計這樣帶給美國及其他亞洲、遠東盟邦與本身安全遭到損失的代價？整個中南半島是否應該全由共黨統治？有誰能計算美國的信譽在亞洲及太平洋以至全世界的損失，其代價又是多少？」以我們亞洲人的立場來說，美國對中南半島的爲德不卒行徑，損失根本無法估計，而美國永世洗脫不掉的恥辱，就是開放東南亞的大門，讓共黨張口吞噬下去！

足總盃重賽戰況激烈
鐵行力拚而敗 元朗勝二比一
文錦棠崔永生被罰出場

【本報訊】曾賽成一比一平手不分高下的元朗與鐵行足總盃復賽，昨日在花墟場再度交鋒，元朗憑着較佳的門志，以二比一擊敗鐵行，獲得準決賽權，將與流浪對壘。

昨日鐵行鋒綫演出不俗，可惜幾次埋門均欠球運而錯過，結果被元朗取得主動，先後由李德權及梁能仁各射入一球獲勝。下半場鐵行崔永生與元朗文錦棠發生衝突，結果兩人均被罰出場，而文錦棠且頭破血流，昨役觀衆有一千三百四十八人，收入六千七百四十元。

元朗昨日表現不過不失，憑着體力與速度較佳，開賽不久佔得中場優勢，但前鋒遭到鐵行頑抗，有威脅的埋門機會不多，上半場互交白卷。元朗在下半場頻施快攻，卒在兩次機會之下射入兩球。不過，元朗的後防，遭遇到鐵行前鋒的衝擊亦受到不少壓力，門將張耀東曾救出多隻必入球，文錦棠亦因一次衝出被鐵行伺機攻回一球，但元朗到底實力比鐵行平均，卒以二比一獲勝。

鐵行演出不錯，中場雖然不及元朗活躍，但積極的搶截，起碼粉碎了元朗不少攻勢。後防方面，鐵行亦保持水準，梁棠洪更救出了一隻必入球。蔡韓玉、李安度及夏當奴等鋒將也踢出水準，可惜射門乏術，多次失機，否則昨仗戰果如何，尚難逆料。

上半場雙方無紀錄 元朗會以兩球領前

接戰後雙方互有攻守，十五分，鐵行夏當奴推過元朗許植强底綫斬中，蔡韓玉衝頂，皮球中横楣彈出，元朗倖保不失。廿八分，元朗攻前，温耀球吊上，鐵行崔永生倒掛漏踢，梁能仁殺出，近門十碼勁射，但被鐵行門將郭德先撲出界。卅二分，鐵行快攻，李安度右輔底綫勾出，蔡韓玉頭頂交中，夏當奴再衝前叩頂攻門，可惜去勢無力，被元朗張耀東輕易接獲。卅六分，元朗以庾國樑入替葉振發。四十一分，鐵行胡鎏根得李安度傳球大腳吊前，蔡韓玉推過文錦棠斬中，夏當奴貼門衝射中柱，元朗又告脫險。上半場結束，兩隊均無入球，以〇比〇暫成平手。

易陣後鐵行以新逵入替蔡韓玉，元朗則以原陣再登場。八分，元朗進攻，庾國樑得李龍國傳球右輔抽射掠門而過，温耀球追至左輔界綫交出，李德權十八碼勁射死角，皮球中楣彈入網內，元朗終於打開紀錄，以一比零領先。此時鐵行以楊少年入替所達，十三分，元朗李龍國交中，温耀球再交空檔的梁能仁，近門八碼勁射，中楣彈入，元朗以兩球領前。十七分，鐵行崔永生直傳，元朗文錦棠站位過出，被夏當奴推前射入右角，扳成一比二。廿分，鐵行崔永生與元朗文錦棠發生衝突動粗，球証拔出紅牌，罰兩人離場。卅分，雙方均以十人應戰。卅[illegible]，鐵行陳志佳斬出，[illegible]頂漏，皮球滾至左[illegible]梁棠洪抽射中人彈[illegible]功。四十四分，鐵行楊少年斬[illegible]得角球，楊少年[illegible]張耀東近門躍起拍[illegible]伍炎勝十二碼位看[illegible]頂空門，張耀東從地上躍[illegible]被[illegible]牢，鐵行功虧一簣，無法扳平，元朗以[illegible]一挫鐵行。兩陣如[illegible]：

（元朗）張耀東、許植强、陳智遠、文錦棠、[illegible]
（鐵行）郭德先、梁棠洪、[illegible]、崔永生、[illegible]

·文錦棠、崔永生大打出手。足總盃重賽，元朗昨以二比一擊敗鐵行，比賽中，鐵行崔永生（左）與元朗文錦棠爭球發生衝突，兩人以頭互撞，結果兩人被球証蘇錦棠罰離場。（李就攝）

來屆東方足球隊 擬組半兄弟班 實行以戰養戰

【本報訊】東方現已結束了本屆聯賽的全部賽事，至於來屆東方的動向如何？頗為一般關心東方的球迷注視。

一位東方的球迷高層人仕透露：本屆東方約蝕了十餘萬元，可是會方對足球部似乎毫不關心，使一部份人士甚為不滿，但是愛護東方這支球隊的熱心人則認為，在過去兩年來，東方這班年青球員的演出大有進步，而且全隊的默契不俗，雖然無緣問鼎各項錦標，但在中型班來說，却是成績最好的一隊。足見各球員及領軍人物已盡全力，若然一旦放棄，是十分可惜的。

又有一位現仍效力東方的球員表示：足球部方面有意在下屆組織半兄弟班，那是由一些熱心人士集資作為開拔費，其餘的由每場比賽的收入作為警季的開支。這樣，不但可以刺激起各球員的戰意，甚至可以有出乎意料之外的戰績。上述的計劃，得到大部份球員的同意，唯進一步的動向，仍將待下月中統帥部與球員會商後，才能確定。

黃金福罰停賽四場
足總盃賽對精工 南華盧紹昌把關
一批球員坐越季波監

【本報訊】南華門將黃金福，被接受足球總會紀律小組研訊，結果判罰停賽四場，由下星期一（十二日）開始生效。

黃金福因在四月十八日對加山的足總盃復賽中，下半場最後一分鐘時，因踢向加山武勒比而被罰出場，紀律小組委員一致認定黃金福的罪名成立，而判停賽四場，同時亦向黃金福加以警告，因他是外來球員，若然有嚴重紀律問題會影響到來屆註冊。

紀律小組之嚴重判罰黃金福停賽，是在場邊發生另一次衝突事件，所以對黃金福之罰出場更加不利。

黃金福被判罰停賽，使南華有很大損失，因下星期一（十二日）及星期五（十六日）與精工作兩場足總盃準決賽對抗，黃金福已未能上陣，若然進入最後決賽，亦未可參加足總盃決賽，除非有機會成聯賽四强，則仍可在四强賽上陣，否則要在來屆始可復出。

如果南華有機會進入足總盃最後決賽或打四强賽，黃金福則不須坐越季波監。

黃金福判罰停賽後，守門一職，決定起用三年來都是南華預備[illegible]的盧紹昌。[illegible]球員身份的盧紹昌現年廿三[illegible]，曾代表香港青年軍[illegible]。南華已有三年多時間，但在甲組出賽次數[illegible]年來都不夠十次。不[illegible]盧紹昌經常在預備組[illegible]陣，南華足球部對起用[illegible]紹昌亦具信心。

在昨晚足總紀律[illegible]中，鐵行的夏當奴[illegible]

南華會昨日改選
韋基澤當選會長 周志强蟬聯主席

[illegible]

青年會昨擊敗悠悠 蟬聯銀牌女籃冠軍
警察勝均安獲男子負方決賽權

【本報訊】青年會於昨晚以廿二分挫悠悠，而達成銀牌女子籃球的「衛冕」。昨役的取勝，使青年會仍能保持連續三屆奪得聯賽及銀牌的「雙料冠軍」。而這屆亦為青年會連續得銀牌錦標的第四年。男子組負方決賽權爭奪，警察以十一分淘汰均安，將與東海決賽。

昨晚的籃球賽在九龍伊館舉行，兩場比賽的結果。女子冠軍爭奪，青年會勝悠悠，八十一比三十九（上半場四十比十四）男子負方賽權爭奪警察勝均安，七十六比六十五（上半場三十六比三十五）。

女子組銀牌爭霸戰，曾於上次決賽初敗的青年會，昨晚已採取新戰術，利用在兩邊角及中距離投射，以解悠悠的「聯防」，因使悠悠改用「人盯人」戰術，造成氣力充沛[illegible]少由中路滲入[illegible]青年會更加活躍，已打成四比十二[illegible]場十七分鐘[illegible]已告消失，青年會[illegible]控制大局的優勢下[illegible]

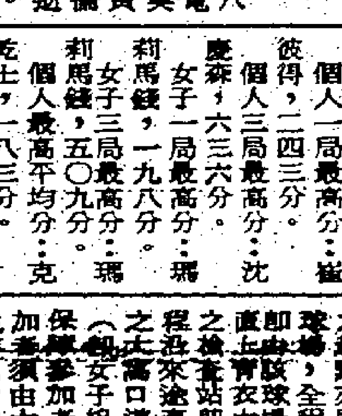
男子負方決賽權[illegible]，警察與均安在上半[illegible]的前段戰情較為緊[illegible]但均安突然放棄了「盯人」的打法，而改[illegible]

富士高球賽次天
日本青木功領先 呂良煥暫居次席

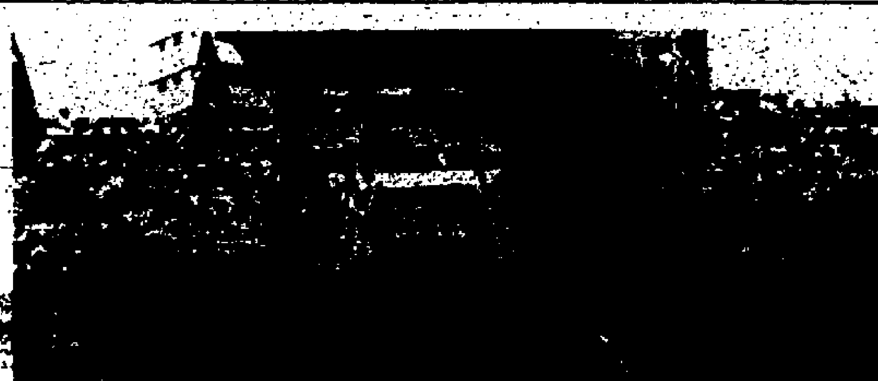
【日本東島山九日合衆國際社電】日本高爾夫球名將青木功今日在富士產經精英賽的第二回合中擊出高於標準一棒的七十三棒，兩回合共為一百卌九棒，仍然以三棒領先。

中華民國的呂良煥則以一百四十二棒暫居次席[illegible]

前奧委會主席 布倫德治病逝



[illegible]



軍警消防保齡聯賽 警察一連三居奪標

[illegible]

五邑聯校 聯合校運 圓滿結束

[illegible]

紐甘譯拍球送港 助網總籌基金

【本報訊】世界著名網球員紐甘（澳洲）暨協助香港網總籌募基金，送出他在拉斯維加斯對千路斯所用的網球拍，於五月二日由網總[illegible]中拍賣[illegible]

荃灣明舉行 青衣橋賽跑

荃灣區業餘體育聯會、荃灣青年會、荃灣會所及社會福利署荃灣社區服務中心，聯合倡辦「橫渡青衣大橋賽跑」，參加者將以在荃灣區居住、工作或就讀之青年男女為限。比賽日期定於本月十一日（星期日）上午九時三十分舉行，出賽地點為荃灣區葵芳邨荃灣體育會球場（葵芳浦道旁）。比賽路線分男子組及女子組，男子組之起點設於上述球場，全程約五哩。由上述球場出發，沿青衣消防局旁之球場，回程沿來路返回前述球場之大窩口道，至林護中學內（即終點）。女子組之起點亦同時設於上述球場，全程約為三哩，直上青衣大橋，至橋頭即折返，沿路之途經站即行折返，回程沿來途直接上述球場之大窩口道至林護中學（即女子組終點）。為參加者安全計，參加者須由大會指定之醫生作免費健康檢查，合格始得參加比賽。有關頒獎禮，將於同日上午十一時正在大窩口道林護中學內舉行。頒獎將由陳浦芳太平紳士、楊晉培先生，警司及雅賢華林彩珠女士主持。

醒覺吧！美國！不能放棄亞太

美國參議員鄭友良（夏威夷州），為唯一華裔美籍議員，以下譯文，為鄭氏於四月廿二日出席參院撥款會議聽證，就自南越撤出美國公民及其家人，以及若干南越人士時，可以運用美軍保護法案發言全文。文內向鄭議員提出詢問的議員杜豪德，為南加州議員。

鄭友良

杜豪德問：任何政府如果與共黨組織聯合政府，是否到頭來都會變成共黨控制的政府。

鄭友良答：這一點完全沒有疑問，從歷史上看到，凡與共黨組織聯合政府者，最後都會變為共黨政府。

我們可以察覺共黨通常都是以談判為達成目的與我們協議，當共黨發覺未能在某一個時間取勝時，他們就會與我們尋求協議。

前國會議員周以德曾形容共黨的策略，如同玩足球，如果我們不能跑到底線，就將球傳出，如果仍然攻不過對方的防線，我們就要求暫停，暫停後，我們就實行聲東擊西。這就是共黨一貫伎倆，甚至他們簽署巴黎和約後仍未嘗放棄侵略，我們可以看見他們祇是在等待機會，他們破壞有關協定，把軍隊及一切軍用物資運到南越，隨時準備進攻，他們根本就未遵守過和約。

因此，當每次我們與共黨達成協議時，我們總是吃虧而終於失敗，但到最後醒覺那時，我們已被佔領了。

杜豪德問：由於我們參加了沒有結果的韓戰，我們不能取勝，又沒有戰敗，於是陷入僵局，世人的看法認為共黨是理直氣壯的進攻，也能夠適時取得協定，不過，如果當時美國能夠向一些適當的目標如共黨的軍事裝備進行轟炸，則或許我們可能已獲勝，從而亦對越戰發生阻嚇作用了，情形是否如此？

鄭友良答：誠然這是對越戰一種很大的阻嚇作用。

我們參予戰爭，當然是希望能取勝，但相反地，却給予敵人建軍及決定如何行動的機會，而我們祇在就敵人的行動作反應。

杜豪德問：其後，甘迺迪總統出兵越南，跟着是詹森總統派遣超過五十萬部隊參戰，我們在越南約十年，但是既不勝也不敗，而是站在那裏把雙手背在後面與敵人週旋。

因此，我們有五萬人被殺，三十多萬人受傷，而且花掉了一千五百億元，其後我們便與北越達成一項非常空洞的協議，但已有足夠時間讓我們撤走，而南越則留在那裏孤軍作戰。

當要撤走時，我們答應南越將供給他們一切物資去打仗，雖然我們的軍隊撤走了，但我們答應供應他們軍火、裝備及武器，以期在北越破壞和約時，他們可以用來抵抗共黨，防衛自己。

我們未能盡守承諾，因此，南越便不能定下主動攻擊的計劃，他們不能決定何時進攻，進攻那裏及用甚麼方法去進攻。北越方面却能決定一切。

共軍配備了由蘇俄供應的營達、直昇機、火箭、飛機、坦克、卡車等各種現代戰爭的工具，進侵南越，我想得到一些顯示破壞和約的是北越而非南越的紀錄，雖然美國是簽署和約的一方，但我們却站在一邊而並沒有採取步驟去執行它，這又是否實情呢？

鄭友良答：這是真實的。當美國因巴黎和約而撤出南越戰場時，我們還滿以為起碼可達致一個僵持的局面與停火，但現時的結果是我們敗下陣來，我們已失去了高棉，而南越也正在失陷中（編者按：南越政府已於四月卅日在所有美國人撤走後向共黨投降）。

整個事件最使人傷心的是：我們在越南戰爭花去了一千五百億美元，我們損失了五萬個美國孩子的性命，阮文紹總統在巴黎說：「給我五年的援助。」而我們的總統則跟着開出承諾：「讓我們給南越九十五億美元或多些的援助。」

前總統尼克遜及福特總統於是要求由一九七三年簽署和約開始至一九七八年間給予南越九十五億美元的援助，總統先生，九十五億美元即是說在這五年間每個美國人每年要付出九美元。

我們已在越戰用去超過一千五百億美元，而我相信阮文紹總統稱：「給我們五年的援助，而我相信南越將可以變成為一有自立能力的有足夠主權的國家。」

我們已將一千五百億美元花掉了，同時亦已損失了五萬個寶貝的性命，現時却任由南越自生自滅，而各亞洲國家對此的反應時會好像震波般的傳開。

〇〇七占士邦究竟是誰
前美國中央情報局人員高比蘭說，小說家佛林明係以英外交部督察占士邦尼的軼事為根據
(六)

誰是真的零零七占士邦？有幾項傳說，但許多英國情報官員相信，占士邦小說是根據一個名叫占士邦尼的外交部行政督察的軼事而寫的。

他的朝九晚五的工作，是查核在中東和非洲的英國外交前哨站的供應物資。但他表現出，特別是對婦女們，似乎這祇是更大的任務的掩飾。

前任美國中央情報局人員高比蘭說：「一個強壯和健康的人，雖然實際是沒有腦袋的，在他所訪問的幾個城市，陷入夜總會的困難。在德黑蘭，他與一個侮辱他的女朋友的醉漢打架，並以空手道打死了他。」

喪生的人原來是五個國家通緝的著名毒販，而邦尼因此成名。

他過着一個華爾特米特的生活，一半使他自己相信他所發明的冒險事件是真實的——一半也使佛林明相信。」（伊凡佛林明是那些成功的占士邦小說的作者。）

高比蘭不是那麽肯定的。在他的新書「真正的間諜世界」中，他指出，雖然曾經有過高水平的外交攜覆者，情報官員們不會如占士邦般從一個任務轉移到另一個任務。他們留在他們所專派的地方。

但是，真正的「詭計」與佛林明所幻想的沒有很大的不同。中央情報局的反恐怖主義的首領，被稱為「毋親」的，在蘭格利總部的辦公室裏指揮一切，那總部外觀類似一間漏壁，頭格力夠坐在主人的鑲天花板高二十呎，有兩皮革的手靠椅兩旁。這總部要通過一條四分之一哩長的隧道才能夠到達。

他的雜項計劃部，曾經因白宮要求供應一種迷幻藥型的藥物，以供放進競爭的民主黨員的酒裏而受警。自國務卿史汀生大罵閱讀別人的信件及解散秘密組織以來，時代已改變了。暗號是目前所不流行的。變重的談話被認為太容易被一個第三者偵悉，縱使他不明白所談的是甚麼。但無形的字仍然採用。經過化學處理的紙，實在是無法偵查的——因為祇有正確的收件人知道正確的顯影劑。

情報官員都亟想收集情報。美國國防部已設立了二千五百萬美國人的電腦化保安檔案，從違例泊車者以至總統候選人。

上個裝，中央情報局曾經支持一個芭蕾舞團，高比蘭揭露，「它在歐洲各地表演裸舞，祇用美國旗遮掩舞蹈員的私處。」最低限度，你不能夠指摘她們設法掩飾她們的真忠。

但是，你勢必遇到老的娛樂界的拒絕。如果你志願的向最近的大使館表示願意擔任間諜的職務，「別打電話給我們，我們打電話給你。」紙有一千次的「陶達來」中有一次被採用的，而他們通常是最昂貴的入。[illegible]

情報收集者可能加[illegible]各情報機構的道德是不同的。例如，中央情報局官員們用錢很多的，但從不開假帳——他們認為這是一種罪行！

高比蘭說，多數間諜從未寫信，據李察狄根所寫的「中國秘密組織史」，中國人以間諜消息，挑撥離間見長。他們散播謠言，說奧地利人以一種葡萄疾病破壞法國人的葡萄收成，幾乎造成國際的猜忌。

但各方面都設有陷阱。中央情報局曾經一度決定偵察人造衛星照片所發現的，在卡薩克斯坦的蘇俄交通中心附近的較型塔。猜疑的腦袋認為，它或許是某些厲害的東西。行動人員立即滲入，並被捕獲。原來這塔是俄人特別建造以吸引附近的情報人員的。

被捕的美人艾達蘭夫婦

原子能分析証實 拿破侖中毒隕命

科學家們證實了，他們檢驗和再檢驗——但沒有變點，拿破侖的頭髮藏有毒素。

他們對於在拿破侖死後不久剃下的頭髮的檢驗，最近在柏爾都哈爾班爾原子能研究所舉行。

這些研究家說，他們的分析，證實了這個被放逐的法國皇帝是被毒死的。拿破侖死前所說的話，似乎支持這個理論。

拿破侖死於一八二一年五月五日，但在他死前十天，他在他的遺囑加上一句：「我被英國當局和它所僱的兇手提早的剔殺了。」

這話引起爭辯，直至今日：拿破侖死於自然的死亡抑或被緩慢的毒死？

一般人所接受的意見是他死於胃癌。

後來，一九六四年，在哈爾爾的科學家分析他的頭髮，這些檢驗發現了慢鋪的毒藥。

這些科學家說，毒藥是拿破侖於一八一六至一八一八年被囚於南大西洋的聖海倫島時施放的，而在一八二零年夏季至一八二一年四月期間，最低限度曾施毒四十大。

直至逝世前的一個月，拿破侖顯然相信他患一種遺傳的疾病。

一八二一年四月廿五日，他由一個英國陸軍醫生檢查身體。拿破侖告訴他，他父親患胃癌下口癌。但當天稍後時間，他在遺囑中加上那引起爭辯的一句，說他被「提早剔殺」。

如果拿破侖被毒死，誰幹的？以及為什麽？

在聖海倫島，有拿破侖的詳細的醫療紀錄。

一八一六年，他患喉痛、剌疾及痛症。

一八一七年：痢疾、腿腫及膝腫、頭傑、胃痛、脇骨痛及右肩痛、右身腫脹及疼痛。

一八一九年：暈眩。

一八二零年：頭暈眼花、飯後胃痛、肝痛及關節痛。

一八二一年：不能夠吃硬食物、嘔吐、便秘及呼吸困難、咽喉、脈搏快速及不正常。

許多這些是胃潰瘍的病徵，但有些是中毒的病徵。

剖屍檢驗，發現他的胃壁有一個像新便士般大小的洞孔，以及他的肝有些擴大——但沒有癌性增長的徵象。

但是，據某些專家說：他的病的性質，時間和過程符合毒死的理論。

在當時的法國法庭界中，下毒是普通的事。受害者通常在一個長時期內逐漸被施少量毒藥。當中毒徵象表現了，醫生們通常處方給嘔吐劑。

拿破侖被處方嘔吐劑。但是，如果在一個長時期分次吞服少量這種藥劑，它本身也會變成毒素——醫生們到那時候使用甘汞來醫治。經過了不久，拿破侖被處方甘汞。與苦杏水同時吞服——拿破侖通常如此——它變成溶解的水銀劑——一種毒藥。

認為拿破侖被毒死的人相信，拿破侖的兇手是他在流亡中的最親密同伴之一：蒙杜倫伯爵。有些人相信，蒙杜倫係由法國皇室收買以毒殺拿破侖的。其他的人說，他為了錢而毒殺拿破侖。因為拿破侖在遺囑中把一批珠寶和二百萬法郎留給蒙杜倫。

一九六八年，有一新說，謂拿破侖是意外被毒死的。在聖海倫島，拿破侖的床有綠色的長帳，而那種巴黎綠的染料是有毒的。染巴黎綠的物件，在潮濕空氣中，會發出烟霧。聖海倫島的氣候是潮濕的。他在那裏過了六年，可能是科學家們在他的頭髮發現毒質的理由。

美政治家多艷事流傳

前情報員高比蘭

受。

儘管一切關於羅斯福伉儷美滿家庭生活的神話，他們的兒子伊里奧最近却透露他們嚴重的婚姻問題。事實上，一九一六年以後，他們已不再像夫婦一般生活，原因是伊蓮娜發現証據，知道她丈夫與她介紹的社交秘書——二十三歲的露西·梅莎有私情。當時，羅斯福是海軍部助理部長，他與露西幾乎一見鍾情。

伊蓮娜後來發現了露西的情信，要求與丈夫離婚。但在一次家庭會議上，離婚之事打消了，因為羅斯福的母親以停止給他生活津貼為要脅。而可能更重要的是：這位未來總統瞭解到，他要在情婦及事業之間作出抉擇。他於是同意放棄露西（她後來嫁了一個百萬富豪），伊蓮娜亦同意維持婚姻——但祇是保留夫妻名義。

有些政治家的妻子可以忍受丈夫事業上給予她們的壓力，甚至處之泰然。可是，她們的生活儘管看來燦爛顯赫，她們的婚姻很多時却不如理想。這些女性犧牲很大，但發覺自己祇是丈夫野心的附屬品，她們本身的需求被貶降至第二位。

三藩市的市長太太——安芝蓮娜·阿里奧杜，某次租了一輛汽車，對她說她要出走，跟着立刻失踪。十七日後，經過她的丈夫下令全州的執法機關傾力搜索後，她終於在五百哩以南的聖克路斯出現。阿里奧杜太太覺得那是唯一引起丈夫注意她的方法，因為他正在全神貫注於競選州長。她宣稱：「當他加入政界時，我知道遇上競爭對手。但是，你怎樣對抗這種敵人呢？」

在安納普里斯方面，馬利蘭州州長曼度向新聞界正式宣佈他要離開妻子，另娶別人。但他的太太芭芭拉拒絕依從他的計劃。她已榮任州長夫人，不願意捨棄這種尊榮。

曼度夫婦終於分手，但芭芭拉不允遷出那座五十四個房間的州長官邸，她丈夫遷得遷居，另租一間公寓。他的選民的反應，大部分是支持曼度太太，一個市民在信內投訴：「作為一個納稅人，我強烈反對把我的稅款用來支付那些陪同州長去幽會的特務人員。」

一位最近與丈夫離異的妻子，亦痛斥政治破壞了她的婚姻。她就是加利福尼亞州參議員鄧尼的前任太太——美姬。據她所說：美國的政治制度，使妻子無法有個人身份，僅變成丈夫的延展部分。她又表示，對她使倆的丈夫所吸引的婦女，感到煩厭。她說：「有些女子對政治家盲目傾戀，令身為妻子的十分難於應付。」政治家是一羣從容易受恭維的人。故此，一個在宴會上接近的女士，或者一個為再度競選運動勤奮工作的女職員，便可以挑起足夠的誘惑。這是不足為奇的。有些人可能認為這是政治上的失策。

不過，政治家不僅愛羨虛榮，他們也是工於心計的。假如一個人對自己在床上的技巧與對自己在國會的辯才能同樣有信心的話，他何妨行為不檢？到了選舉的時候，可能會使他多獲一票呢！（葆芬）（下）

很明顯的是：就算看來最快樂的總統家庭，也同樣有性不協的經歷。最近始被公認為美國歷史上最劣的總統——華倫·哈定，他的聲名狼藉，亦與他的愛情生活不檢有關。他其中一個情婦——南恩·畢烈頓，在他一九二零年就任總統之前不久，為他產下一個私生子。在總統任內，特務人員將南恩偷運進白宮。兩人便在密室地上恣意過[illegible]

國際剪影

每日股市

股市上落輕微 走勢先硬後軟

成交總值爲八千七百餘萬元

【本報訊】外圍行情全面向好，英、美、日股均上揚（按：倫敦港股週四收市價如下：滙豐一四·三七五元，怡和二六·九八五元，和記二·八四五元，會德豐三·四三五元，置地六·八〇五元）。港股市人心多存觀望，行情一片牛皮。成交總值爲八千七百七十八萬元。香港恒生指數上午報三一二·一二升二·二〇，下午報三〇九·三五，較上午下跌二·七七，全日跌〇·五七；遠東指數報一五三·二九，跌三·四二；金銀綜合指數報二六·五六，升〇·〇三；金指數報二七·二一，升〇·〇三；銀指數報二六·六五，升〇·〇一。

九燈宣佈股權十送一每一新股供款十元供款截止六月廿二日，截息日期五月十七日至五月十八日除淨（即除息及除股權）日期五月十六日。

昨市走勢，上午堅挺，下午軟順，一般收市價與前市比較，上落不大。計：置地收六·六元，大昌收〇·八四元，新世界收一·四二元，合和收一·三二元，新鴻基收二·六元，怡和收二六·二元，和記收二·七元，滙豐收一四·五元，恒生收七九元，港燈收三·三元，九燈收一五元，中巴收二二·二元，九巴收五·三五元，九倉收一一·九元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類一六七八·九二跌一一·五八，公用類八三〇·一四升一一·五七，地產建築類二〇五二·二七跌二九·二七，工商企業類一七一二·五〇升〇·八三，倉塢類二六七六·三三升三八·一七，酒店類八二一·〇七升二·五四，紡織類……

（上表行情，係以各證券交易所當日成盤爲據）

工商界 0123 456 7890

和記宣佈出售船務投資 股權百分七一點四

【本報訊】和記企業有限公司宣佈已將旗下之船務投資有限公司百分之七十一點四的權益以現金三千一百五十六萬港元出售，即每股以五點七一港元的價格交易。此價格較於一九七五年四月二十日船務投資有限公司宣佈的淨值資產下降百份之五點五。船務投資有限公司於一九七五年五月八日中午停止交易時的牌價爲五點二二五港元。

和記企業有限公司並宣佈已將名下之和記G·T·有限公司的權益售予G·T·MANAGEMENT（PACIFIC）LTD·而和記G·T·有限公司將繼續爲船務投資有限公司之投資經理公司。

美國新單來港驟增 高級羊毛衫轉活躍 但中下價貨市況仍疲弱

【本報訊】美國客商最近來單訂購羊毛衫轉呈增加，但英國、西德客商訂購仍少，現在有些針織羊毛衫廠開工生產已達七成，亦有些針織羊毛衫廠開工生產仍在五成以下，這是生產品種與客路不同的影響。

昨據針織羊毛衫廠人士指稱：近來美國客商來單訂購羊毛衫轉呈增加，訂購的羊毛衫係採用四十八支及五十六支高級羊毛線織成的上價貨，每一張訂單數量五百打至一千打，但採用二十支至卅二支普通羊毛線織成的中下價貨尚未有較大量訂單接入。英國及西德客商訂購羊毛衫更少，因爲英國市場存貨仍多，西德客商則大部分轉向台灣及南韓訂購中下價羊毛衫。至於澳洲方面，最近因爲限制針織羊毛衫入口，來單已告停頓，本港廠家接入訂單亦因爲工商署暫停簽發出口証，不得不放慢開工。現在有些羊毛衫廠開工生產已達七成，亦有些羊毛衫廠開工生產只能保持四成至五成而已。

基於日前本港針織羊毛衫只有高級貨能夠保持出口競爭優勢，中下級羊毛衫無法與台灣及南韓競爭，舊式機械設備的中型羊毛衫廠仍將要繼續受淘汰，這是很殘酷的現象。

倫敦金價跌五角

【最後消息】倫敦金價頭盤報一六六·〇〇美元，尾盤報一六五·七五美元。與前市尾盤價比較跌五角·五零美元。

倫敦股市榮辱互見 近收市時升四點八

倫敦股市星期五日各類股份榮辱互見，而以報升者為多，近收市時金融時報指數升四點八成三五點九。

承接力強落行者衆 美股開市報升六點

紐約股市星期五日開市時繼續報升，半小時內杜鍾斯工業股平均指數升六點二六成八四六點七六，上升與下跌股之比爲三對一。

因與日貨價有距離 台灣工業紙甚暢銷 粉面灰底咭訂入四百噸

【本報訊】鑒於日本工業紙新盤明顯提升，而本港市道尚未相稱，最近洋紙商轉向台灣找尋供源，在台灣貨低價吸引之下，粉面灰底咭期貨有相當多訂銷。

洋紙商方面消息：日本工業紙訂價回升得很犀利，粉面灰底咭五月份新價三五〇克底價亦升至三百五、六十美元，若干輕磅貨則更要超過此訂價，以目前本港工業紙市場而言，由此，新價來貨實難划算，因此，只有向台灣方面訂銷，因爲目前台灣粉面灰底咭輕磅貨訂價較合划算，本港洋紙商最近落手訂銷多爲二五〇克至二七〇克花式，每噸以二百九十美元C·I·F香港，綜合訂入三、四百噸。

台灣輕磅粉面灰底咭來價與重磅貨接近，但日本粉面灰底咭輕磅貨較重磅貨爲高，因此，售較爲有利可圖。

現時本港工業用粉面灰底咭流銷雖比前稍活，但實際銷售與理想階段卻有很大距離，日本貨三五〇至四〇〇克花式每磅拆六角七、八分，二五〇至二七〇克，則拆七角三、四分，但台灣貨拆每磅六角六分至六角八分，輕磅粉面灰底咭以台灣貨較有銷場。

糖市走勢轉定 幼砂需求較殷

【本報訊】本港糖市持盤轉定，雖然目前港市糖價比其他地區較高，但實際上是食糖存貨很疏，尤其是一些適合市銷的幼砂比較少，因此，近價仍較穩定。

台灣幼砂，昨由糖行拆沽本月下旬期貨，每担以二百一十九元六角碼頭成十噸，這批貨是於日前以每噸三千五百零九元由進口糖商訂入。至於昨市由台灣運到五千包幼砂，轉手則拆二百二十七元，據說，現貨實未够分配。

日本幼砂，下週一抵埗，每担二百廿七元碼頭成五十包，散沽現貨每担二百三十四、五元。

非律賓幼砂，下週收貨轉手拆每担二百零五元碼頭交收，較早時已由買家訂進，最近轉拆不多。

國際行情，倫敦原糖現貨每噸一百八十五鎊，升五鎊，八月份期貨一百八十六鎊半，跌一鎊六七〇，紐約現貨每磅一八點美仙，跌〇點二五美仙，七月份期貨一八點一〇美仙，升〇點二五美仙。

美電美鈔軟順 金價跌二元四

去息一元一尾盤九六八·一

【本報訊】週四外圍行情，金價方面：倫敦報一六六·二五美元（升一美元），瑞士休息無報，巴黎亦休息無市，加拿大期貨報一六八·〇美元（升一美元），美國紐約報一六六·五〇美元（升一元兩角）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·三三九〇美元（漲一錢），美國告老士報二·三四二〇美元（漲一錢五厘）。

本港金市，昨日上午開市報九七二·八，最高報九七四·二，最低報九七一·四，收市價九七一·四。息價訂去息一元一角，上牌現貨交收共一千一百兩，公價定九七二·五。

下午開市報九七一·四，最高報九七二·一，最低報九六八·〇，收市價九六八·一。全日波幅爲六·二元，前市尾盤爲九七〇·五，與昨收市價比較跌幅爲二·四元。昨日歐洲金價仍穩好，港金市受美電之低成，故市價稍順。

美鈔報跌，大鈔報四·八八五，曾鈔報四·八七五。美電最高報四·八九五，最低報四·八九〇。通天單最高報四·八九〇，最低報四·八八五。

日元報順，大紙報一六七·三，細紙報一六六·三，台幣報一二〇·五；西德馬克報二〇六·〇，法國法郎報一一九·〇，瑞士法郎報一九二·五〇。勞畔報五三·〇〇。加拿大報（大）四·八八。

泰米訂價報跌 粮市轉呈冷淡

【本報訊】昨日米糧行市，成交甚少，由於泰國米訂價報跌，預料大陸米訂價亦將會降低，批發商及零售商銷通鋪內存貨然後補充應銷，近期內仍將繼續緊縮購入。

昨日開盤沽出食米甚少，祇得一百包左右，新桂花粘每担一百四十元，金門香米每担一百五十七元，紅絲大米每担一百四十三元，清貨糯米每担一百廿四元，新華南粘每担一百四十五元，金冠絲苗每担一百五十七元，金鳳香米每担一百六十三元。

米行人士指稱：由於工商署准許入口米商恢復輸入米碌，近兩天以來，訂購泰國三號米及米碌轉多，估計共達二千餘噸，本月底前可以運到應銷。

美股先軟後好 指數昇四點多

【紐約八日美聯社電】星期四紐約股市拉鋸式前進，尾市略見上揚，交投活躍。杜鍾斯卅種工業平均指數於收市前半小時升二點，最大的跌幅是在開市後一小時內，跌掉五點，紐約證券交易所的上升股數比下跌股數爲多。

開市後不久，由於政府公佈四月份的批發物價指數上升百分之一點五，扭轉四個月來的下降走勢，投資人士關聲而動，出現了獲利回吐壓力。但一般認爲市道往回順，吸購潮將隨增加。

據一位分析家指出，近來藍籌股表現頗佳，而過去數週市道疲弱，祇是技術性調整。

杜鍾斯卅種工業平均指數升四點零六，收市爲八四零點五。

紐約證券交易所的一千八百一十一種股票中，上升股數爲九百六十九種，下跌股數是四百七十九種，成交總額爲二千二百九十八萬股。

紐約證券交易所普通股綜合指數升零點三一……

德法滙掛高 英美滙改低 美告羅士昨續下降

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計調整後之新滙率，英鎊、美元、加拿大元均見改低，西德馬克、法國法郎則調高，至於倫敦美元告羅士牌價，昨再下跌。茲將渣打銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一一·五七五港元改爲一一·五五五港元，買入價由一一·四二五港元改爲一一·四〇五港元，即每英鎊均較前少兌〇·〇二〇港元。

美元電滙賣出價由四·九四五〇港元改爲四·九三二五港元，買入價由四·八八五〇港元改爲四·八七二五港元，即每百美元均較前少兌一·二五港元。

加拿大元電滙賣出價由四·八七一五港元改爲四·八四六〇港元，買入價由四·七六三五港元改爲四·七三八〇港元，即每百加元均較前少兌二·五五港元。

西德馬克電滙賣出價仍爲二·一二六五港元，買入價由二·〇六七〇港元改爲二·〇六八〇港元，即每百馬克設……前多兌〇·一〇港元。

法國法郎電滙賣出價由一·二四〇〇港元改爲一·二二五港元，買入價由一·一九三〇港元改爲一·一九六五港元，即每百法郎較前多兌〇·三……

倫敦美元告羅士賣出價由二·三三九五美元改爲二·三四一〇美元，買入價由二·三三四五美元改爲二·三三……美元，即每英鎊……前多兌〇·〇〇一五美元。

外資續有流港 同業拆息企定 美滙總值續見低落

【本報訊】昨日銀行同業拆息仍然呆企，活期拆息以點七五厘成交。

據銀行界人士指稱，美滙價格繼續回降，要原因是東南亞資金斷……來，銀行抛出美……

本港金鈔外幣行情表

五月九日（星期五）

（九九K金）	
開市	972.8
收市	968.1
最高	974.2
最低	968.0
（美鈔）	
大鈔	4.885
曾鈔	4.875
（美電）	
最高	4.895
最低	4.890
（通天單）	
最高	4.890
最低	4.885
（日元）	
大紙（萬計）	167.3
細紙（萬計）	166.3

（雜幣）	
正鎊	11.42
埃及鎊	7.00
南非鎊	6.35
澳洲元	6.54
加單	4.84
加元（大）	4.88
加元（小）	4.87
菲幣（大）	0.56
菲幣（小）	0.65
大坡紙	2.12
細坡紙	2.11
新勞畔（百計）	58.00
葡幣（每元）	0.93
西德馬克（百計）	206.00
法國新法郎（百計）	119.00
瑞士新法郎（百計）	192.50
泰幣（百計）	22.90
台幣（千計）	120.50
荷蘭（百計）	200.50
仰光（百計）	32.00

寒夜青燈 好一第末週 劉家君 全五場 恐怖氣氛

狼吻 週末 全人類都要看的恐佈片

文華·京華 週末請早 最佳電影信譽保証 七俠蕩寇誌 史提夫麥昆 查理士布朗臣 尤伯連納 最佳巨片捲土重來

啟德遊樂場 經本場各路巴士加下 市內唯一最完備的遊樂場 百樂 京都 海運 凱聲 雄壤先奪人 視聽影聲

今天 四場 全線滿座 超級皇牌巨片 THE ADVENTURERS 大冒險家

馬經

老溫 至尊寶主編

逢賽馬前一日及賽馬日刊出

今日賽馬騎師可捧摩加利

眞好運 利 永勝機會高

得利—天比力 泰橋—保得利 最佳連贏式穿三

第四十次賽馬今日繼續在今日上演，共跑八場。定下午一時卅分鳴鐘，二時正開賽。場內孖寶爲第二場夾第三場，第三夾第四場。連贏彩池除第三場外其餘場合均附設，而第一、第三、八及B班新馬担綱，香港冠軍賽跑馬王值得三四匹馬上陣，形勢單純，番攤之爭而已。其他場合拉得較爲緊湊，加上歐暑在即，戰果肯定並不尋常，經見傳而臨場起票甚速之馬便要加以留意必要。至於夏達今日坐騎雖多，利及馬彼得坐騎頗具分量，應該有相當機會的。茲將各馬分析如下：

新世紀演出較穩 妙手贏到笑拼命

第一場 第八班 一二三五公尺 (場外連贏位) (場內孖寶第一口第一關)

[illegible]	一三五	易仕	9	吳
[illegible]	一三五	夏達	3	巫
③妙手	一三五	馬彼得	6	譚
④贏到笑	一三五	鄭棣池	7	吳
⑤新世紀	一三五	吉能	4	朱
[illegible]	一三五	羅國洲	2	布
[illegible]	[illegible]	[illegible]	5	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	1	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	8	[illegible]

第一場：[illegible]

歡心冒勇機會好 好意驗中雄再拼

第二場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (場內孖寶第一口第二關) (場外孖寶第一口第一關) (場外孖Q第一關)

①好意 ②[illegible] ③[illegible] ④[illegible] ⑤歡心 ⑥[illegible] ⑦福怡 ⑧常順 ⑨雅趣 [illegible]

棄權馬：[illegible]

第二場：「歡心」目前狀態[illegible]

永勝巔峯馬王也 番攤夠勇必挑戰

第三場 公開賽 二二三〇公尺 (香港冠軍暨車打盃) (場內孖寶第二口第一關)

①番攤	一三五	蘭尼	2	布
②先惠	一三五	霍利安	1	譚
③永勝	一三五	摩加利	3	摩

棄權馬：氣功 百戰師 [illegible]

第三場：三匹馬爭冠軍，先惠質次一皮，然以永勝最値得重視，三伕均能夠以一條直路，更得減十七磅之多，[illegible]配蘭尼亦志必在此出[illegible]勝性能差些少，故此成[illegible]一點。

離大熱之境尙差多少。反而「福怡」乾地可爆。「好意」狀態甚佳，快放勁翻，排位甚好，今次又不會太熱，吉能必然捲土重來的。

得利天比力對峙 快的質高具冷味

第四場 B班 一六五〇公尺 (連贏位) (場內孖寶第二口第二關) (場外孖寶第二口第一關)

①得利	一四〇	摩加利	10	摩
②飛得	一三八	×羅國洲	9	布
③齊天大聖	一三五	霍利安	7	譚
④保榮	一三三	謝啓瑩	6	吳
⑤天比力	一二九	易仕	8	張
⑥幸運心靈	一二八	謝恩雯	1	米
⑦小飛箭	一二七	夏達	5	沈
⑧藍鑽石	一二五	甘光達	4	朱
⑨快的	一二一	潘納	3	沈
⑩至誠	一一六	吉能	2	殷

棄權馬：駿馬 一二七 張；知味 一二六 吳；神威 一二四 殷；安騰 一二一 杜

高齡灰牝首選材 繁華陽光有冷味

第四場：新馬場合似明實暗，可能爆出冷門來。比較上，「得利」可算是近期演出準繩之一，上次力追福源及良馬，表現相當不俗，復課出操次數比前增多，證明健康無碍，捲土重來，再配摩加利值得看高多少。「天比力」質素不俗，親在短途賽後上入三甲，末段衝刺如箭離弦，奪目之至，近期磨練得更見認眞，允屬坐二望一之選。「藍鑽石」有質操練亦好狀態轉勇，但配甘光達上陣使人放心不下呢！反而「快的」質爲脾氣劣，倘若全程走得乖巧一點，便可出冷門來。

第五場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (場外孖寶第二口第一關)

①白麗夫人	一三〇	馬彼得	2	殷
②百家樂	一二八	×陳子銓	7	朱
③陽光	一二八	×羅國洲	1	布
④喜金寶	一二七	莊基達	4	高
⑤金牌	一二六	施番琪	8	張
⑥新玩意	一二五	易仕	3	張
⑦高齡灰牝	一二五	夏達	6	米
⑧繁華	一二二	摩加利	5	摩

棄權馬：女將 一四〇 寶；飛馬王子 一三五 高；征塵 一三四 沈；威震四方 一二五 沈；快樂領隊 一二四 蘇；蜂皇 一二一 吳

第五場：「高齡灰牝」在此，馬胆非牠莫屬。此駒步密竄勁凌厲，有愈放愈勁之妙，此類馬配擅搶放之夏達特別合拍，跑中距離賽事亦相當適宜，取勝呼聲頗濃。「繁華」有前有後，近期狀態亦大有起色，磅位穀輕，回配摩加利當對大局有很大影響力。「白麗夫人」易屍至今未曾出擊過，論態況亦算相當不俗，臨場起票就要跟風擁場。「陽光」目前在第三班實在佔到不少便宜，由羅國洲執韁，減七磅之多，場地如不太軟的話，當有偷襲機會。

眞好運赤騏齊拼 凱旋羅密歐博殺

第六場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (四重彩) (場外孖寶第三口第一關)

①華蓮絲	一四〇	蘭尼	2	張
②烏金	一三九	霍利安	5	高
③玉花驄	一三八	×告東尼	1	米
④眞好運	一三一	詹亞健	10	吳
⑤羅密歐	一三〇	白禮棣	7	高
⑥明珠	一三〇	×梁偉德	8	張
⑦凱旋	一三〇	馬彼得	4	朱
⑧歡天喜地	一二八	謝恩雯	6	摩
⑨鮮輝	一二七	鄭棣池	3	歐
⑩赤麒	一二六	夏達	9	吳
⑪女英雄	一二四	游定柱	11	寶

棄權馬：赤先鋒 一三六 杜；威豪 一三三 沈；劍俠 一二九 殷

第六場：四重彩場合，細心觀察十一四出賽馬，斐斐息息相關，正是搵食之場合，應防誤中副車爲要。以馬論馬，吳子霖之一對尤覺突出，正如「眞好運」新勝猶勇。在第三班依然佔到一定便宜，除非志不在此，否則是三甲必入之馬。而麻倡「赤麒」，此程不外影相僙敗給必飛而已，由夏達回策，亦似是主力馬。高仕和一對馬，「烏金」快而欠劲，尤其是第三、四位置之爭。而「羅密歐」後劲充沛，提防白禮棣泓疆一擊即中爲要。不過與前者同聲同氣之「凱旋」班次亦大爲有利，由此駒任主力，一樣夠殺。

保得利老馬仍勇 泰橋鑽寶威脅大

第七場 第八班 一二三五公尺 (連贏位) (場外孖寶第二口第二關)

①恒星	一三五	吉能	2	高
②保得利	一三五	夏達	8	米
③東山少將	一三五	摩亞	3	摩
④鑽寶	一三五	詹亞健	7	吳
⑤歡趣日	一三五	蘭尼	1	吳
⑥瑞榮	一三五	告東尼	5	吳
⑦泰橋	一三五	白禮棣	6	寶
⑧威標	一三五	霍利安	9	譚
⑨準確	一三五	馬彼得	4	布

第七場：老馬「保得利」至今戰鬥力猶在，上次在長途，在夏達胯下沿途跑來順勁有力，人馬十分合拍，路程縮短，應該更爲適合，可望在退休前贏回一仗。「泰橋」論馬實力在第八班亦算是超級之馬，上次之失前段被放得太離之故，現重投白禮棣胯下，必有精彩演出。「瑞榮」新勝猶勇，可是磅位方面加得太多，實有吃不消感覺。反而「鑽寶」配詹亞健有威力。「東山少將」有實力可是速度有限，要在爛地始有威脅的。

五陵皇門大力士 喜華年磅輕速佳

第八場 第三班 一六五〇公尺 (場外及場內連贏位) (場外孖寶第三口第二關) (場外孖Q第二關)

①飛力	一四〇	霍利安	2	張
②五陵皇	一三六	莊基達	8	殷
③家寶	一三五	夏達	5	沈
④倍麗	一三一	白禮棣	9	殷
⑤演說家	一三一	吉能	6	高
⑥大力士	一三〇	鄭棣池	1	蘇
⑦益民	一二九	×陳子銓	7	吳
⑧勤得	一二七	詹亞健	4	吳
⑨金鈴	一二五	×告東尼	10	張
⑩喜華年	一二三	潘納	3	米

棄權馬：叻女 一三六 高；求籤 一三〇 寶；時來運到 一二八 沈；羅拔少爺 一二六 布；乾隆 一二二 摩

第八場：「大力士」雖然上次一面倒大熱門姿態，細心觀察上回之失，極可能因路程不合之故，今番轉跑此程必有截然不同表現，何況回配鄭棣池，値得追多一次。「五陵皇」此匹英國新馬上次初出走短途，上如飛，雖得拼後勇態再進，莊基達騎此馬鬥志十足，可以一拼。「飛力」具一班馬質，可惜馬本身有斜走劣勢，未知易配霍利安是否又故技重施。「家寶」夠勇只是爛地始有威力，反而夏達之棄騎「喜華年」配拼命三郎潘納，最佳冷遊。

晨操最佳時速摘錄

神眼

馬名	路程	時間	末段	
[illegible]	[illegible]	五十八秒三	末段廿七秒三	得
[illegible]	[illegible]	一分零一秒	末段卅秒一	吉
[illegible]	[illegible]	五十八秒二	末段卅秒一	羅
[illegible]	[illegible]	五十六秒四	末段廿七秒正	振
[illegible]	[illegible]	一分廿八秒一	末段廿八秒四	頓
[illegible]	[illegible]	一分卅秒正	末段廿九秒正	摩
[illegible]	[illegible]	五十七秒正	末段廿八秒正	光
[illegible]	[illegible]	一分廿六秒一	末段廿七秒三	夏
[illegible]	[illegible]	一分零一秒一	末段卅秒二	健
[illegible]	[illegible]	一分廿六秒正	末段廿八秒正	蘭
[illegible]	[illegible]	一分卅六秒正	末段卅秒正	加
[illegible]	[illegible]	一分卅秒正	末段廿九秒正	呂
[illegible]	[illegible]	五十七秒四	末段廿五秒正	霍
[illegible]	[illegible]	五十九秒四	末段卅秒正	瑩
[illegible]	[illegible]	一分廿六秒一	末段廿九秒三	夏
[illegible]	[illegible]	五十六秒一	末段廿七秒正	光
[illegible]	[illegible]	一分廿六秒一	末段廿七秒三	得
第五場				
白麗夫人	六化郎	一分廿九秒三	末段廿九秒三	得
陽光	六化郎	一分	末段廿九秒二	羅
高齡灰牝	六化郎	一分卅二秒三	末段廿九秒四	夏
第六場				
玉花驄	六化郎	一分廿六秒二	末段廿八秒正	東
眞好運	半里	一分零一秒四	末段廿九秒二	健
凱旋	半里	一分	末段廿九秒二	得
赤麒	半里	一分	末段卅秒正	夏
小英雄	六化郎	一分卅秒正	末段廿八秒	游
第七場				
保得利	六化郎	一分卅二秒	末段廿九秒三	夏
鑽寶	半里	五十八秒正	末段廿八秒三	健
泰橋	半里	一分零一秒四	末段卅秒二	白
威標	半里	五十七秒一	末段廿八秒三	霍
第八場				
飛力	六化郎	一分廿五秒四	末段廿八秒正	霍
五陵皇	半里	五十六秒二	末段廿七秒二	莊
家寶	六化郎	一分卅六秒四	末段卅秒正	夏
演說家	半里	五十六秒正	末段廿六秒二	能
大力士	半里	五十四秒四	末段廿五秒四	池
益民	半里	五十七秒	末段廿八秒正	銓
金鈴	六化郎	一分卅秒正	末段廿九秒正	池
喜華年	半里	五十九秒正	末段廿九秒正	潘

老溫貼士

第一場 第八班 一二三五公尺 (場內孖寶第一口頭關) (場外連贏位)
- 五 新世紀 一三五 吉能
- 四 贏到笑 一三五 鄭棣池
- 三 妙手 一三五 馬彼得

第二場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (場內第一口孖寶尾關兼第一口場外孖寶頭關) (孖Q頭關)
- 五 歡心 一二七 摩加利
- 三 驗中雄 一二八 甘保頓
- 一 好意 一三三 吉能

第三場 公開賽 二二三〇公尺 (場內孖寶第二口首關)
- 三 永勝 一三五 摩加利
- 一 番攤 一三五 蘭尼

第四場 B班 一六五〇公尺 (連贏位) (場外第一口孖寶尾關) 及 (場內孖寶第二口尾關) (連贏位)
- 一 得利 一四〇 摩加利

第五場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (第二口場外孖寶頭關)
- 五 天比力 一二九 易仕
- 四 保榮 一三三 謝啓瑩

第六場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (第二口場外孖寶頭關)
- 七 高齡灰牝 一二五 夏達
- 八 繁華 一二二 摩加利
- 三 陽光 一二八 羅國洲

第七場 第八班 一二三五公尺 (連贏位) (第三口場外孖寶頭關) (四重彩)
- 四 眞好運 一三一 詹亞健
- 七 凱旋 一三〇 馬彼得
- 十 赤麒 一二六 夏達
- 五 羅密歐 一三〇 白禮棣

第八場 第三班 一六五〇公尺 (連贏位) (第二口場外孖寶尾關)
- 二 保得利 一三五 夏達
- 七 泰橋 一三五 白禮棣
- 四 鑽寶 一三五 詹亞健

(第三口場外孖寶尾關及孖Q尾關) (場內外連贏位)
- 六 大力士 一三〇 鄭棣池
- 二 五陵皇 一三六 莊基達
- 十 喜華年 一二三 潘納

至尊寶提供

第一場： 正選：⑤新世紀 吉能　副選：④贏到笑 鄭棣池　冷選：③妙手 馬彼得

第二場： 正選：⑤歡心 摩加利　副選：①好意 吉能　冷選：⑨常順 夏達

第三場： 正選：③永勝 摩加利　副選：①番攤 蘭尼

第四場： 正選：⑤天比力 易仕　副選：①得利 摩加利　冷選：②飛得 羅國洲

第五場： 正選：⑦高齡灰牝 夏達　副選：⑧繁華 摩加利　冷選：①白麗夫人 馬彼得

第六場： 正選：④眞好運 詹亞健　副選：⑩赤麒 夏達　冷選：②烏金 霍利安　冷選：⑦凱旋 馬彼得

第七場： 正選：⑨準確 馬彼得　副選：⑦泰橋 白禮棣　冷選：②保得利 夏達

第八場： 正選：②五陵皇 莊基達　副選：①飛力 霍利安　冷選：⑨金鈴 告東尼

[illegible]

雜錦餐

今伯業

明天賽馬由於報名馬匹不多，故祇能編八場上演，因此，今次場外連贏孖寶則被指定第二場夾第八場下注的場合，而此兩場均由第三班跑一六五〇公尺路程，表面上出賽亦皆爲十四，在選擇投注較爲容易，但實際的局勢仍相當複雜，尤以第二場爲然，是以今次場外連贏孖寶雖不致有很巨型彩金出現，不過該亦不會很少，倘可一搏。

第二場首關場外連贏孖寶，在十四上陣馬之中，泰半有似是而非之感，「好意」前賽獲此程季軍，上次沙地又得一〇三〇公尺亞軍，故屆時必成投注者的目標，但今次負一三三磅極感不宜，勢不易爭入連贏位的，而我個人認爲可有機會者應爲「驗中雄」、「歡心」、「福怡」、「雅趣」四駒，可是「驗中雄」要加重十二磅尚非穩健貨色，「歡心」近期走勢條件也欠突出，「福怡」狀態稍起而之釐定，「雅趣」遇爛路作實較可靠，惟到時場地如何尚爲未知之數，是以這四駒可說均有希望而缺穩健性，難選馬胆下注，應將此四駒串六條與第八場次關互串始爲上策的呢？

第八場次關，出賽亦有十駒，但此駒形勢比第二場稍見明朗，照理若無大意外將爲「五陵皇」、「演說家」、「金鈴」三駒控制此場連贏位，其中以「演說家」更見突出，今次非冠則亞，不妨選作馬胆，再拖「五陵皇」、「金鈴」兩駒與首關互串投注應有很大獲得彩金機會。

夏達今次出馬有七匹爲各騎師上陣馬最多的一位，不過實力並不強，其中祇有「赤麒」可望有爭勝機會，但投注此駒須兼投位置較穩健，「小飛箭」、「高齡灰牝」尚非冠軍相，僅屬位置之材而已，餘外便乏機會與希望。

馬彼得、吉能、白禮棣、霍利安四位均有五駒上陣，該實力則以吉能最強，起碼「新世紀」、「演說家」兩駒贏面極高，値得來一個孖寶，馬彼得座騎表面似乎「妙手」可以取勝，但實際機會尚屬平常，位置貨色耳，「高高來」、「凱旋」、「準確」更沒有多大希望，祇有「白麗夫人」如果場地不太爛的話，則應有極大搶元可能，白禮棣若「泰橋」爭不到頭馬則今次又要交白卷，不過「泰橋」除非遇場地變化，否則可有九成以上把握取勝的，霍利安上陣的五駒均難獲勝希望，僅「威標」可有爭位吧了，其餘切勿亂捧。

摩加利、蘭尼、易仕、詹亞健、羅國洲均出馬四場，而摩加利之「永勝」可說穩勝，「歡心」、「得利」尤其量可入一席位置，「繁華」可能是最沒有希望的一匹，蘭尼四駒實力最弱，必然要交白卷，易仕亦有同感，詹亞健雖好一些，若「雅趣」爭不到頭馬，今次亦難爭獲冠軍了，「眞好運」、「鑽寶」最多一席位，羅國洲唯一「福怡」可以出冷而已，「新市場」、「陽光」、「飛得」實力欠佳，會連位置亦將不宜憧憬。

大熱不穩要提防

今伯業

第四場第B班馬跑一六五〇公尺路程，張庭之「天比力」由於上次在九七五公尺路程輕易取得季軍，同時此駒本身質素亦確不弱，加上近期動於操練，成熟程度比前有了進步，故今雖仍由易仕出策，但相信屆時會被擇成大熱門的，不過，這匹雄馬可是目前賽熱時使很佳，力度未足，始終尚嫩，就這次獲季軍作據，亦步要力留，而第一段起不能跟得貼，力度之弱已可概見，今跑四段以上路程，勢難支持到底，能否可爭一席位置頗有疑問，切勿亂捧。

第七場第八班馬跑一二三五公尺路程，吳志霖之「瑞榮」因上次大熱放輕勝一六五〇公尺的直緣故，今換上告東尼出策必會有不少人憧憬，此駒上次不成大熱也會捧成大熱門了，不過，此駒上次贏馬時，放出的段速不錯，可是嚴格來說雖屬出的段速倘欠貫注力，這樣已難再有爭勝此程資格，何況要加重十八磅這麼重呢？所以可肯定決不是頭馬對象，充其量憑餘勇祇可以爭位而已，不宜看得太高的。

第八場第三班馬跑一六五〇公尺路程，鄭棣池之「大力士」臨賽勢成大熱特熱無疑，因前賽勝一二三五公尺贏得輕易之故也，不過，力度和速度並不怎佳，尤以力度更感很弱，其前賽之輕勝乃得到場地之助而已，今場地轉了乾快，勢難可支持此程的，必然連位置亦失，應放棄放慮的。

下週夜馬煞科戲 首次受孖Q投注

馬會宣佈在下週三（十四日）的夜馬煞科戲中，首次開辦夜馬孖Q，目前夜馬祇有六環彩博彩，下週則有六環彩及孖Q兩項特別彩池。

馬會宣佈指定第一場搭第六場爲孖Q兩關，排位仍在星期二上午八時進行，各場外投注處，將於該日上午十一時半起接受投注（其中有一部份提早在上午九時半開始受注），孖Q受注至星期二晚上爲止，星期三則無交易。

但一般人認爲夜馬在晚上八時開跑，而非在下午二時開跑，因此孖Q之投注大可以在星期三午前截止也未爲晚。

活龍丸 新配方90庄 健康食品

功效直達骨髓，健全造血機能，使卻病延年

血液正常，加強細胞活力，增強人體抗病力；治療及預防：心臟，肝臟，風濕，哮喘等症

服後五至七日之自覺狀態：胃口好，好睡，大便暢通，精力恢復——有持久力，疲勞消失，不嫌煩瑣——舉步登高，不再喘氣。活龍丸內含「特製蜂皇漿」，係世界上獨有耐酸腸溶之珍品，市上發售普通之蜂皇精，不論液劑，片劑，膠囊，入胃時被胃酸減殺其精華，故功効甚微。活龍丸與衆不同，經胃時耐酸，入腸後始溶解，遂有舉世無匹之特效。函索說明書，免費寄奉，並由日本專家指導治療及預防。

特約經銷處：香港永樂街26號協德榮參茸行，干諾道中63號麒麟氏藥行。九龍荔枝角道194號A李有記藥行，青山道二四〇號A大華西藥行。

總代理：順安貿易公司 [illegible]

壽山中英文中學 接受F.1及中一男女新生報考

試期：五月十七日（星期六）下午二時

註一：升中生免筆試，憑面試取錄入學。
二：考獲本年升中試九級生照政府三年津貼補助。
三：校風淳樸，男女生分班上課。

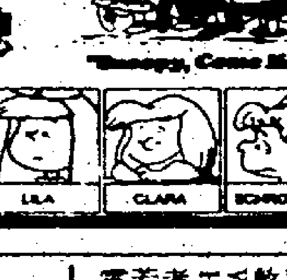
深水埗順寧道300，306號 K八六六九四六三

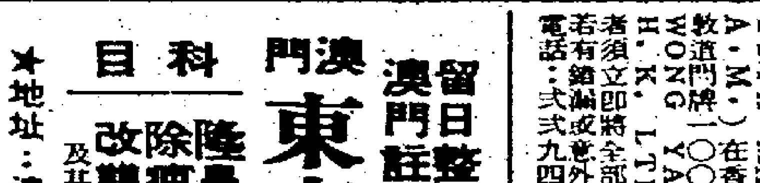
精美海報 每張30"×20" 1.50 紐約 海運及荔園 尖沙咀北京道71號603永東發售

凱聲 海運 星期日早場 十時半 紐約 十一時

本月十二截止 填色比賽 荔園紐約索取

聽明狗走天涯





台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲爲利便讀者起見，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。

- 統一大飯店 台北市 德惠街九號
- 華國大飯店 台北市 林森北路六〇〇號
- 台灣大飯店 台北市 長春路二八號
- 中央大飯店 台北市 中山北路二段一二二號
- 阿士都大飯店 台北市 林森北路九八號
- 中國大飯店 台北市 館前路一四號
- 希爾頓大飯店 台北市 忠孝西路一段三八號
- 大觀客棧 台北市 [illegible]

東京美容整形中心 澳門註冊醫師 葉式凝博士創辦 留日整容專科

科目：隆鼻豐頰隆乳 除疤雛紋班痣 改雙眼皮面型 及其他五官不美外科

▲美容乃人生資本 整形是幸福泉源▼ 說明書備索 ▲有房留醫▼

★地址：澳門二龍喉38號二龍大廈 電話：八四九〇九

香港拍賣行及地產代理有限公司拍賣廣告

啓者茲承九龍地方法院 UNDER K. DISTRAINT NO. 521 OF 1975. 准於一九七五年五月十二日即星期一日上午十時卅分鐘 (DATE AND TIME OF AUCTION 12TH MAY, 1975. (MONDAY) AT 10:30 A.M.) 在香港皇后大道中興瑋大廈二零五至本拍賣行內將存在九龍彌敦道門牌一〇〇號東英大廈二字樓二〇三號舖位之 (MR. PBTER WONG YAU LEUNG TRADING AS POURASIA H.K. LTD. INC) 各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀祇總定並限於指定期內將該貨物出清下貨之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

香港拍賣行及地產代理有限公司啓 電話：式式九四四六

香港文法書院 香港銅鑼灣電氣道卅六號 電話：五—七一九八三二 五—七〇一一〇七

九龍文法女書院 九龍深水埗元州街二三一號 電話：三—八六九八一六 三—八六六七七一

招考：F.1新生（有五年及三年政府補助升中學額）

考期：五月十七日（星期六）上午

校監 鄭彧

僧伽聯合會主辦 香港佛教英文中學荃灣分校招生

一、班級——英中一年級新生及二三年級轉學生。
二、報名時間——即日起每日上午九時至下午五時。（星期及例假休息）
三、報名地點——㈠荃灣九咪半弘法精舍本校。電話：一二—四〇三二二六 ㈡九龍荔枝角道三二五至三二九號能仁書院 電話：三—八六六七七八
四、報名手續——㈠持小學畢業證書或升中試會考證 ㈡繳交二吋半身像片兩張。㈢繳交報名費兩元
五、考試時間——印在准考証上。
六、校址——荃灣九咪半弘法精舍本校。

校監 釋洸[illegible]

香港教育司署註册 調景嶺中學招生

一、招考班級：㈠中小學各班㈡中三商職班（一年畢業，自行就業，或由本校介紹深造，亦可升讀中四）
二、報名日期：即日開始。
三、報名手續：塡寫報名表附二吋半身相片兩張報名費三元。
四、考試日期：㈠小學及中一新生，五月十八日上午九時半 ㈡中二以上插班生，六月二十二日上午九時半
五、考試地點：本校（九龍調景嶺村大坪）
六、費用：㈠學宿費全免，中文課文免費發給，英文課本自購，㈡遠道學生可申請寄宿全期收雜費十元，每月膳費六十元，洗衣費五元

簡章函索即寄，本校電話K四八〇六三八，K四八〇九三八

八八八 請支持公益金，捐欵寄香港郵箱第八八八號

「跛豪」案審訊十九日後急轉直下
控方証人供詞完結 被告俱不上台自辯
下週結案陳詞隨即宣判

【本報訊】「跛豪」案經過十九天在高院審訊，至昨控方証人証供終結，由於各被告俱不上証人台自辯，案情乃急轉直下，審訊時間比預期爲快，故由下星期一日開始，將由主控檢察官及各被告代表辯護大律師，分別向陪審員作結案陳詞，然後由法官綜述案情，引導陪審員判案，因被告男女共九名，故結案陳詞亦需時四五天，預料下週或週四、五左右，可作出判決，屆時被告人有罪與否，即可揭曉。

昨開庭後，仍由控方第十九名證人兇殺組督察李菘出庭作供說：去年十一月廿三日，他前往域多利拘留所，錄取第七被告余德成的供詞。

證人隨將口供呈堂，並由法庭繙譯當庭宣讀。

証人在答辯方律師之盤問時，承認在去年十一月十三日前往灣仔警署見到次被告吳振坤，亦曾向吳說過，如他肯出庭頂証首被告，將會被釋放。

証人又承認，曾到維多利羈留所見鄭勇，因爲當時鄭想獲特赦，並且表示願作証人。

証人又說，第七被告余德成，是由台灣返港時，警方在啓德機場將他截捕。

跟着主控檢察官向法庭說，已獲得辯方同意，宣讀三名証人的証供，不需召其出庭。於是由法庭繙譯分別宣讀該四份証人供詞。

第一份証人毒品調查組高級督察馬耀明供詞說：去年十一月十八日上午十一時，由他帶同警探到鶴咀山邊一木屋搜查，首先嗅有很大刺鼻氣味，隨在木屋內搜出十桶無水醋酸，隨交由政府化驗師化驗，並帶証人高月好前往辨認該十桶物。

第二份乃毒品調查組探員黃偉池証供說：去年十一月十七日他在歐籍督察活獲卒領下，到南丫島下尾灣海灘，在距離一木屋附近樹叢中，先後發現兩秘洞，在洞內搜出大批鴉片。

第三份乃政府化驗師余娜証供全部送往化驗警方交來毒品之報告。

第四份是特別罪案調查組總督察黃燦光在十一月十二日錄取第三被告之供詞，內容大意如下：他曾和妻及荃灣一羣友人聯夥，應邀前往參加韓國一賭場開幕，當問及他何以有這麼多錢買產業時，陳說，每月他的餐廳約賺千多元，的士賺六七千元，收得租金約四千元，不過他欠工商業銀行廿一萬六千元，欠女傭陳妹六萬元，他和其妻仍擁有數千股股票。陳又說，他每月有去潮州百勝酒家開義會，但不識首被告跛豪和其妻鄭月英，亦不識次被告吳振坤、鄭昌及第七被告余德成，他又不識吳冰這樣人，從未見過他，所以談不到有否仇怨，亦不悉吳冰何以指証他參加運毒入境更指謂這批毒品鴉片凡七萬兩，嗎啡磚一百八十件，而陳佔了一半，其實全無其事。証人續供說：証人在將第三被告陳永雄拘捕時，錄下陳警誡供詞，陳說「我一向唔做吸毒的生意」。

警方懸紅一萬五千 緝兩宗兇殺案兇徒

【本報訊】尖沙咀金巴利道十二號二樓李氏父子貿易有限公司，於一九七二年十二月十一日上午十時左右被兩名刼匪闖入行刼，公司內兩名事主反抗，其中一人被匪徒以一柄利斧及一個搥毆擊斃命。警方已懸出花紅一萬元通緝兇徒歸案。花紅懸賞有限期爲六個月。

警方現意欲會晤下列兩名與此案有關人士：

（一）盧國祥（譯音），別名盧志文（譯音），大約廿八歲，身高五呎四吋，身材瘦削，皮膚黝黑，身份証號碼爲E一二零六×七。

（二）年約卅六華籍男子，身高五呎至五呎三吋，身體健碩，方臉，皮膚黝黑，短髮。

任何人士，如有關於上述二人之消息，請立即與警方聯絡。

【又訊】警方昨日懸賞五千元，徵求有關去年六月十日，九龍李鄭屋邨一宗兇殺案的消息，以協助調查，使行兇匪徒繩之於法。

該宗兇殺案的死者名倫劍雄，廿四歲。當日凌晨二時左右，死者被人召喚走出李鄭屋邨第六座一四六號室家門外時，即被一羣飛型青年用西瓜刀襲擊，其後死於亂刀之下。

警方公佈其中一名涉嫌與案有關的男子之資料如下，該男子名魏振文（譯音），廿二歲，身高五呎五吋，中等身材、長臉、皮膚白皙，持有身份証E三四二九×五號。

任何知悉有關歹徒消息之人士，務須立即與警方聯絡。

警方懸出之五千元花紅，有效期爲六個月。

警方懸紅通緝兩宗兇殺案的涉嫌男子：盧國強，廿八歲（上）；魏振文，廿二歲（下）。

市局食品小組委會 昨與福食代表會議
鄒偉雄表示將深入研究該問題

【本報訊】市政局食品小組委員會主席鄒偉雄，昨午與香港九龍代辦福食勞工互助會八名代表在市政局會議廳會談，研究當局對包伙食業列入食品工廠法例管轄的範圍內，應否在目前之需求情況下，考慮立例修改之可能性。

市政局食品小組委員會爲了解更多有關包伙食業之實際情況，將於本月十六日（星期五）上午九時半，巡視由香港九龍代辦福食勞工互助會提供的數間包伙食業之設備，是否適合標準，然後將視察情況，提交該小組委員會研討，再通過市局常務委員會及市政例會研討，若經一致同意通過後，將提交立法局，以便修改現時對包伙食業限制之法例。

鄒偉雄議員會後表示：代辦福食業面臨困難問題，市政局很多議員均表同情。今次邀請福食勞工互助會代表會談，主要是因該會致函市局謂很多同業迭接控票，該等控票是根據管制食品工廠之法例發出的，而包伙食業不幸被列入爲食品工廠之範圍內。

鄒偉雄續說：正因爲該項法例，市政局曾分期對包伙食業採取取締的行動，即先對設在天台、後巷的包伙食業取締，次爲設在半層樓或租房的包伙食業取締；最後爲佔全間住宅樓宇的包伙食業之取締，但在現行情況下，包伙食業爲本港藍、白領階級歡迎之膳食方法，因此，在視察該行業是否：㈠符合公衆衛生；㈡符合防火設備；㈢有沒有騷擾鄰居等情況後，應體察本港市民之需求情況，謀求包伙食業能繼續生存之折衷辦法，俾他們不被列入食品工廠所限制之法例內。

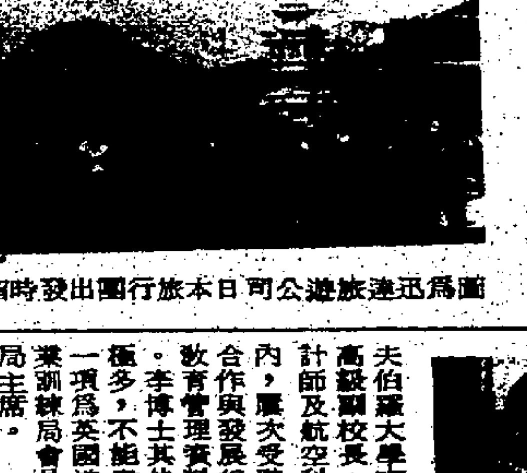
按管制食品工廠之法例，其中規定該等食品工廠必須設在商業樓宇內，此點爲包伙食業忍受昂貴租項之致命傷。

該會理事長何錫樑稱：希望當局能體察該業之實際情況，對於已訂之法例，該業無法不忍受票控之苦，然而，票控的結果，除罰款數百外，最重之違例告票將使他們不能在原有之住宅樓宇繼續經營包伙食業。

出席昨午會議者，尚有市政局議員楊勵賢、陸海安、市政衛生事務助理署長祈磊健、衛生事務參事李天銘、福食勞工互助會理事長何錫樑、該會七名會員代表及該會代表律師鐘世傑。

迅達旅行團暑期特價 已接受報名查詢者衆

本港迅達旅遊實業有限公司，於暑假期內將舉辦二組特價團，計有韓國濟州島日本聯遊團，全程十天，僅收港幣二千六百五十元，已定七月廿日及八月三日分批出發，台灣豪華十天團，僅收一千六百五十元，亦定期八月三日出發，此乃一年一度之特價酬賓，機會實在不容錯過，有意參加人士請到該公司查詢，地址在中環德忌笠街十二號業豐大廈八〇七室。



圖爲迅達旅遊公司日本旅行團出發時留影

維多利亞聯青社例會

【本報訊】維多利亞聯青社，定本月十二日下午六時在文華酒店二樓孔雀廳舉行聚餐例會，會中邀請燈謎專家大平藝苑主人白福臻演講「燈謎叢談」，燈謎乃中國特有之文字遊戲，奧妙無窮，意會神傳，每有[illegible]，天衣無縫之佳作，此講白氏將就其歷年設會與研究所[illegible]，公諸同好，歡迎聯青社友偕同親友出席參加。

獲中共釋放來港之前國軍將領
王秉鉞陳士章渴望赴台 已向救總申請等待批准
有些報章刊載彼等談話並不知情

【本報訊】在中共戰俘營中被關了二十多年的前國軍五十一軍軍長王秉鉞及前廿五軍中將軍長陳士章，昨接受本報特別訪問時透露：三個多星期前一同被釋放之其他八名戰俘全不認識，只知蔡省三以前在營中時，是十分「健談」的一人。他此種作風到港後顯然未改。

現年七十一歲的王秉鉞解釋，在二十多年來所有「戰俘」並非關在同一地點，而且就算是同一個營，也不准許隨便離開被關押之範圍，所以不是所有「戰俘」都認識。但是王氏與陳士章則差不多這些年頭都是被關在一起。

陳士章說：蔡氏自稱現在是五十六歲，亦即被俘時祇不過是三十歲左右，但他稱當時已經是一名少將總隊長。七十四歲的陳士章又稱：「戰俘」中比我年輕的有很多人，但相信所有「戰俘」中最年輕者爲蔡省三。

王秉鉞的說法頗妙，他說：蔡省三自稱一九四九年在上海被俘，我也是同時在上海被俘，但當時卻沒有見過或聽過蔡省三這個人。

蔡省三，自稱江西人，四月十四日到達香港時稱：在台灣沒有親屬，這次想去台灣的原因是想「看看當地的情形」。

王秉鉞與陳士章在接見本港報紙上曾登載他們的談話，不知這是從何得來的，亦不知是根據甚麼來報導的。他們說，報章的報導令他們在港的處境感到困難。但兩名「戰俘」均無詳細解釋困難的是甚麼。

他們又表示有的「戰俘」如果胡亂發言，亦對其他的戰俘有所影響。

王秉鉞與陳士章現在均住尖沙咀帝國酒店，同住該酒店的還有三人，其中包括蔡省三，但王、陳兩人每天均沒有與其他的三人在一起，他們雖住同一酒店，但不同一層樓。至於其他住鳳宮酒店的五名戰俘，更沒有來往。

王秉鉞與陳士章已於日前向本港難胞救總正式以難民身份申請赴台，目前等待批准。該十名被釋放的戰俘是四月十四日到港的。

王氏稱：在戰俘營中被關了二十多年，如今年事已高，唯一的希望，是能早日返回台灣與妻兒子女團聚，以償心願，陳士章亦有同感。

王氏又稱：他還有九十多歲的高堂慈母在台，希望能趕得及和她見面。陳氏亦謂：在當日被俘時，妻子尚在懷孕，如今，該兒子也二十多歲了，能夠和他們團聚，實在是生平之願。

最近王秉鉞與陳士章已經透過長途電話分別與多年居住在台的家人獲得聯絡。

在談及二十多年戰俘營生活情況時，王秉鉞與陳士章均異口同聲指出：生活當然並不好過，但幸而並非要捱苦工，因爲在營中，每日上午種菜，下午開會，學習馬、列、史及「毛澤東思想」等，而在營中，平日除了可以看三份共黨報紙外，也准從播音器中聽廣播，但祇收聽北平電台的廣播，因此二十多年來外間的一切，祇能從這些報紙與電台廣播得知。

同時，二十多年的囚禁生涯，並不是在一個營渡過，而是調動多次的，例如王秉鉞，先後由上海、南京、山東、然後調至北平，再調到東北的撫順，而陳士章、則由福州被俘，亦先後轉移至上海、南京、山東、北平、而至東北撫順的「戰犯管理所」，而且每一次調動，亦祇是少部份人調動，而不是整體調動，即使在營中，除了進食時間在一起，其他時間，祇准在每間房子或室內的人一起碰頭，他們視察中共方面的意思，主要是將這些「戰俘」個別隔離。

在「戰犯管理所」中，既間並無人監視，但管理所四周，卻戒備森嚴，除了高牆上繞重重鐵絲網外，尚放生電，要逃走比登天還難。

他們祇可以與大陸的親友書信往來，但是卻經過嚴密檢查，而且會隨時被停止。

食用方面，雖然並不好，但已較一般老百姓爲佳，原因是由「政府」供給，而且營中本身種菜。除此之外，每月中每人還獲發給「人民幣」五元，作爲「香烟錢」。

在憶述當日被俘後的情況，王秉鉞與陳士章兩位均指出：「戰俘」必須推行所謂「交罪運動」，即是被俘官員，一定要將以前的「罪」，全部交出來，不過，卻並不是強迫性而是一步步的精神追認，事實上，也不需要強迫，因爲你如果不將「罪」交出，昔日的部下在「交罪」時也會指證你，使你無所隱瞞。

（右）王秉鉞（左）陳士章

青年商會舉辦 銀禧紀念週
舉辦連串比賽展覽 以及社教巡迴宣傳

【本報訊】香港青年商會及其屬下分會，爲慶祝成立廿五週年，將於本月廿三日至廿九日舉行「青商銀禧紀念週」，舉行一連串各種有意義之活動，發揚青商會服務人羣之精神。

計在「紀念週」內所舉辦之活動有：「新天地」兒童遊樂場設計比賽展覽，新圖書館開幕典禮，宣傳人口膨脹危機警覺運動之水陸巡遊，工業研討會，亞洲青年遊程酒會等。

兒童遊樂場設計比賽展覽之目的，是有鑒於本港目前所有遊樂場之舊有形式缺乏創新及啓發性，故舉辦設計比賽而促使各界人士之興趣，選出之優勝設計圖將由青商會呈交市政局作參考。新圖書館開設在下大興建兒童遊樂場之深水埗鮮發街爲該區青年兒童帶來一個新康樂的地方。

人口膨脹危機警覺運動於本月十八日在荃灣、香港仔、長洲、坪洲等各漁區艇戶作海上巡遊宣傳，陸上宣傳方面則於本月廿五日在荃灣、官塘、秀茂坪、藍田等人口衆多地作陸上花車廣播巡遊。

爲隆重慶祝是次銀禧紀念，青商會將於本月廿三日晚舉行盛大的銀禧紀念餐舞會暨紀念週[illegible]士主持開幕典禮。

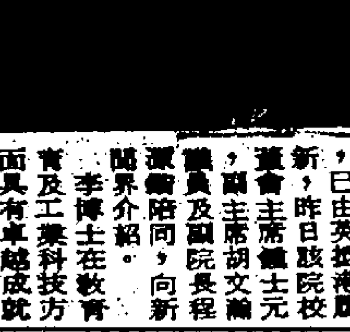
李格博士就任 理工學院院長

【本報訊】香港理工學院新任院長李格博士，已由英抵港履新，昨日該院校董會主席鍾士元，副主席胡文瀚議員及副院長程運齡陪同，向新聞界介紹。

李博士在教育及工業科技方面具有卓越成就，他曾任英國洛夫伯羅大學交通科技學教授多年，後升任該大學高級副校長，又曾出任巴西航空科技中心主任設計師及航空科技學院正教授四年之久，過往七年內，曾受聘巴黎經濟合作與發展組織爲高等教育管理資料首席顧問，李博士其他方面貢獻極多，不能盡列，其中一項爲英國道路交通工業訓練局會員及出任該局主席。

李博士來港履新之前，擔任英國蘭徹斯特理工學院院長，該學院爲英國中部工業區一所最大規模及最著名之科技學院。

李博士受聘來港目的在乎推動香港理工學院之龐大計劃，使該院成爲一所最重要的高等科技教育學院。（圖爲李博士）



劫粮欵案 一疑犯提堂

【本報訊】九龍城太子道法國醫院被匪械刧糧欵事件，警方於五月八日拘獲可疑男子六人，其中一名青年男子，以行刧及意圖謀殺罪名落案，昨解上中央裁判署提訊，法官以案情尚待偵查，徇控方請求，諭將案押候四日審訊，被告暫無需答辯，還押由警方看管。

主控刑事偵緝總部特別罪案組督察佐治當庭透露，本案被刼糧欵廿餘萬元，及匪徒用以行刧之短槍至今仍屬下落[illegible]警方調查，但被告之態度，殊不合作。

被告甘永強，廿四歲，被控兩罪：㈠四月廿九日，在九龍城太子道法國醫院康樂室內，與仲良及楊基榮二十二萬五千六百五十五元。㈡四月廿九日，在公主道電油站附近，開槍射擊男子林國，意圖謀殺。

脫離父子關係

閻英偉 閻麗淑萍 與長子閻彰又名閻錦倫自登報之日起脫離父、母子關係此後其一切言行與銀錢轇轕概與本人等無關特此聲明

閻英偉 閻麗淑萍 啓

一九七五年五月八日

市政局招商承投[illegible]

政府憲報五月九日公佈市政局招商承投圖書[illegible]專營權，有效期間由接納標紙之日起計至一九七六年三月三十一日止。標紙可向香港北角英皇道一號市政局物料供應辦事處索取。

市政局投標委員會秘書 文理寶

周生生集團有限公司機構

周生生財務有限公司

定期存款利率（週息計算）

93天	6.5 %
六個月	7.25%
一年	7.75%
年半	8.25%

抵押放款：物業 珠寶 均可接受

管理處：彌敦道221號 電話3-687261

歡迎到周生生珠寶金行有限公司分行查詢及辦理

身體有問題嗎？

你身體有沒有感覺不明病理的不舒服，或者感覺某些部位有隱痛，似病非病，時好時壞，或者時常感覺腸胃不適，失眠困倦，頭目暈眩，四肢痠痛麻痺，這是身體上已有問題，內臟機能開始失常，內分泌和新陳代謝失調了。如中醫學說，陰陽氣化不調，氣血虛弱，及痛則不通，通則不痛的理論。若是上述之一的情形，積累日久，就如內經有云：惡氣留止，瘕肉內生，又如張景岳說：痛者留也，氣血留滯之所致也。現今不治之症，基此病理而生，不可不小心提防。

中醫師廿年臨床實驗創製之良藥，「活血養臟丸」解決上述問題，故丸功能活血行氣，培養臟器機能，主治內臟各部痛，四肢痠痛麻痺，有病治病，無病強身，男女老少常服永保健康。說明書備索。如有疑難久病，請到銅鑼灣渣甸街41號二樓匯德民診所診症時間上午十時至下午二時。電話：H七九四八六七號。星期日照常診症。

特約下列藥行代售，每樽十五元。港區中環先施公司，永樂街瑞昌，大道中正和，[illegible]（廣告）

刊本報廣告請電話二八〇七〇八

聖瑪加利女書院
擴增荔枝角道新校通告

本校爲配合每年申請入學人數之遞增，特於本年九月擴增九龍第三校，位於荔枝角道九十九至一〇一號（近太子道交界處），適合深水埔、旺角及大角咀等區學生就讀。新校有標準課室二十間，各室裝設冷氣調節系統，另實驗室及視聽教育室五間，室內運動場等設備俱全。本校除現有之六千名學生外，可望於本年九月提供新增學位二千名。現已開始接受各級新生入學申請，有關事宜，可到下列校址辦理。

招考班級：英文中學中一至中五

考試日期：在校內公佈

校址：

九龍正校：九龍城太子道三四八至三五二號。電話：3-822003

九龍第二校：太子道二九二號。電話：3-360603

九龍第三校：（本年九月啓用）荔枝角道九十九至一〇一號（近太子道交界處）。電話：3-835252

香港正校：薄扶林道保德街三十三至三十九號。電話：5-472665

元朗中山紀念英文書院
招中一至中三F.1-F.3各級男女新生

報名：即日開始（每日上午九時至下午六時例假照常辦公）

試期：五月十八日（星期日）上午九時卅分

校址：元朗大馬路警署道廣發樓（即信義中學側）

校長：黃宗華

創辦於一九三六年爲政府補助學位中英文中學

同濟中英文中學

招收：英文部：FORM 1　中文部：中一　上下午班男女生

報名：即日開始。　試期：五月十日下午二時半（星期六）

校址：灣仔堅尼地道十五號A（可由大道東船街直上）電話：五一一二七〇六一七

監督兼校長霍逸樵

上訴案在高院刑庭判決
楊燕卿仍維持原判
陳軍堡改六年徒刑

【本報台北記者專電】香港上水百萬元港幣販毒女疑犯楊燕卿及其保鏢陳軍堡，在台被捕後，前經台北地方法院刑庭判處無期徒刑，由於被告等不服，上訴台灣高等法院，高等法院刑庭於接到上訴後已於上月七日及本月二日前後開過兩次調查庭，并宣佈辯論終結，於九日上午十一時開庭宣判：「被告楊燕卿維持原判無期徒刑褫奪公權終身，陳軍堡改判六年徒刑」。

被告楊燕卿，陳軍堡於九日上午十一時由法警押解進庭，兩人態度十分鎮靜，楊燕卿本日薄施脂粉，上身穿白色圓領恤衫，前胸前有大朵紅色印花及圖案。下身配穿黑白小方格西裝褲，婀娜多姿，十一時五分審判長董國銓升庭全體起立，即宣讀宣判書，只兩分鐘即宣判完畢宣告退庭，楊燕卿聆判後表情木然，陳軍堡則面有喜色，在庭上未作逗留立刻由法警押出法庭回押看守所，判決書全文如下：

原判決撤銷

楊燕卿連續販賣毒品處無期徒刑褫奪公權終身，陳軍堡連續帮助販賣毒品，處有期徒刑六年。

「理由」

上訴人被告楊燕卿、陳軍堡皆否認有連續販賣毒品之事，楊燕卿其僅受僱爲吳錦祥包裝毒品并非自己販毒，陳軍堡亦以其受僱爲吳錦祥之保鏢，亦無爲楊燕卿帶過毒品，警訊筆錄均非出自自由意志，由於不諳國語之故等語以爲解辯。

但查上訴人楊燕卿在警局偵訊時之承認「做販毒生意約四年多，大部份均在九龍新界地區，買的人姓張名不詳，渾號「沙塵仔」」（偵查卷四頁）而陳軍堡亦承認「六十二年六、七月間，帮楊燕卿帶過三次毒品，每次大約香烟盒大小的六包，係楊燕卿將毒品給我處後，約定在甚麼地方等我，由我將毒品拿到約定地點，交給楊燕卿，他自己不帶怕被查獲，所以叫我帮等情不詳，（同卷第七頁），兩於檢方偵查中，上訴人楊燕卿亦承認販毒無異，有訊問筆錄在卷，自非宣言，有翻譯人梁慶生之簽名可稽，尤無因不懂國語而錯答之可能，無能翻供，所作警方筆錄係出於自由意志，而并無任何証據可供作空言徒托，實難採信，況查上訴人等在審訊中均能以流利國語應對，而陳軍堡又自香港中文學校畢業，何能說不懂國語，況警訊時尚有翻譯人員作廣東話之傳譯，上訴人此部份之辯解亦非可採。

被告不利於已之陳述，核與事實相符，自可持爲其他共犯犯罪之証據，上訴人楊燕卿之犯事，於六十三年七月十二日下午五時許在香港新界上水賽馬區新城路一五〇號三樓B座包裝海洛英爲警方當場查獲，共起出包裝之海洛英六十餘磅，價值港幣百餘萬元，關於楊燕卿販毒之報導其有販毒之意圖甚爲明顯，而有事實可證，上訴人等在偵查中所說先後販賣或帮助携帶毒品出售，他人之自白眞實可信，且上訴人楊燕卿在法院審理中，坦承向「沙塵仔」取錢，並非受僱於沙塵仔，而該出售毒品與沙「沙塵仔」所取之欵自屬貨欵而非工資，足見其所代出售毒品與「沙塵仔」之供述不實，其連續販賣毒品及陳軍堡連續帮助販毒之罪行均堪認定。

原審以上訴人等犯行顯然，而爲科形之判決，固非無見，經查陳軍堡僅在中途帮助楊燕卿携帶出售之毒品，並無直接參與販毒之行爲，應僅成立帮助犯，原審論以共同正犯，尚嫌未合，又其與楊燕卿既無共犯關係，則楊燕卿之犯罪事實亦與原判決無認定者不符，是上訴人等空言飾卸，固無可取，但原判決既有可議，亦難維持，原判應予以撤消、改判。查上訴人楊燕卿先後三次販毒行爲，與其所犯意圖販毒而持有毒品相同。「犯意概括」。上訴人陳軍堡先後三次帮助楊燕卿販賣毒品，亦出於概括之犯意，均應依連續犯之規定論罪一並受科，上訴人二人年事尚輕，并於偵查中自白犯罪，而販毒地點又在香港，爲脫逃罪名始香港來台之情，當堪憫恕，於酌減其刑後，楊燕卿仍量處無期徒刑，並爲褫奪公權終身之宣告，陳軍堡僅係帮助他人犯罪，依從犯之規定，遞減其刑二分之一，從輕量處有期徒刑六年，以啓自新。

又悉：楊、陳兩人的律師透露，他們將考慮向高等法院提出上訴。

楊燕卿（右）與陳軍堡（左）被押赴法庭時。

本港代表下月赴英
爭取外商來港投資

【本報訊】本港兩位高級人員，將於下月中旬赴英，向在倫敦、伯明罕及曼徹斯特出席研討會的英工業家，說明本港製造業的前途。

該兩員爲工商署的潘達及貿易發展局的何紹強。

星架坡及馬來西亞，亦派員出席此次由英國工業聯會主辦的一連串研討會。他們亦同樣會說明在他們本國內投資的前途。

預料英工業家二百多人將出席連續在這三個英國城市所舉行的研討會。繼後，各代表團將會個別參加公司開會和討論。

工商署發言人指出，目前英國在本港工業投資的數額，佔外商在本港的工業投資總額百分之十左右，因此，英商投資本港工業，仍有不少發展機會。

他又稱：很多英國工業和目前本港工業發展情況有特殊關係，特別是各類工程，英國之工業技術知識對本港未來發展甚有價值。

一個同類性質的本港代表團曾於本年初訪問澳洲，該次訪問所得的經驗，顯示直接聯絡可獲得美滿成果。

發言人續稱：該代表團曾經接觸過的一部份公司，可能對本港工業家進行合資經營感覺興趣。工商署現請有興趣與英國商號進行合資經營的本港製造商，與該署的工業促進科首席貿易主任盧鎰輝聯絡（電話：五—二四八二四〇）。

瑞士著名鐘表專家
任安天時修理部經理

亞米茄及天梭表總代理安天時洋行，最近邀得瑞士著名鐘表專家梅倫雅勃先生出任爲該行之修理部經理。梅氏在製表業服務已逾三十年之久，而其中在亞米茄表集團服務亦達十六年，可謂經驗豐富，梅氏對各類電子表及精密手表的研究特具心得，將來對客戶的服務水準，定必大大提高。

圖示梅倫雅勃於安天時洋行修理部。

被人挾持籌欵還債
東主澄清事情眞相

【本報訊】本報於本月八日刊登一則新聞：一名男子因向大耳窿借錢，逾期無法本利清還，爲大耳窿集團挾持，強迫四處訪友告貸還欵，並限時清償餘數，事主因走投無路，遂往警署報案，結果警方人員迅速將六名涉嫌男子捕獲，並帶返警署查詢。

該案當事人胡少欣，昨午前來本報，解釋他借欵經過，澄清他並非向大耳窿舉債及有意不清償債務。

胡稱，他於年前經營錄音帶生意，不夠本錢，遂向一名男子借二萬元，他與該名男子已有四、五年生意來往，故並非大耳窿集團借欵，但其後由於他經營錄音帶生意失敗，又被人走了數萬元賬欵，因此無法立即清償該筆欠欵，但他與債主在三月期間已訂下協議，訂明於十月清還，故目前他並非不清還欠欵，不過要在十月後才清還，爲免使與他有生意往來的人發生誤會，故特此將事實澄清。

本報讀者託代訪尋
越南逃港難民親友

以下是本報讀者欲找尋越南親友者其本身姓名地址，及欲訪尋的越南親友姓名地址：

㊂㊉㊀何克勤，住新界石梨新邨十二座五樓四二〇室，電話：二四六一八八六，尋梁滑瀚先生，原居西貢。

㊂㊉㊁呂寶耀，住葵涌新邨十八座一六二號二樓電話：三—三八一七九八，尋呂冠然、呂通然，舊址：中圻藩切市。

㊂㊉㊂黃啓章，住九龍信用街6C二樓，電話：三—六五二六六〇，尋黃啓發、霍秀群、黃國強、符樹才，舊址：堤岸馮興街。

㊂㊉㊃李光中，住九龍觀塘協和街三〇一號華富邨十一樓B一座，電話：三—八九九八五三，尋黃國富、曾寶安，舊址：西貢堤岸阮豸街四〇四號，陶維慈街七十五號A。

㊂㊉㊄傅碧容，住九龍慈雲山四十七座，一二五一號，電話：三—四二七七〇三，尋傅仁和、傅斯穀，舊址：西貢堤岸。

㊂㊉㊅馬亞娥，住紅磡山谷邨第六座三樓三二二室，電話：三—六五二一七九，尋馬以（又名馬亞以）、馬亞寶、陳榮輝，舊址：彭川省蓬譚市同生堂。

㊂㊉㊆謝樹戀，住九龍鑽石山聯誼路西八巷四號三—二六四八二五，尋郭秀蘭。

㊂㊉㊇王金海，住荃灣荃樂大廈十一號B，電話：一二—四〇六三叁三，尋李蓮娣（又名符妹），舊址：越南屏東第七隆十九號。

㊂㊉㊈葉源，住九龍吳松街五十七號六樓，電話：三—八五三八六七，尋葉照、葉麗娟、葉麗英、陳娥、葉創成、葉創材，舊址：越南堤岸。

㊃㊉何文成，住香港加威街二十九號A，電話：五—四三五五六二，尋吳巧珠，（越南身份證：〇〇三〇九五一），舊址：越南堤岸孔子大道二二一號地下。

㊃㊉㊀關巧，住離島大澳番鬼塘新村，電話：三—九八五五五五，尋關廣來、關萬安，舊址：堤岸平東街四〇三號泰珍醬園。

㊃㊉㊁王章遠，住觀塘邨十九座三七一號，電話：三—四三二〇四一，尋胞弟王章祥及其妻兒女，舊址：嶌嵩省阮惠街八十二號E。

㊃㊉㊂林隆棠，住荃灣青山道一二三號六樓H座，電話：一二—四〇一三八四，尋林發、蕭林，舊址：西貢堤岸。

㊃㊉㊃陳樹琛，沈美薇，住德輔道西三三七號五樓，電話：五—四七〇五〇五，尋陳權鴻、陳顯治、陳佩芝、陳佩蘭、陳彩英、沈叔全。

㊃㊉㊄古仲偉，住九龍長沙灣工廠大廈三座，電話：三—六一八六二〇。尋NGUYEN THI MAI舊址：No 1 YEN RO RD, SAI GOU 3 SOUTH

㊃㊉㊅郭自强，住黑布街八十四號A座七樓，電話：三—九五六一〇九。尋蘇梅餞，舊址：堤岸裴有義街一百卅九號。

㊃㊉㊆吳榮隆、吳達、林燕萍，住黃大仙竹園徙置區第四段D二號，電話：三—二三七七六一，尋王白弟、王寶鑾、及家人金元、林歷中、林燕貞等人，舊址：南越西貢市及守德市。

㊃㊉㊇葉蔚艾，住元朗八鄉金錢圍村，電話：一二—九八二九〇二。尋劉炳華、熊夢蓮、葉松、李雄輝，舊址：西貢堤岸陳皇君街二五七號劉德記號。

㊃㊉㊈王燕明，住九龍東頭新區第三座五十一號，電話：三—八二五八五三，尋王雄雲、王[illegible]，舊址：堤岸穗省街廿四巷八十號

天氣預測

吹和緩而間中疾勁西南風，密雲，有零散驟雨，雨勢有時可能頗大。今日最高氣溫可升至攝氏廿九度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏廿七度，濕度百分之八十四。

【本報訊】三千多名越南難民，正亟待各界人士的援手，同時，假使他們在港可以尋獲親友，則根據移民局方面消息，可望獲准在港居留，因此本報一連刊出表格，協助讀者在難民

大嶼山兩處闢度假勝地

【本報訊】大嶼山風景怡人的地方，將批租與私人發展商，闢作度假勝地。該地一在大浪灣，將租與龍灣（譯名）有限公司；另一在二浪灣，將租與度假勝地（譯名）（香港）有限公司。該兩地點都包括海灘及海床在內。

在大浪灣方面，批租的海灘及海床面積廣達十五萬五千八百方尺，將用以建造一條防波堤、兩個碼頭及一處污水排出口。

二浪灣的一幅土地有海灘及海床八萬二千方尺，將用以興建一個碼頭及污水處理廠。

昨日憲報刊有公告，列明兩幅土地的範圍，任何人士對此項建議有反對或要求賠償者，須在兩個月內以書面向工務司提出。

警方找尋失踪男童

【本報訊】警方現正找尋一名十五歲男童之下落，該男童於本年四月十一日起離開其香港仔家中，一去不返。

失踪男童爲黃志堅，家住香港仔黃竹坑邨第九座九一二室。黃志堅身高大約五呎二吋，方臉、長髮、皮膚黝黑。失踪前身穿嵩色恤衫、深黃色格仔長褲，足登膠拖鞋。黃志堅操本地話。

任何知悉其下落之人士，務須立即通知警方。

公司工程督察代人求職行賄判監獲准緩刑

【本報訊】史篤惠顧新土木工程顧問公司一名助理工程督察，被控賄賂公司之秘書，昨在中央裁判署審訊，被告認罪，裁判法官判其入獄六月，但准緩刑年半，另罰欵一千五百元。

被告鄧難鴻，卅六歲，被控於一月十二日在列寧酒店內，向史篤惠顧新土木工程顧問公司之秘書馬史基賄賂，作爲透過該公司在政府機構內，替陳志偉獲得職位之報酬。

廿七名難民今乘輪抵港

【本報訊】一艘載有廿七名南越難民的瑞典貨輪，將於今晨駛抵港，這是自西貢淪陷後，第三批乘船逃港的越南難民。

該艘瑞典貨輪「日本」號，預料將於今晨六時許駛入香港海域內，到時，該批難民須經移民局辦理手續及送往醫院檢驗後，才能送入難民營暫居。

譚達堂 尿病丸

專治口喝思飲小便頻頻或紅或白遍身痠痛等症本丸六十餘年行銷世界各埠華僑服後證明確屬有效

新尾藥實請認明譚達堂字號爲本舍治功效卓著

詳細病狀說明書函索即寄

誠和堂參茸藥行總代理

著名補腎武溪臨騎大補茶，萬利使海外僑胞採購特製補腎臨騎大補丸

地址：香港上環文咸東街九十九號　電話：四三一六九三及四四〇六六三

合時針織衫

薄身新款合銷針織男女衫

係大廠精製樣辦數達萬件

欵欵不同零售批發均所歡迎

請於辦公時間電K九四七〇九六洽

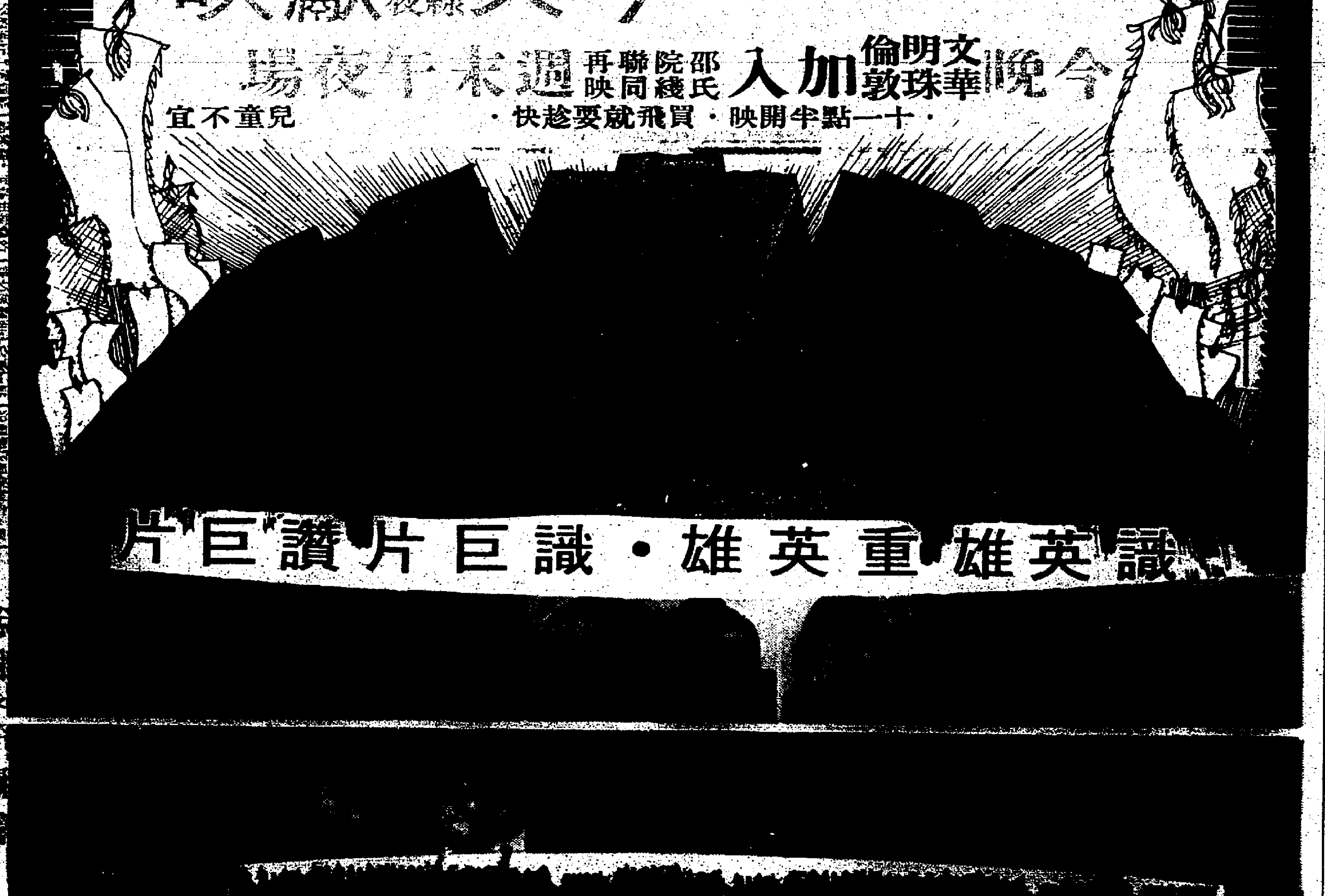
翡翠　娛樂　荷李活　黃金　亞洲　好景　明月　永華　觀塘　元朗

今天夜線獻映六場

今晚加入 文華 明珠 倫敦 邵氏院線聯同再映 週末午夜場

・十一點半開映・買飛就要趁快・

兒童不宜



識英雄重英雄・識巨片讚巨片

梁山好漢的悲壯輓歌！

梁山泊英雄好漢打起「除暴安良」的旗號，幹下了一番轟轟烈烈的業蹟。但是，他們的結局又如何呢？

在道君皇帝的招安政策下，梁山好漢全部投身於征剿方臘造反的戰役中。由於戰爭空前險惡，梁山好漢連連壯烈陣亡，最後幾乎全部戰死。其中幾位最突出的頭領是這樣死去的——

[illegible]：與武松合力將方臘殺死，腹部連中多刀，肚破血流，仍勇猛如虎，最後含笑而死。

[illegible]：力戰賊首方臘，被砍斷一條手臂，以玉環步鴛鴦腿向方臘猛攻，死時仍以一隻手緊壓住方臘。

[illegible]（史進）：赤手空拳與賊將血戰，殺死了方臘的一個太子，身中多刀巍然屹立而死。

[illegible]（張順）：勇破湧金門水關，推起水關鐵柵門讓梁山水師衝入，身中亂箭，死時仍緊揮住鐵柵門。

[illegible]（石秀）：[illegible]混入杭州城與探聽軍情，而敵方臘驍將石寶相遇，石秀爲死楊雄報仇，兩人力拼，最後之仇雖報，但石秀亦壯烈犧牲。

[illegible]（李逵）：[illegible]護張順等脫離險境中，殺死方[illegible]下元帥司行方，後被誘進行相交書，死時仍不瞑目。

悲夫！一代英雄豪傑落得如此結局，眞是可悲可嘆！有道是：自古誰無死。但又有多少英雄之死，像梁山好漢如此英烈悲壯，值得我們一掬同情之淚，激起熱血沸騰？

美美 兒童百貨公司

銅鑼灣分店 經已開幕

- 一間嬌
- 兩間妙
- 三間更方便
- 四間呱呱叫

嬰兒傢俬用品　男女醒目童裝　款式美觀實用　一切應有盡有

大贈送

銅鑼灣分店新址：軒尼詩道535號地下

加電費百分十一

據稱由於設備及原料成本急增

【本報訊】中華電力有限公司昨日突然宣佈，該公司目前已向港府提議增加電費約百分之十一，同時擬向股東配售股權以尋求更多資金。本港各廠商對增加電費的建議，均大表反對。

中華電力公司發言人指出，該公司從股東及用戶處獲得之額外收入，將可應付預期的供電需求。

發言人稱：該公司各方面業務均力求樽節，任何如非於最近將來絕對必需之主要工程也已延期。但輸電及配電系統必須立即擴建，該工程決不能再予拖延。

股東除多購股權以資助該擴建工程外，還須同以往每年一樣，將部份利潤重新投資，與用戶增繳之電費一起應付主要設備之成本。

該公司發言人指出，必要設備及其他原料，尤其是進口原料之成本繼續急劇上漲，每年漲幅高達百分之八十。關於公司期望政府何時答覆其提議。

該發言人表示，由於公司業務詳情均定期向港府呈報，對港府處理此事定有幫助，故政府充份洞悉其緊急程度。該發言人續謂，無論如何，中華電力公司有限公司自一九六四年以來就有一管制法則下經營其業務。

該法則旨有保護用戶及股東利益，限制股息及以減收電費方式退還用戶款項等措施。

九燈此時不宜加價 當局應設委會研究

工業總會總幹事陳樹安抨擊

橡膠廠商會會長要求九燈解釋理由

工業總會總幹事陳樹安認爲在目前工商仍感困難的時刻，中華電力公司提出加價之申請實絕對不合時宜，他建議政府府先成立調查委員會加以研究，纔可對該項申請作出決定。

陳樹安表示工商現尙未渡過難關，電費加價將立即導致工業成本增加，而本港產品在海外的競爭力亦會被進一步削減。

陳氏相信電力百分之十一的加價，也必定會造成惡性的連鎖反應，而導致其他貨品成本的增加。

陳氏認爲政府應鑒於較早前電話公司申請加價的教訓，在考慮「中電」此次加價申請之前，應先組織有關調查委員會加以研究，纔可作出決定。

陳氏認爲除政府人員外，調查委員會的成員，更要包括工程師，會計師，工商業及市民代表等等。

香港橡膠廠商會會長黃桂表示，中華電力公司加價所持理由之一，是入口原料的急劇增加；但據他所知，進口油價已較前爲相宜；故該項理由實令人費解。因此他希望該公司能將各項原料增加幅度，向市民作一詳細解釋。

香港布廠商會會長劉世仁，認爲各廠商應在這經濟不景的時刻，衷誠合作，降減各項物價，以刺激市民的購買力，共渡此時難關。但中華電力公司卻在這時提出加價，實屬不應。而政府之對該公司保証每年有百分之十三利潤的承諾，這應因時制宜，予以降低。

劉氏認爲政府應設立一調查委員會，調查該公司的收支及成本計算是否合理，以決定應否准予加價，一如目前的電話調查委員會一般。

澳門姦殺案 疑兇已落網

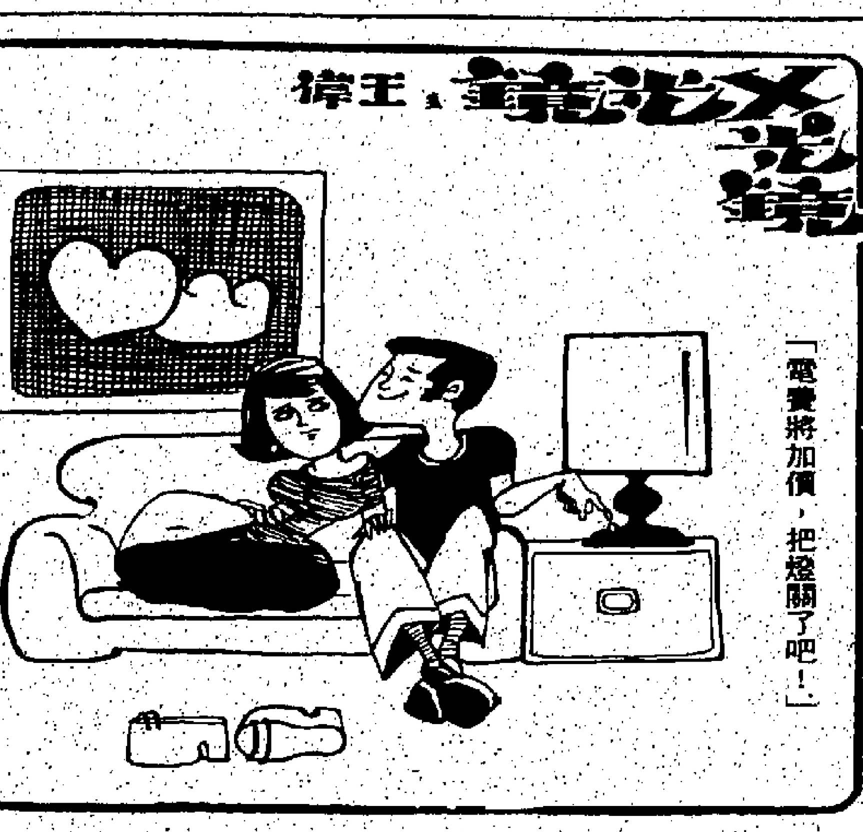
【本報訊】發生於兩月前澳門發生的一宗疑姦刼命案，經已水落石出，疑兇是專向女人謀財奪命的色狼，昨日負責刑事命案之司法警察廳透露案情經過。

據透露，疑兇名張××，廿二歲，是名革職警員，疑兇於三月份刼殺五十一歲寡婦貝惠民，又名貝恩儀，又於四月中旬刼殺五十四歲僑眷黎愛運。

疑兇於四月十四日刼黑沙灣凱狗環，殺僑眷黎愛運以後，又刼汽車欲逃，被警車追逐，卒於松山環山馬路邊之坑渠被捕，於拘捕後扣留於司法警察廳，除承認刼姦當日發生之黎愛運被殺外，在警方盤問下，卒於供認於三月六日發現之狗場女職員貝惠民（寡婦）被殺於住處房中，當時死者幾全赤裸，被疑爲姦刼案，該疑兇之供認，案情才告大白。

據疑兇張某供稱，他於三月三日凌晨狗場散場後，往死者住處荷蘭園亞美打圍二號三樓訪死者，他們是相識的，事前已携具三角錐及尼龍繩前往，當時恐嚇死者刼財，死者已付出了款項，惟張某認爲屋中尙有現款，乃綁死者欲進行搜刼，死者曾經掙扎，被張某刺傷，於是殺死貝惠民，再於現場撕爛死者衣服幾呈全裸狀，故佈疑局，靜悄悄離去。

死者於死後第四天，三月六日在死者友人到訪時才揭露該宗命案。



「電費將加價，把燈關了吧！」

前南越駐港總領事成光然逃亡抵港 痛斥共黨野心狂妄 預言東南亞將赤化

感激港府對南越難民仁厚態度

【本報訊】前南越駐港總領事成光然昨日痛斥共黨的野心，他相信共黨絕不會在得到越南便感到滿足，並暗示整個東南亞在將來亦可能慘被赤化。

成光然是在上星期西貢失陷後，與三千多名越南難民一併乘船逃抵本港，他目前與其他難民一樣，棲身在新界石崗軍營，由於一直未有向當局表露身份，故鮮有人知道這位皮膚黝黑，身材矮細，年屆六十……

[illegible]

前南越總領事成光然，昨日接受本報記者訪問時，痛斥共黨野心勃勃。（本報記者張伯豪攝）

兩名女南越難民投訴 曾受大欖獄吏虐待 施以不能忍受體檢

監獄署長簡能否認有其事

在大欖懲教所受到虐待的女難民，向記者大吐苦水。圖上爲法國巴黎大學法律系畢業的地理教授，指責女獄警以不人道方式對待孕婦，圖下爲蔡太形容那次的遭遇是畢生難忘。（本報記者馬渭文攝）

【本報訊】一批日前由荷兵灣登陸並已遷入粉嶺天祥軍營的越南女難民，昨日大力抨擊大欖懲教所女獄警的虐待。

一名越南籍的女教授黎氏蘭芳對記者稱：日前她們在大欖懲教所渡宿並接受身體檢驗時，曾受到虐待，那些女獄警根本以對待監犯的方式去對待難民，她曾以懷孕理由要求准予熱水洗澡，卻被拒絕，檢驗身體時獄警則以「懷疑藏毒」的藉口向各人進行一項毫不健康的「全身檢查」，那種檢查簡直是婦女一直所鄙視到不能接受的。

黎教授又謂：那些獄警的言詞簡直毫不客氣，並出言侮辱，說什麼「管你是官太或什麼大人物，來到我這裡便要聽我的」，事實上難民畢竟是難民，但絕非囚犯。

黎氏最後讚揚港府的處理難民措施甚爲週到且極爲仁厚，祇可惜那些大欖懲教所的姑娘們太可怕了。黎氏蘭芳在法國巴黎大學法律系畢業，年前返越任地理教授職。

另一位蔡太亦極力譴責那次大欖懲教所的待遇，她們所穿的盡是囚犯衣服，食的飯菜盡被潦於地上，無論行、坐、站、睡，皆受到苛刻的對待。她們曾要求向彼等的長官投訴，但被拒絕。總之，那天是他們畢生難忘的日子。

監獄處長簡能今（星期五）晚發表一項聲明，否認日前由南越來港的女性難民，在被送往大欖女懲教所接受醫療檢驗時，曾受到粗暴的待遇。

簡氏謂：該項由兩名女性難民所作的指稱，完全並無任何根據。

提出受到粗暴待遇的兩名女子，連同其他南越難民於本星星期二乘坐漁船抵達荷兵灣，爲數共有七十名，其中廿七名女性，被送往大欖女懲教所內接受醫療檢驗及羈留一晚，但絕無遭受粗暴的待遇。

簡氏說：事實上該懲教所的工作人員，曾作出特別安排，與確保難民感到舒適，同時對她們一直採取同情的態度。

該批女性難民當中，有三名孕婦及一名八十歲老婦，更受到特別的照顧，被收容於所內設置的醫院。

輸澳洲若干項紡織品 實施出口授權書方案

【本報訊】工商署現促請出口商於本月廿三日或以前，將一九七四年四月一日至一九七五年三月卅一日期內付運前往澳洲之紡織品之數量，詳細列表遞交該署。

該等紡織品爲：（甲）幼童針織作外衣用恤衫，短外套（剪絨短外套除外），外衣、背心及恤衫等，全部或主要原料爲棉或人造纖維或羊毛，（乙）女裝及女童針織鬆身恤衫，全部或主要原料爲棉或人造纖維，（丙）女裝、女童及幼童紡製鬆身恤衫，全部或主要原料爲棉或人造纖維，（丁）男裝及男童紡製或針織西褲（包括牛仔褲），全部或主要原料爲棉或人造纖維，（戊）女童及幼童紡製睡服，全部或主要原料爲棉或人造纖維。

該署同時宣佈實施出口授權書方案，以便在本月九日至一九七六年六月三十日期內，將各類針織棉質或人造纖維睡服及內衣褲輸往澳洲。

工商署於本月九日發出之致出口商（紡織事務）通告第四組第十三、七五號及十四、七五號已詳載上述措施細則。千諾道中四十六號工商署地下之詢問處存備。

上述通告，歡迎索閱。倘有任何疑問，可逕詢該署工業助理員黨紹基（電話五—四四五六六六）。

不少市民欲隔着鐵絲網與營內難民接觸。（本報記者張榮光攝）

難民營內的華僑，爭閱本報刊載他們的消息以托尋親友欄。（本報記者馬渭文攝）

八十號營充滿藝術 三男二女能歌善唱

俱屬電視台藝員及歌星

粉嶺天祥軍營D八十號營區，是一個充滿藝術氣氛的難民營，營內的三男兩女，當記者向彼等進行採訪時，才發覺五人全屬南越電視台的歌星及影星，其中越南貓王、作曲家、歌影雙棲明星，他們對這次「亡國」極爲傷感，未料人生富貴榮華，國家政權在一夜之間竟有如此大的轉變。

他們極誠懇請求記者代爲轉述消息予台灣的親友，在香港他們無親無友，若本港的傳播機構電視台邀請他們演唱的話，他們會毫不猶豫的答應，最低限度可以解決生活困難。

其中有越南貓王之稱的范玉芳，卅二歲，爲越南電視的歌星，越人對之極爲熟識，爲彼此落難異鄉，今已無暇欣賞歌曲了。

在越南電視任歌星十七年，現年卅四的歌影雙棲女星沈翠紅，藝名翠紅，她曾於廿餘歲時拍了一套名叫「我的家」的電影。她對此套電影甚爲懷念，「我的家」，越南，如今已令人不堪回首了。

另一位電視女藝員娑士麗，現年廿二歲，爲越南歌影雙棲明星，她表示往事前塵使人不堪回首，尙幸她能與幾位同事一起逃出西貢。

「最後的一夜」的卅八歲作曲家林芳，本身又是歌手的南越電視台職員，他沉痛的對記者說：「最後的一夜」，此曲是他當年的成名作品，想不到四月卅日之夜，確確實實的是他在南越最後的一夜。

現年廿八歲的陳璜，亦是南越電視台的歌星藝員。當西貢將近投降之際，他與上述四位朋友一道逃亡，在此次最長的旅程中他們除了帶了一些樂器外，其他則一無所有。

一名本港女居民見悉其親友在難民營後，親自趕往接觸，並授以耳語安慰。（本報記者張伯豪攝）

乘貨船抵港南越難民 首批12人昨赴加 內有醫生及律師

【本報訊】首批獲准移居加拿大的越南逃港難民十二名，在加拿大駐港專員公署的安排下，昨午從石崗軍營以專車載往機場，隨於下午一時四十分乘加航四零二班機飛往加拿大滿地可定居。

這十二名越南難民，計共六男六女，最大的年齡七十七歲，（是阮富海醫生的母親），最幼的男孩十二歲，在十二人中，其中有三名是越南軍人，均爲獨身漢，其餘三男六女則是同一家族，但分爲兩個家庭，一個是阮富海醫生的家庭，及其舅父武顯律師的家庭。

該批難民於昨午在機場辦手續離港時均表露無限的愉快，對記者們表示他們對港府的週到照顧，和加拿大政府的全力支持，給予他們旅費等，非常感激。

據悉：昨午離港移民加拿大的十二名越南難民，均是從沉沒的長春號被救起送來本港的三千餘難民中的一批，被安置於石崗軍營內，他們是首批獲准移民加拿大。第二批未知人數的難民，可能於明日啓程離港。

三千多名逃港越南難民前路已露曙光，繼加拿大、英國、美國等政府准許部分難民移民各該國家外，設於日內瓦的一個協助移民歐洲國際組織，已向港府表示，願意接受該等難民移居歐洲國家，該問題目前正由港府攷慮中。

此外，拉丁美洲中部一個國家，亦已與港府聯絡，表示可攷慮收容部分越南難民。

首批獲准移民加拿大的十二名越南難民，在登機前喜形於色，揮手告別，離港兩個家庭的戶主圖中戴眼鏡者阮富海醫生。（本報記者張榮基攝）

寄居粉嶺天祥軍營的五名越南歌星藝員合照，左起：越南貓王范玉芳、沈翠紅（歌星）、金霹（歌星）、林芳（作曲家）、陳璜（電視藝員）。

難民營週圍 加派警員巡邏

防止不良分子向難民滋擾

【本報訊】警方已在三個越南難民營四週加強巡邏，以防止不良份子向該批難民不利及滋擾。

連日來，不少市民將衣服，食物自外拋進軍營內，更有若干不良份子，隔着鐵絲網，向難民訛稱能替他們聯絡親友，乘機騙取難民的財物。

因此，警方將加強巡邏外，粉嶺天祥難民營更在鐵絲網上加圍帆布，進一步阻止不良份子的活動。

目前，三千多難民在生活上，已得到相當妥善的照顧。

郵政局在每天上午派出郵政人員到各難民營售賣郵票及提供郵遞服務，營內又設有電話，難民可隨時與本港親友聯絡。

不過，親友如欲進營與難民晤面，則必需得到移民局批准。

各難民營都設有飲食品，供應汽水、糖果等，但是，據難民向記者投訴，他們都認爲營內的食品太貴，例如大瓶汽水售九毫，一片薄薄的火腿三文治竟售一元七毫，這是應該改善的。

言語不通甚少親友 大多數難民願離境

【本報訊】在三千多名難民中，其中很多均表示不願留居香港，原因除了越南人在港言語不通之外，最主要的還是他們本有親友留居美加澳洲等地，沒有親友的，則希望能前往美加與其他越南人聚居以保生活。此外，有些早已在西貢投降前辦妥出國手續，卻不料西貢會突然投降，而來不及出國，有些更屬美國機構人員來不及撤退的。

即以華僑來說，除了年事較高，不懂英語的難民外，很多由於子女求學問題，中文入學程……

……，他們亦希望事前請赴美加。

其中一名在西貢美國機構任職的越籍男子黎定生（譯音）稱：他本是按照美國南越撤退計劃……港；他要求美國駐港的官員將他們撤返美國，同時由於他們妻兒在三藩市居住，故此他是極之期望前往美國。

（左）在西貢美國機構任職的越籍男子黎定生（譯音）要求美國駐港官員將他們撤返美國。（右）已在西貢辦妥澳洲入境手續，準備移民與澳洲家人聚面的華僑楊長風。（本報記者馬渭文攝）

應付銀行利率變更 修訂免稅利息辦法

【本報訊】持牌銀行、公用事業公司及政府所繳付豁免利息稅之利息，在規定利率方面，可更富彈性。有關此事的一項修訂法案，昨日在憲報中公佈。

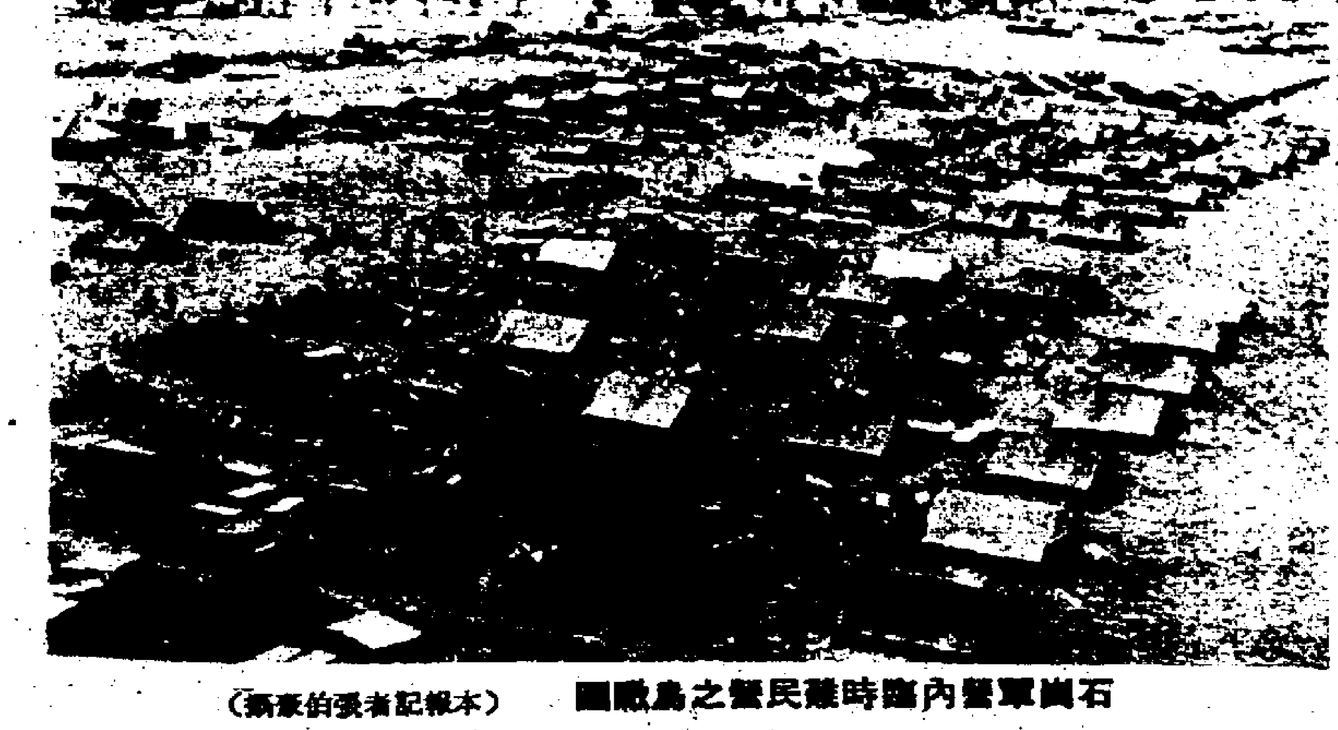
該「一九七五年稅務（修訂）（第四號）法案」規定可對不同類之付給利息者指定不同之利率。

修訂法案將於短期內提交立法局審議，其中亦有規定持牌銀行、公用事業公司及政府所付豁免利息稅之最高利率，由三月一日起生效，直至再予修訂爲止。

此外，新法案亦使規定的利率可由港督會同行政局予以變更，而非由立法局以議決方式決定之。惟由港督會同行政局規定的利率，不得超過百份之四。

此等修訂之目的，是當銀行利率頻頻改變時可以減少迅速變更豁免利息稅利率時所發生的困難。銀行利率頻頻改變之情形，最近常有發生。最近銀行一再宣佈減低利率時，較短期定期存款的利率曾經兩度下降至比稅務條例所規定的豁免利息利率爲低。

在最近兩次更改利率時，政府均沒有可能趕及將一項決議草案提交立法局，以減低豁免利息稅利率。同時，將豁免利率減至二厘半時，也使到由政府付給從與公債三厘半的利息，亦須繳稅。



石崗軍營內臨時難民營之鳥瞰圖（本報記者張伯豪攝）

劉懸茹本是影城肉彈，也經常不吝一裸以飫影迷眼福的，因此，對如今新片中給她設計的女超人服裝，甚感不愜意，原來乃嫌服裝布多及裝飾物過重。（錫）

英國最性感的男演員

24格 琴併

英國的演員大都演舞台劇出身，唸對白像唸台詞，其中以李察波頓這些最具舞台味，這本來沒有甚麼不對，但若以美國式電影寫實感的，英國演員的確過於迂腐。

印象中，英國演員都很斯文，很有文化似的，羅蘭士奧利花、李察波頓、彼得奧圖、杜利華侯活等都是紳士型，但近年有位奧李花烈却打破了英國演員的特色，以另一種面貌出現。

奧李花烈予人印象最深的是原始、粗野、十足蠻牛一隻，一點斯文也沒有，就算要他斯文，要他有文化，一定要他擒雪茄，手執着酒杯，使他的牛氣有平衡的地方。

他這種牛氣的形象的確英國少有，就算辛康納利這位大隻佬也讓他三分，因為辛康納利除了大隻之外，也具有頭腦的形象，並不如奧李花烈的十足牛頭，所以「鐵金剛勇救未來世界」祇有辛康納利演原始人，兼可以接受文明的薰陶，若是奧李花烈則世界難有改變。

奧李花烈亦知道自己是牛氣的形象，與普通英國演員不同，所以他誇言他是最性感的男士，為此一句，英國一份電影畫刊卽舉行一個全英國最性感男演員投票，務求證實奧李花烈是否有自知之明，結果揭曉，奧李花烈的確壓倒羅渣摩瓦等人，成為最性感英國男明星。

之後，這刊物又選舉英美最性感男演員，結果奧李花烈排名在第七，前六名盡是美國明星，奧李花烈祇有屈居在保羅紐曼、羅拔烈福等人之後，這裏可見論性感形象，還是好萊塢輩要得較有方法。

其實，奧李花烈演戲也多是粗暴角式，最先給人印象是在「偷情聖手」中出身，當然片中盡是周圍風流，之後他演了一些英國片，成就普通。最突出，亦是成名之作就是演羅倫斯的「戀愛中女人」，港譯「風月寶鑑」，導演是罷羅素，把性與慾描寫得相當精采，就此，奧李花烈也站穩了他的形象，成為英國演員中最具粗暴性格的演員。

「在「千奇百怪俏女傭」中拍檔演出的李香琴和譚炳文。」

今日電影

海運	大冒險家	（西）＊＊＊
新華	玉體	（西）（未評）
明珠	午夜牛郎	（西）（重映）
李活	蕩冠誌	（國）（未評）
東方	三姊妹	（西）＊＊
麗都	狼吻	（國）＊＊
華盛頓	財色動殺機	（西）（未評）
麗聲	寒夜青燈	（國）＊＊＊
京華	火燒摩天樓	（西）＊＊
紐約	牢獄大風暴	（西）（未評）
凱聲	大冒險家	（西）＊＊＊＊
豪華	七俠蕩寇誌	（西）（重映）

娛樂

大冒險家富娛樂性 戰爭場面近年罕見

幕前閒話

＊＊＊「大冒險家」不但有大戰爭片的型格，從中並加插不少殺戮，強姦等暴力鏡頭，雖然意識並不好，但娛樂性頗為豐富。

以一個經常存有革命的內戰國家為背景，「大」片的主角比金費穆因為是一名熱中改革國家的革命領袖之子自少在屠殺、戰亂及強姦等不健康環境下長大，使他備受這些戰爭副產品的不良影响，長大後變成沒有惻隱，麻木不仁，祇知為金錢及權勢而向上爬，但至最後，當他幌然大悟之際，却遭人伏擊喪命。

因以內戰為經，故此影片下半部儼如一部戰爭片，包括轟炸城牆、坦克車攻防戰等近年來難得一覩的的場面，而飛機失事，欲擊運載軍火之火車等鏡頭亦十分眞實，使觀衆看得眉飛色舞，至於以主角成長為號的過程，亦加插了不少軟性鏡頭及輕鬆場面，例如男角為求達到開設時裝公司而當上職業男郎，初次與富婆會面的一場戲，確能引人發笑。難得的是導演在處理這等極端的戲場時，能够有條不紊，並未給予觀衆淩亂的感覺。

不過，「大」片在意識上絕不理想，因為男角童年的形象在導演的塑造下，經已成為一件可怕的機器，祇知口口聲聲說復仇，又找機會當劊子手，簡直不像一個年僅十歲的稚童，至於開場戲的一場屠殺及強姦戲，亦可使人理解到何以「大」片在三年前被電檢處禁映，直至如今才解禁呢！・振翅・

狼吻氣氛節奏不俗 情節稍嫌牽強堆砌

＊＊「狼吻」是陳鴻烈自導自演的戲，成績不俗，過去幾年陳鴻烈的歹角戲在影圈中首屈一指，戲味十足，這部「狼吻」，陳鴻烈全副精神放在導的方面，所演的黑社會二阿哥，佔戲並不多。

初當導演的陳鴻烈，在控制場面方面相當成功，鄧光榮和潘迎紫由偶遇而致相戀，拍來簡潔、細膩，兩人在山頂上散步談心，鏡頭很美，當情節發展至潘迎紫遭三名阿飛汚辱，鄧光榮設法找尋仇家，一一除去，全片的節奏又由溫馨轉入緊張，氣氛方面營造不俗。

鄧光榮殺除三名阿飛的手法各不同，為了增加官感刺激，把三名阿飛置於死地的途徑俱與電單車有關，不過，刺激之餘，在說理方面是稍為牽強一點，尤以第一個飛仔被縛在兩棵樹擺路的繩索勒倒而死更缺說服力。

其後，陳鴻烈飾演的黑社會二阿哥要脅鄧光榮為殺手，槍殺梟首關山夫婦，誰料他們却是潘迎紫的父母，這段戲戲劇性頗強，但有攝戲來做之嫌，一來鄧光榮從未拿過槍，槍法不可能那麼準確，二來，他曾見過潘迎紫父母，不會第一眼認不出他們，要開槍後才發覺。

戲的末段，有點仿做阿倫狄龍的「殺人者」一段，但壓迫力則稍有不逮。總的來說，本片是可以一看的。・少熹・

添摩菲保頓 要求極挑剔

在一般新人正開始事業的年紀，添摩菲寶頓已到了巔峯地位，而能心平氣和，帶點宿命論的眼光，研究他在電影界的閃電成功。他說：「我很早便入行，但我從不擔心成功的問題。我早早便決定，祇拍值得拍的片，而在每部片中，表達一些有價值的東西。」

添摩菲十七歲時，拍的一部片，是反戰的「鐵尼得到槍」，接着是廣受捧場的「最後一場電影」，以及和梅芝史美合演的「愛與痛苦」等等片子，然後在廿一歲時，拍攝得到雙親雜誌「藍帶獎」的「平步青雲」。

在他得到大西洋電影節「金鳳凰」獎的「平步青雲」中，年紀青而演技老練的添摩菲，是個哈佛大學的理科學生，為了考試，談戀愛而頭昏眼花。他對劇本的要求很嚴格，答應演「平步青雲」，因為主人公是個許多學生皆可引起共鳴的青年，他們遭遇的煩惱與痛苦，也和其他學生一樣。

記絕銀

李香琴交下錦囊 託姊妹淘代出力

李香琴已在八號下午三時上飛機飛去了，她此次隨團到星馬演出，首先在吉隆坡登台，六月始改在星加坡出場，此次到星馬演出將在兩個月半之數，聞琴姐演完這次的遠征，將轉往泰國去探望女兒，小住一星期左右便回港，一則是上電視演出，另外，她回港後將會拍片，假如眞的拍片的話，必自己做老闆，因已有劇本攪好，祇是很難拍才擱下，不過，琴姐與譚炳文對這個劇本很感興趣，希望盡一切能力把這部片攪出來，如果拍得出的話，一定會很理想，那個劇本是以大鄉里作主人翁，依琴姐說：希望早日把難題解決，等她演完粵劇回來，便可以展開拍攝工作。

在琴姐離港前一天，便應四、五個約，由清早便已開始應約至深夜始能回家休息，這一天，琴姐共吃了幾杯咖啡，滿肚是水，感情難抑，琴姐雖很疲倦，精神却非常旺盛。她到吉隆坡演出是由十二日開始，先到的幾天，忙的是拜訪各界，略作休息便可登台。凡是演出粵劇，琴姐有一個例子，凡是刺激的食物均不吃，汽水和刺激的東西不入口，一個藝人珍惜自己的藝術生命，一定得犧牲自己的一些愛好，放棄許多東西。

琴姐閒自己當主角的「千奇百怪俏女傭」上映在卽，她在臨上機前，便把一些宣傳錦囊放下，這部片的女傭都是電視圈的出名女星，如尤正、蕭芷、李燕萍、張慧嫻，她們在片中均是演女傭之類，專演女傭在螢光幕成名的尤正，此次演一個銀幕女傭，相信會很受喜歡，琴姐演女傭的時間不多，但她是一個投入的演員，演起女傭來必會活靈活現。（楊翠）

最後一屆亞展？

簡言

這一陣，圈內人碰頭的熱門話題，是在於本屆亞展是否會「死火」的問題。

由於越南與高棉相繼陷落，近日寮國又告吃緊，動亂的政治局勢影響，使得本屆亞展主辦國印尼，相信心情不會太好，就連帶會使本來一直為人詬病的亞展，更加黯然無光了！

聽一位資深的製片家發表意見：

「我個人的看法，卽使本屆亞展能够如期舉行，極有可能這是最後一次了！且撇開其他問題不談，大家對亞展的興趣亦愈來愈淡，所以，它會從此成為歷史陳跡！」

當然，這是推測之詞，不過，想來也有他的道理。

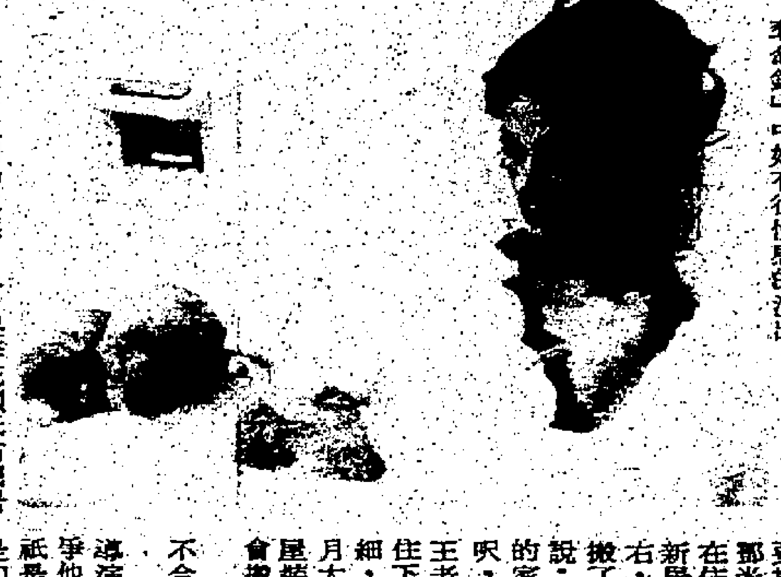
一年一度的亞展，自舉辦以來，連同本屆已經歷廿一個年頭，但它的成績表現，及人們對它的評價，却是「王小二過年，一年不如一年」，甚至弄得笑話百出！

以前每年亞展舉行，事先總是「貼士」滿天飛，例如某人將當選「影帝」；某女星與某女星為爭奪「后座」而大耍手段，暗中各施法寶；「最佳影片」與「最佳導演」將落在誰家之類等等。等到揭曉結果，往往「貼士」甚靈，叫人驚嘆不已！

大家於驚嘆之餘，對亞展的「價值」不免大打折扣，又不免狹及「最佳乜乜」的榮譽，當他乃「做吓咁做」耳！

近年的亞展，更加乾脆俐落的做到「人人有獎，永不落空」，眞是皆大歡喜！於是，各自捧一大堆甚麼「獎」回去宣傳一番，製造一下熱鬧，這樣的影展，其份量似乎僅是替人們增添無聊時的談話資料！

將參加本屆亞展的香港出品，又傳出「貼士」說，主持大局的「頭頭」，已有計劃着為「分配」獎品，務使參加的單位不致空手而歸，必為香港影壇帶來了「光榮」！但是，當然一塊豬肉有「肥」有「瘦」，搖旗吶喊者自不能「擇肥」嘛！



在百老滙曾以「豪門巧婦」而獲提名競選東尼獎的伊莉莎白雅赫配，在新作「神奇奪命針」中她有很性感的演出。

鄧光榮怕肥要搬屋 兼營生意未雨綢繆

鄧光榮昨日透露，他又要搬家了，據知鄧光榮搬進現在住的廣播道新居才半年左右，怎的又要搬了？鄧光榮說：「廣播道的家祗五百多呎，是標準的王老五屋，現住下來就嫌太細，所以等下月太子道的舊屋裝修好，便會搬回去。」

王老五屋不合住，莫非鄧光榮要結婚了？鄧光榮說非也，他是怕肥胖才搬的，原來新屋太小沒地方做健身房，住進去後幾個月身體已經胖了些少，這位「狼吻」小生有點兒緊張起來，他便決定搬回舊居，那裡的健身設備齊全，連單雙槓的大器材都有，住回去後便可保持運動了。

現在有兩部文藝片卽要開拍了，一部是楊群導演，另一部是和林青霞合演的，現在兩個老闆爭他的期，反而使他這兩天閑下來，所謂閑下來祇是不拍戲，他又要兼理一些出入口的生意，這是和他哥哥一起攪的生意，鄧光榮說一個人總不能永遠拍戲，也得未雨綢繆。

黃莎莉歐遊回來 應邀演獅子山下

黃莎莉已歐遊回來近十天，她却一直沒有在電視圈現身，圈內朋友知的不多，除非有些在香港電台見過黃莎莉的人，才知她已在五月一日回來。莎莉剛回來不久，立卽被香港電台拉去演了一輯「獅子山下」。雖然黃莎莉並沒有與「麗的」有合約，惟「麗的」對這位能演的演員非常重用，聞它着人為她寫劇本，大約會在一個月後便會再演出長劇，很可能與性格小生劉松仁合演。

黃莎莉由外國回來知的人不多，她去的時候不想給人知，回來則連朋友也保密，她的行動頗有神秘意味，一時不了解莎莉的人，尙以為她是一個很大架子的明星，其實不然，黃莎莉祇是一個不會為自己做宣傳的人而已。她是電視劇中一個埋頭苦幹的演員。（屏屏）

鄧光榮在「狼吻」中演爲女友復仇的青年。

霍士全球會議 積極推廣業務

霍士哥倫比亞影片公司經理田祿豐日前飛南美波多尼各參加霍士公司在當地召開之全球性業務推廣會議，返港後透露，此次會議異常成功，霍士公司展露了無比的實力，是期陸續推出大片。

此次參加會議之全球代表達百餘人，來自世界各地，霍士公司經濟基礎一向穩固，近年更資金充裕，據透露，單為七五年拍片買片，公司已撥出六千萬美元作為準備，此外，霍士公司旗下之其他業務，如電視，唱片，及新興事業「水族館遊樂場」均有長足的發展，關於戲院業務，霍士目前在十個大國已有一百二十餘間戲院，但仍着手收購，鑒於近年各公司多將旗下戲院出售，可見霍士實力雄厚，前途驕人。

狄波拉頒獎

著名影視紅星狄波拉小姐主持由英美煙草有限公司舉辦之夏娃香煙幸運抽獎儀式，將名貴手錶頒于得獎幸運兒。

如蒙惠刊本報廣告請電三一八〇七〇八

今晚午夜場 國泰 新聲 寶聲 金門 麗聲 皇都 皇后
妙絕影壇色情喜劇
去年大賣座冠軍片 全利大蕉
三代風流鹹濕傳家 爸爸 少爺 乖孫 花七大少滿堂春
THE HOT BLOODED PABLO

民間功夫大典術團 利舞台
認眞犀利武功
七時半九時九時預售三天門票 星期六、日加開三時日場
團長：楊小萍 司儀：黃圓圓
皇家英國打酒 贊助

皇都 金門 寶聲 明天提前首映 成人電影兒童不宜
皇后・麗聲 下期加入聯映
這個採花賊
偷財是手段！採花才是目的！
THE SEX THIEF
採花賊
英俊！瀟灑！風流！放蕩！

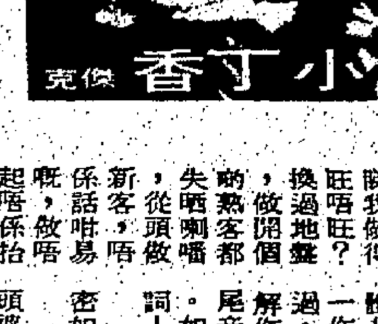
新華 新都 狂滿五場映 玉體 蘇狄雅拉 THE BODY

台灣物產價廉物美

千奇百怪俏女傭

今晚午夜場 江湖大殺手 阿倫狄龍

分類廣告 醫藥
岑偉強 風濕 胃病
簡麗春 婦科
善補靈藥
李惠玲婦科
化石丸 朱氏祖傳 腰膽
朱約翰 外皮 惡疾
何重新 痕癢癬
岑國良 耳鼻喉
梁建寰 皮膚癬 診金五元



小丁香 傑克

據說王八姑得人心，全憑個鋪江湖氣！

剖析胡媚的心理，犯的正是年輕人矛盾浮動的流行症。小丁香搖頭說：

「講鬼咩？睇妳自己都捻唔掂。」

「係有啲捻唔掂。有人鑿我去第二間做，包起我，條數都幾制得過，但係捻深一層，眞係過咗去，又唔知處得好唔好。話就話包，亦都要睇我做得旺唔旺？換過地盤，做開個的熟客都失晒嚦嚦，從頭做新客，唔係話咁易嘅，做唔起唔係抬亭？捻捻吓，又冇咗勇氣，想起王八姑呢個事頭婆有啲唔捨得！」

「王八姑待得妳好好咩？」胡媚口中的王八姑，即是小丁香心中的張亞英。張亞英的爲人，她在那女黑帮身上找不出半點好處，心上不平，口頭難免衝撞。

「皆因佢待我幾好，」胡媚直承不諱。

「好成點呀？」小丁香仍不服氣。

「我地成班姊妹都讚佢爲得人。」

「係咩？」

係字之下不用呀而用咩，小丁香已暗寓貶詞。若說「係呀」，可解作兩種意義。一種略有疑義，但懷疑的意味尚淡，表示大體上承認上文的褒意，祇稍待證實而已。另一作百分之九十承認解，表示從前曾聽人說過，經對方一說，更證實所聞之不謬。甚至解作全盤同意，亦極通。那得看這個呀字的尾音唸成拖長或縮短，表示語氣的強弱意味。如今小丁香說的是「係咩」，完全是疑問詞！

語意之上下出入，涵義與界線分別之嚴密如是。

「姐姐唔信咩？」胡媚加以解釋，「事頭婆個樣，睇嚟好似幾惡吓，同佢處過，知道佢心地亦都冇乜點。尤其睇銀紙唔在乎，人客俾嘅私下錢，從不過問。姊妹間有乜困難，開到口，冇托過手踭，不但唔扣數，妳還佢，佢笑笑吓話，『有妳咁好氣，邊個重記得？好心咪咁瑣碎喇！』佢得人心，全憑個鋪江湖氣！」（一〇四）

再見貓 李默

廿五：表現

「啊呀，」看見我這東上彈陽光暴動的老師，如此地且露訝異叫了一聲。

「啊呀」，這麼一聲叫也多像靜華，藉故爲了彈掉我身上的一條小蟲。

大概男人都是這樣的，對於忽地得美麗而又不能被他捉摸着的事，總是以這種不曉分明的表現叫出聲來。

「那麼，你叫甚麼名字？」

「尉雲妮。」

「那麼，你爸爸呢？」

「不知道。」

「爲甚麼會不知道呢？會寫嗎？」

我寫了「尉素芳」三個大字。

「這不是個女人名字嗎？」

「是的。」

「怎麼會跟你媽同姓？」

「不知道。」

「我們這裡是同姓不婚的，而且……」

小孩們就一窩蜂湧進來了。滿頭滿面都是珍珠的汗。短衫短褲露手露腿地，爭着前排的座位。

小黑，可開心到不得了。手上、頭上都捧的帶的一環一環的黃野菊。

「公主，我給你這個，」搶到我隔壁位置的一個小男孩忽然便這麼叫小黑，並起來，座位馬上讓了給她。

小黑露出雪白的牙齒笑着坐在我右邊，完全是個小夏威夷公主一般模樣。她已然忘記了我。

當然，我也不懂提醒她。同學都給我們這衣飾出衆而表現各異的一對付予最多的打量，好奇吧？

因爲第一天沒有書的關係，老師在黑板上給我們認了些「年月日」、「花草」之類的字。然後，命人把字揩掉，叫我們把它重寫出來。

一大堆同學都不會寫。有的持着粉筆東歪西倒的，有些把字寫得比小白線還輕，有的又敲斷了粉筆。

小黑會寫一個「花」字。大概是她一桌都是花之故。當她寫好，大家都鼓掌。然後她彷彿很開心，又記起一個「開」字，寫完才洋洋然回位。

輪到我寫。我寫了所有老師教的，又在小黑的「開」字下面加寫了一個「學」字。

同學都矚目駭視，老師要他們拍手讚好。（一五）

市聲

半寂靜地帶 丹尼

數千名南越人在西貢淪陷後，歷盡萬苦，浮海而來，內中且不乏老弱婦孺之輩。

故土之思誰復能免，而今日流離顛沛，遠適異鄉，孰令爲之？孰令致之？

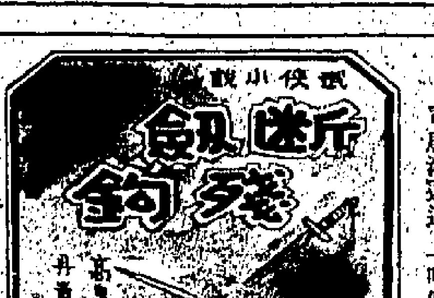
×　×　×

一間頗具規模的酒樓，年前開張曾相當哄動，最近却靜悄悄改名換姓，頂手於人。來如風雨，去似微塵，此亦商場淡風中可哀的小插曲。

×　×　×

一部電影的宣傳廣告有「包你笑到碌地」之語，結果殊不可笑，引致觀衆大喝倒采。貨不對辦，不知消委會是否有意過問？

斷劍殘鉤 武俠小說



[illegible]

地勢隱蔽之處，司……：咱們在這裡聊聊……

他們很輕易的越牆而入

請東續味 ㉙　鄭六豐

賞燈

直上瓊樓第十層，榮陽堂約賞春燈。
優良傳統徵祥瑞，遠近宗親話塵興；
虎藏百行無一好，兎年五福望同登。
高曾遺訓智仁勇，孝子賢孫要不承！

婚宴

朝見淚容喜笑容，有人氣鶴有乘龍。
偏多哀樂中年事，難得親疏亂世逢。
把酒歡呼情永篤，撫棺痛哭恨長封。
天黎路遠歸家晚，明日未知又幾宗？

足跡

「現在要去南洋太容易了，差不多一跨上飛機就到。」

「那也得有錢，有時間，還要有興緻。」

羅國良覺得酒已上臉，望一望杯子，那裏面還剩下一半，如果繼續喝下去，他就會有一張紅臉了。

「我說過我的酒量不行，我得先來一碗飯，」他說。

「喝啦，羅老伯，我知道這點酒量你是有的。」

「我一會再喝。」

田嫂叫兒子不要勉強客人，自己就進廚房去盛飯去了。

飯後，他們坐在一起談天。田嫂祇有三兩個比較談得來的朋友和同鄉，他們的生活環境比她好得多，住在很遠的地方，平時沒有喜慶的宴會，幾年也見不到一次面。現在見到一個在南洋住過的人，又如此談得攏，使這個黃昏變得愉快。

「羅先生，過去的十多年你不知道我多麼懷慘，」她說：「爲了供兩個孩子讀書，我差不多要打兩份工。」

「我明白你的處境，岱山已經告訴過我了。」

「這次我要他到南洋去，並不是說我相信茅毅姑會發善心，而是他發了大財，應該不在乎還這點錢。」

「現在已不是錢的問題，而是他不想承認當初欺騙過朋友。」

「想想吧，他現在有了幾千畝樹膠園，還有許多賺錢的生意，就不會可憐可憐孤兒寡婦。」

「這麼久遠的事，不必再提啦，好在岱已經做事，你的擔子輕了。」

田嫂心裡有許多感觸，以致流起眼淚來。羅國良見到這個慘苦的女人，連帶想起張娟娟來，心裡亦感到一陣難過。

「很少見到像你這種好心腸的人，」田嫂說：「你和阿山祇不過是同船的旅客，你就像熟人一般照顧他，還給他錢用。」

「這點錢算得上甚麼，何況他還沒有用到。」

「用不用我們都一樣感激你。」

這種方式的談話使他們的心境有點沉重，悲苦的往事是不堪細數的。李岱山覺得羅國良初次到自己家裡來，不能老是聽着母親訴苦，便提議和羅國良出去走走。

臨走，田嫂說：「羅先生，你來過一次，大家算是熟人了，你一個人在家裡也孤苦伶仃，不妨常到我們家裡來坐。」

「我會來看你們。」（一〇二）

南八行 南宮搏

絕望中苦守

[illegible]

，又收容了反正兵一……協助守城和出戰，死……就算四千人吧，能不……

他發出一聲長嘆……下午，攻城的胡……

睢陽太守許遠和……遠在南八走後，曾派……民裝，出城赴譙郡，……息。

「許大人，胡兵……也不過萬人，無力來……兵卽使飽食幾天，體……沒有出路，祇能……

夜，胡兵又攻城了！

[illegible]

……中了十來人，但是，敵人不退！（一一〇）

雲 沙千夢

給母親這麼一逼，李鶴暄整個人的精神，接近崩潰邊緣。

他坦白承認他是愛上了蘇菊心，如果家裡不替他設法，他就會終身不娶，也不再有興趣好好做人。

每天，他都沉默寡言，祇有在飲了酒以後，又哭又笑。

「我李鶴暄在學校裡門不過張遺肯，在情場上也門不過張遺肯，好笑不好笑？可憐不可憐？」

他的酒瘾愈發愈厲害，這樣的哭笑，終於透不過旺雄的耳朵。

李二太太爲小兒子憂愁得全身病痛，李二先生也日夜不安，兩夫妻最後下了決心，找旺雄關起房門商量。

「這件事你替我們想想怎麼辦？」李二先生在房裡團團轉。

「張殿錢，你行行好心，救救我們鶴暄！」

李二太太擂眼抹鼻，一副哭聲。

旺雄呆住了，這事和他一無關係，他不知道李二先生夫婦怎麼要找他和他談。

「我們找你，因爲關鍵全在你手上，」李二先生言歸正傳：「祇要你肯叫你弟弟放棄蘇家女兒，就可以救我一家老小的命，張殿錢，我請求你，看在多年賓主面上，幫助我，我可以賠償你們一切損失！」

「這……這件事，我不能作主，我要問過弟弟本人，」旺雄雖然沒讀過書，但是他很明事理：「他答應，我才可以答應你們。」

「我代你寫信問他，就說你要他放棄好不好？」李二先生步步逼人：「張殿錢，你肯幫這個忙，我可以替你們解決一切問題，你弟弟要升大學，考不到免費，也由我一手包辦！」

「你這麼說，就算我弟弟答應，蘇家是不是答應呢？」旺雄惶恐地問，他眼看李二先生自私地要把一切都弄毀了。

「蘇家兩夫妻不會不願意和我們家攀親家，」李二先生好像十分有把握：「至於蘇家女兒，你弟弟不再要她，她還不樂意嫁到我們家來？沒有問題，一定沒有問題！」

「二先生，我想……還是我先和我媽媽商量以後，明天再答復你吧！」旺雄覺得這不是軟弱的時候，他毅然回絕了：「如果蘇家菊心小姐願意，我看連問我弟弟也不必，他不會拉住人不放的。」

任憑李二先生夫婦再怎麼說，旺雄抱定主張，不再改變。

這天晚上回去，他垂頭喪氣，滿肚子的不開心。

等到麵店收工上門，他也放下手中的晚上工作，把全屋子的人都請到一起，告訴他們發生了這麼一件大事。

「這簡直是笑話！」蘇菊心第一個發言：「李家有財有勢，就可以橫行不法？告訴他們，就算張遺肯不要我，我也不會嫁給李鶴暄，我寧願一生一世不嫁，陪我爸爸媽媽！」

蘇菊心又氣又急，說完這番說話，她就哭起來了。

「李鶴暄自己天天跑上門來，不關我甚麼事，我祇當他是老同學，沒對他有一絲別的意思，他怎麼可以這樣！」她哭着說：「他以爲我是見利忘義，見異思遷，喜新忘舊的小人？我死給他看都可以，我和遺肯有盟誓，我們今生今世都不會被人拆散，李家可以要我的命，也要不到我的人！」（一七七）

山川人物

武勇不可恃

湘潭黃芳幹工書畫，能文章，而勇武過人。五十以後，遇人輒恂恂。光緒初，自北京應廷試

・五鳳樓・

湘潭黃芳幹工書畫，能文章，而勇武過人。五十以後，遇人輒恂恂。光緒初，自北京應廷試，報罷。歸途出山東，齎金三百餘，盜覘知之。以黃附大商帮行，未敢動也。至臨清縣，黃始獨自向東南行。盜三人尾之，黃坐車中，手一卷，意甚閒暇。乃放咱以驚之，黃不動，盜莫之測，袖手而已。然不能捨。

已而過濟南，黃宿逆旅。出銀幣六，令僕曰：「門外有三人，方備一夕餌秣之資。」僕如言去。三盜笑曰：「若主識我耶？旣如此，當面談。」遂趨入，拱手曰：「黃君好眼力，僕等遠道相從，豈爲此區區者。君旣相識，不得謂非一面之緣。今因此故，某等三人請君各犒六十金，當護君安抵湖南。不然，吾儕無因受此區區也。」

黃佯謝，稱實無之。盜笑曰：「君何必諱。」指一箱曰：「銀在此中，計三百五十兩有奇。雖給吾輩，君日用尚有餘。生命爲重，區區者何必計較！且吾儕走江湖數十年，豈受人言詞欺飾者。」黃笑曰：「君等果不能稍通融乎？」盜厲聲曰：「然。」黃曰：「君等旣猖食江湖，應有尺寸可恃。倘能出以見示，果不謬，當如命。」盜躍而前，舉手作勢。黃晷與支拒，出懷中簡，一擊，仆二人，其一逃去。黃命繫之，將以送官。頃之，逃者復來，偕三四人，入門而趨，升堂而跪。具言弟兄輩無知冒昧，務祈寬恕，許予赦原，當自加罰。黃不可，盜懇至再，念不欲結怨若輩，乃許之。盜負以去，黃遂歸，沿途數千里，無敢犯者。

後，因事到廣東，自廣州俯帆船北行。行數日，過南澳。舟人言：更前有海盜窟，日過午，未可行。黃必欲進，衆亦懼，力止黃。黃笑曰：「汝輩怯耶！乃翁在，盜何能爲。」舟人無如何，進行。

時後艙有客，敝衣攜項，若有阿芙蓉癖者。倚蓬凝望，初無一言。久之，暮靄中忽有小舟傍左舷來，疾如箭。舟人驚曰：海盜至矣。

黃生平絕技，以鐵簡及流星錘爲最。至是，已戒備，卽迎敵艙面。盜來者四人，不數合，悉覆檣下。躡足蹴之，尸轉起數丈，隕於海。小舟早遁矣，黃泰然坐船頭。

是夕，船方欲寄碇小息，前小舟者已載一老翁至。翁詰黃曰：「吾輩江湖日久，乃不知有君，誠眼兒。然君獨不能少少留情耶？何必恃強而盡殲之。吾兒不服，今特來，爲弟子輩復仇。」黃不待言畢，卽叱曰：「鼠輩敢爾！」一聳身，鐵簡卽直墮而下。翁微引其手，簡已入翁手中。黃大驚，然勢不能止，卽更擊翁，亦更奪之。黃發流星錘，又爲所接。翁大笑曰：「豪傑豪傑，如是如是。」黃窘甚，將自投於海。忽有挽之者，後艙客也。

客謂翁曰：「爲盜者死，古今通例。翁縱徒從爲盜，乃責人不當傷害耶！而翁尤恃強，何得若此。今吾在此，翁能一角，當聽翁所爲。不然，宜善思之，毋後悔。」翁聞言，大怒，躍而前。客蹈瑕一蹴，直墜翁海中。還顧黃曰：「天下奇人甚多，勇未可恃也，君異日宜戒之。」黃再拜，求指授，客不答。舟抵煙台，客先登岸去。

絕劍 武俠小說　散髮生著

第十六回 絕處逢生 急淚感人稱孝女　亂中求治 惡聲入耳講妖尼

粉羅利趕到，先見牡丹站在一旁，左呼右喚，另一些男女弟子，在一叢樹林裡面，你追我逐，打得甚是激烈。牡丹見粉羅利到來，立即參見，道：「他們不知着了甚的迷，到此之後，就互相爭鬥起來，喝也喝不住！」粉羅利道：「遇了敵手？」牡丹道：「未見外人，裏面全是本門姊妹。」粉羅利心頭一凜，剛才親見謝眞人與醜學究交上了手，當年也是迷了本性，現在本門弟子互毆，也必是着了歹徒的毒計。隨即閃到林前，這樹林，樹木疏落，祇多雜草，二十餘名男女弟子，竟是打得一片紊亂。粉羅利當即喝了一聲：「住手！」可是，這班弟子，置若罔聞。

在平時，粉羅利祇須輕輕一喝，就無不俯首聽命，看來，已是全迷了本性。即行運起內力，再喝一聲道：「一齊住手！」這一聲，使得樹木也搖晃了，幾名男弟子，武功較淺，已是搖搖晃晃，倒在地上，其餘諸人，也若恍然而悟，都立即就地站定了。粉羅利先走到巧業身邊，因爲巧業是弟子中修爲僅次於牡丹的。巧業直着眼，望住粉羅利走近，既不施禮，也不說話，痴痴呆呆，全無表情。粉羅利輕聲問道：「巧業，你怎的了？」巧業眼神呆滯，仍無回答。其他的男女弟子，停了一停，又開始騷動。粉羅利再喝一聲，又全體站定了，牡丹也走近前來。粉羅利問道：「我要你們四人一組，怎的全會在一道？」

牡丹道：「在山下，原是四人分組，後來都得丁香傳訊，說在此處發現對手，着大家前來，聽候寨主吩咐。不想，大家來到林中，就失了本性，亂打亂嚷起來，弟子也正十分難受，勉強發出了信號，現在也仍是有些昏昏沉沉。」粉羅利即着牡丹遞到空曠處靜坐調息，自己即握巧業的脈門，靜眼望住巧業的眼睛。粉羅利用本身眞氣度入巧業體內，同時也用師門秘法「大悲誦」，向巧業唸了出來。且看巧業的效果如何。

大悲老師太傳下的大悲誦，看似邪法，實是內家深功。以音韻的抑揚頓挫，導致對方失常的神經，漸復正常。這一門功夫，對練功時，走火入魔，或遇到重大刺激、傷殘等，可收鎮靜復原之效。而修習憑空點穴與蝕骨指等深功，同時修習大悲誦，更是互爲表裡，功效尤著。正是以氣輔神，也以神輔氣，妙用無窮。不知者，却以爲是邪魔外道，那就[illegible]以千里了。

城堡之謎

那麼，我能找誰去？找份工作？

丟生了那麼多年，恐怕連拿針筒都會發抖，鳥兒在籠裡默久了，打開籠門都不會飛。

我就是這樣，怕事怕人，缺乏自信，理想嘛，早已發霉長銹了，人到中年，尤其是女人，還談甚麼理想？

何況家也丟不下，媽年紀大了，身體不好，常鬧些小毛病，愷愷也還少，陳健常說：「妳得好好照料這個家，我不能有後顧之憂。」

女人要做個賢內助，還眞不容易。

日子就是這樣，就拉得有如上課時間表，八點上堂，中、英、數，天天如是。

好悶！

在露台上發呆，愷愷忽然飛進來，燕子那樣地撲向我：

「媽咪！」

「怎麼沒上學？」

「放假，妳不記得？」

哦，哦，復活節假期，怎麼我就忘了？

「媽咪，妳答應過，這假期要好好的帶我去玩！」

記起來了，我曾經答應過，還給她安排了很豐富的節目。不過，那是在弟弟離家之前。他一走，彷彿把我半顆心都帶走了！

「媽咪記得，」我滿心歉意地吻吻她。這孩子怎麼這樣像我？圓圓的額角，尖尖的下巴都一模一樣。

性情可不要像，我不是個很能自得其樂的人。現在同意弟弟的話：人最要緊是快樂，不快樂，甚麼都是空的。

「去看電影好不好？」她仰着小臉問我，眼睛又黑又圓。

我搖頭：「現在沒好看的電影，不適合小孩子看。」

「爲甚麼不適合？」

她蹦下地，在小几上猛翻報紙，看戲院廣告。

我止住她：「眞的沒好看的，我們想別的節目！」

現在做父母眞難，就不上電影院，也禁止不了孩子看廣告，就是最正派的報紙，這類廣告也照登不誤，人不能跟鈔票嘔氣，不能怪誰。

當然也不能個責香港的電影商，歐洲美洲都有大堆這種影片，世紀末的瘋狂，除了色情，除了賭，除了騙，除了打打殺殺，好像沒有能賺大錢的題材。

愷愷很有點失望：「那不是映卡通片嗎？」

我瞧一瞧，天，是成人卡通！

這些人也太過份了，連孩子們的一片幻想天地都侵佔！難道他們就沒有子女？

愷愷有點失望：「那不是映卡通片嗎？」（一〇六）

播音電視節目

香港電台

六·〇〇 粵語新聞及天氣報告
香江之晨
天氣報告
粵語新聞
七·〇〇 每日公衆活動報告及特別報告
八·〇〇 節目摘要報告
新聞報告
太平山下漫步
兒童節目
九·〇〇 賽馬消息
我爲你選唱
每週報章文摘
十·〇〇 米高馮的故事
粵語新聞
本地及外來生牛及生豬批發價格報導
有彈有讚有曲藝
十二·〇〇 漁民一週
粵語新聞及時事實錄
時代曲
一·〇〇 實地報導今日賽馬各場賽事情況
新聞報告
每週報章文摘
我爲你點唱
六·〇〇 糧食批發市價及鮮魚批發市價報導
新聞報告及特別報告
七·〇〇 傷殘復康園地
普通話教授
新聞報告
八·〇〇 三分一有獎問答
趣劇「鬆領白領」
九·〇〇 環境面面觀座談會
粵曲
十·〇〇 轉播倫敦粵語新聞及今晚時評節目
轉播夜總會歌唱節目
十一·〇〇 粵語新聞及天氣報告
歌星選唱
男歡女愛
「疑夢」
天氣報告
十二·〇〇 粵語新聞
時代曲
一·〇〇 廣播完畢

商業第二台

六·〇〇 新聞專輯
時代曲
粵語新聞
七·〇〇 甜歌香夢粵曲
點唱節目
八·〇〇 報導每場賽狗結果
一·〇〇 廣播完畢

商業第二台

七·〇〇 新聞簡報
良晨樂韻
天氣預測
新聞報告
八·〇〇 天氣報告
今日賽馬貼士報導
續播良晨樂韻
九·〇〇 新聞報告
週末歌集
時代曲
十·〇〇 知多一點點
新聞報告
引人入勝
十一·〇〇 新聞簡報
天氣報告
十二·〇〇 音樂的約會
新聞專輯
新聞外的新聞
一·〇〇 年青人時間
二·〇〇 新聞報告
四·〇〇 續播年青人時間
六·〇〇 中間路上
七·〇〇 新聞簡報
天氣報告
時代曲
八·〇〇 今古奇談
新聞報告
時代曲
九·〇〇 粵曲
新聞報告
續播粵曲
十·〇〇 新聞報告
音樂小聚
十一·〇〇 新聞報告
天氣報告
子夜曲

商業第一台

六·〇〇 新聞簡報
天氣報告
名曲選播
日日新
七·〇〇 清晨雅趣
天氣預測
新聞報告
八·〇〇 賽馬貼士報導及重播四重彩貼士
九·〇〇 新聞簡報
生活的旋律
十·〇〇 廣播劇「得償所願」
十一·〇〇 新聞簡報
賽馬貼士報導
知己知彼
歌唱小說「山河情淚」
十二·〇〇 新聞專輯
奇情小說「爲音樂」
一·〇〇 新聞報告
天氣報告
時代曲
實地報導今日賽馬各場賽事情況
五·四五 報導今日賽馬全日各場成績

無綫電視翡翠台

八·〇〇 法界雙英
新聞報導及天氣報告
九·〇〇 黑女熱星
十·〇〇 週末電影「眞假特務」
十一·〇〇 一門雙傑
十二·〇〇 全日播映完畢

無綫電視翡翠台

十二·〇〇 七彩「杏林雙傑」片集
午間新聞
一·〇〇 七彩「艷尼傳」片集
七彩「太空三虎將」片集
二·〇〇 七彩「少俠三雄」片集
七彩「電光科學人」片集
七彩「聯邦密探隊」片集
新聞報導
三·〇〇 七彩「現場報導賽馬實況」
四·〇〇 七彩「香港足球大賽」
七彩「卡通片」
五·〇〇 七彩「無敵神童」片集
七彩「神偷諜影」片集
青少年特輯
六·〇〇 芝加哥樂隊特輯
新聞及天氣報導
七·〇〇 七彩「賽馬結果」
七彩「青春樂」
八·〇〇 七彩「民間傳奇」
七彩「無敵金剛」片集
九·〇〇 最後新聞報導
七彩國語長片「你的心裡沒有我」由陳思思、楊羣主演
英語長片精選「我愛金龜婿」由瑪莉蓮夢露主演
十二·〇〇 全日播映完畢

麗的電視中文台

十二·〇〇 新聞、天氣及節目介紹
潮語長片「孔雀東南飛」陳楚蕙、曾珊鳳主演
一·〇〇 新聞及天氣報告
二·〇〇 足智多謀
小鳥必必
三·〇〇 「金龍探案」片集
四·〇〇 新聞及節目簡報
學以致用
五·〇〇 金枝玉葉「友誼萬歲」
最佳歌曲選
「妙探福星」片集
六·〇〇 少年警訊
新朱家庭
七·〇〇 今時今日第一輯
桃李爭輝
封神榜
八·〇〇 麗視滿香江
九·〇〇 週末名片「天台的月光」胡楓、夏萍主演
今時今日第二輯
十一·〇〇 「天龍地網」片集
十二·〇〇 全日播映完畢

無綫電視明珠台

二·〇〇 七彩「家」片集
英語長片「雙風戰雨」由查爾登希士頓主演
四·〇〇 七彩「太空遊記」
五·〇〇 七彩「卡通片」
七彩「音樂小樂園」
七彩「齊齊玩」
六·〇〇 七彩「我的天地」片集
七彩「遙遠青春」片集
七·〇〇 新聞及天氣報導
七彩「快活谷賽馬實況」
七彩「彩色世界」片集
八·〇〇 新聞及天氣報導
九·〇〇 七彩「萬能神探」片集
十·〇〇 週末特選西片「戰後餘生」由瑞夫李察遜主演
十一·〇〇 最後新聞報導
週末午夜場「視世魔星」由彼德古域主演
一·〇〇 全日播映完畢

麗的電視英文台

三·三〇 杏林風波
四·〇〇 英國足總盃決賽
六·〇〇 新聞及天氣報告
反璞歸眞
七·〇〇 理髮師趣事

紹榮鋼鐵廠有限公司

承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：H二五五三九一 H二二四三六一

東城有限公司

K808245
總代理
Lemaire Heat—Transfer Printing Machine
「立美」傳熱印花布機
・大中小型 各款齊備
・製造精良 溫度準確
・價錢低 付款辦法多
東城專門代理供應：各種針織圓筒機・28—32幼針雙面・紐子提花機・自動扁機・帶仔機・熱定形機・各種洗染整理設備

柴灣工業大廈 連租約出售

利眾街康民街38號四樓興隆工業大廈全層，七樓連暨十二樓各層，地段分租約分樓層售，可八仟以上請電分層廉售，園息十一餘壹
電：H234523・236741 H778257・778258 洽

韓國 日本

五月廿八日 星期日 出發
韓國四天HK$1590，韓日七天HK$2350
尖沙咀漢口道漢大廈803室 電話：3-676113-4
漢城貿易旅遊公司

16 DAYS DELUXE TOUR TO USA & CANADA

Honolulu, Los Angeles, San Diego, Las Vegas, San Francisco & Vancouver.
*Experienced Tour Conductor
*First Class Hotel
*3 Meals. Chinese/European Food.
DEPARTURE: JUNE 21, 1975
PLEASE CALL:
Good Earth Travel Service
Rm. 124, Min Yee Bldg. H.K.
TEL: H233257 H233260 H238643

加美

十六天遍遊夏威夷・珍珠港・狄士尼樂園・荷理活影城・動物園・賭城夜總會・金門大橋・比華利山・水族館・溫哥華・哥林比亞大學等・商務探親
來同747珍寶客機
六月廿一日出發 專人領隊
大地旅運社 H233257 H233260
中環萬宜大廈二樓124室

特別分類廣告 日晚報聯刊

每段六個位，或排雙格。
每天日晚報合共收費三十五元
連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫葯除外。

盡市民天職 捐香港公益

請捐公益金寄香港郵箱第八八八八號

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司
尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

台灣九天豪華遊 $1,850（包證）

6月28日・8月23日・10月5日・12月24日
曼谷芭提雅四天豪華遊 $1,250
6月28日・8月22日・10月10日・12月25日
冷氣豪華旅遊專車・專人隨團出發・食宿一流旅館
東方海外客運有限公司 九龍海運大廈120C室 電話 3-678147（4線）
（金山輪船股份有限公司客務代理）

捐血救人

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理
電話：二八二〇二一壹

廣州 張九齡 掌相命理

大六壬課指示閣下前途定方針，若有疑難請速來一談・
彌敦道四八二號鴻星大廈閣樓
會客時間：上午11時至下午七時

來自中華民國 遐邇中外 老牌哲學 陳葵石

卯歲殃禍叢生，新春朕兆星島報，野，其血玄黃，易數先知股票，是要關係命相前程，對於各界名利事業，關鍵，財運興衰，性命身家，男女幸福美惡之和，如目前環境，一切疑難等事，各界賜教，十二日起下午一時至七時新址會客・
遷寓九龍旺角彌敦道五七四號六樓B座上樓梯（左便電梯）按5字即瓊天酒家斜對面・
（剪報氣運30元）

七十二齡 見農居士 奇準相命

預言（甲寅兕虎年）兕狼惡煞人人都話駭怕（乙卯歲東歲）殃禍亂個個更要提防
預知過去更準將來・剪報論相批命，並送本年新出版「流年與氣色一書」易學易懂，男女適用，可作趨吉避凶之南針也・
會客上午十時至七時（星期日）休息
香港灣仔波斯富街六十一號二樓
請認招牌賜教，免致有誤禍福

出售

大道西381號旺舖，鴨巴甸街22號，荔枝角道三四三號，順寧道三○六號五樓七樓

招租

榮美公司
電話：③⑤—228269 —361094

元朗別墅出售

上海街 洋樓落成

270—274
近一定好
75年新洋樓，價格無須管理，高雅住宅舖位，灣大樓底17呎全部完成即購即住，歡迎參觀選購
電話八四八六七九

旺舖平售 / 土瓜灣區工廠吉售 / 大單邊租售 / 荃灣吉售

租售

工商日報 分類廣告

每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 不折不扣
銷數廣 效力大 收費廉
凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二四五九五・二二三八
（二）灣仔分城街八十號本報廣告部 電話：二七九三○七・二八○七○八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三壹九號
（六）司公限有行金實珠生周城龍九
（七）司公限有行金實珠生周道山青
（八）司公限有行金實珠生周地嘉荔
（九）司公限有行金實珠生周海敦彌
（十）司公限有行金實珠生周埔大
（十一）司公限有行金實珠生周水深
（二十）司公限有行金實珠生周道龍旺
（二十一）司公限有行金實珠生周路頭芝
（三十）司公限有行金實珠生周道山靑
（四十）司公限有行金實珠生周田觀

中區舖位招租（香港）

急庇利街1號A全間及1號B半間近碼頭長達大廈樓下
H236780 K921585

招租

南窗梗房 / 柴灣旺舖 / 樓宇出售 / 石屋平售 / 靚洋樓急售 / 半山洋樓 / 地下租售 / 出國平售

出讓

木屋出讓 / 豬場頂讓 / 青山區 / 橫門工場 / 旺舖平租 / 吉樓招租 / 美孚三期 / 旺舖招租 / 荃灣百貨 / 商住均合 / 荃灣靚樓 / 全層平租 / 舖面招租 / 特旺舖招 / 旺舖招租 / 自由招租（九龍） / 商業樓宇 / 旺舖平租

工商日報分類廣告

下列價格有信誠接收來取
W6 W7 W3 W3 W0 W1 W1 AM2 AM8 AB AC

徵求

家庭補習

待聘

聘門部新

兼職 700—900

誠聘職員

本公司

請聘

男女職員

聘請

代表 / 農場工人 / 葯店職員 / 旺舖招項

肉食櫃 / 彩色電視 / 西德電視 / 電視跳樓

久租啟事 / 鳴謝 海南同鄉會 / 啟事

尋訪 尋人啟事

遺失聲明 / 遺失聲明 / 遺失聲明 / 遺失

針灸

徵婚啟事 / 誠徵女友 / 誠徵女友 / 事實酸枝

華山力士 圓光術

旅行學生 移民 包機 平價機票

美・加・歐洲・台灣・特快簽證
成功旅運公司 德輔道中嘉華銀行大廈506室
歡迎詢問：5-440550・448271

甘泉 荒漠

晨星 書屋

五月九日至十五日 本書屋出版之書及

專治漏水

特價機票

美國 1350 加拿大 1400
台北 440 馬尼拉 750
澳洲 1850 東京 620
曼谷 305 星加坡 795
倫敦 1420 紐約 1850
四季旅遊公司
H—254272 H—254276

修理電視

收錄音機 安裝天綫
K920014 645825 胡記洽

20元修電視

包括換胆及零件
K806379
明輝行

雞眼夾圈 / 百葉窗簾

冷氣機出售

大批九成新冷氣機平價出售七匹半十四至十五匹・廿四適合工商業用包安裝可分期有意者請電（恒利冷氣公司）洽電話H768808

遊船河

H229975 H779096

商業

日記簿・相簿

母親節 送禮佳品
精印 多款
台灣民生物產有限公司
九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店：及 北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

赴澳搵錢

搬運

立勝

885288 773544 703300
848810 772755 703332

中聯

福來搬運公司

香港H-630725・632007
九龍K-331685・332081

招生

香港商科語言書院

英文拼音・日文法文・中英打字・廣告美術班
英語會話・德文國語・電腦打孔・簿記珠算班
簿記速記・GCE英文・CIF班・TOEFL
正校彌敦道607號新興大廈三樓電K858440
二校彌敦道593彌敦興銀行大廈5樓電K859364
三校彌敦道687號嘉禾大廈三樓電K945747

遊艇班

玩牌

K682316

強身術

英國小姐 學堂

生女男招 班成速炎針

香港採平商科外文學校

醫藥

特 痛 苗樂天

葉莉

王玉芬婦病

樂的寧

蔡德芬 耳鼻喉

婦科 李萍

健力丸 / 活力粉 / 尿病丸

江少卿 瘀疾

疵 癢 癬

謝金石

男人寶・人男 虛弱

哮喘 久咳

竹林氏 胃

婦科 葉友芳

月經通力

江燕婦科診所

婦科 朱玉華

針灸電療

黎氏兄弟 跌打

專醫

中國皮膚專科

國內皮膚科名醫主理
診症時間上午10.00—下午8.00 電話K886715
診所：九龍彌敦道478號二樓

白蝕 白癜瘋

勿中心理戰之陷阱

白蝕專藥用郵售方式供應全世界四十多個國家一千多個城市・

不少家庭有此現象

歐威廉 專科中醫師 老

有史以來最成功之白蝕專藥
當你百醫無效時
請來一試方知今是而昨非相見恨晚
利便工友星期假日照常候診

最經濟輕便的運輸木材方法，當推水路最佳。連排的木筏，順流而下，甚爲壯觀。彩圖所示的大批木材，漂浮於製紙工廠旁，雖然是隨意堆放，然由高處看來，似構成一幅特有之畫面。·健康·

啤酒吧與生啤酒

西人飲下午茶，每係「下午酒」，他們以酒代茶，英國多「啤酒吧」，香港夏季長，「啤酒吧」卻少，當尖沙咀未成爲旅遊業中心時，「啤酒吧」較受歡迎。所謂「啤酒吧」，係香港名詞，以售啤酒爲主。英文稱PUB者爲多，普通酒吧，則以售烈性酒爲主，性質不同了。

尖沙咀金馬倫道上有一酒店，其地窖中的酒吧係德國式，以售生啤酒爲主。西德慕尼黑稱「世界啤酒之都」，品質最高，種類亦最多。香港市上最好的啤酒，亦來自慕尼黑。在慕尼黑的德國式「啤酒吧」，有規模極大者，且表演歌舞。尖沙咀該酒店的地窖中者，有人彈鋼琴，下酒物中有各種德國香腸，此間譯作「沙生示」。德國此物，與丹麥分庭抗禮，奧地利所產亦佳，「維也納香腸」大名鼎鼎，這是一種歐式，德國與丹麥製者俱佳，該以售生啤酒爲主，所供應者，都是通常不作罐頭食品的那些種類。

烈性酒取其陳，啤酒取其新鮮。慕尼黑的罐裝啤酒，甚至像某些西藥般註明失效期呢！生啤酒比較更新鮮。舊日上海當抗戰勝利後，也流行過，卻不能算是「啤酒吧」。根據香港的習慣，可用「中式生啤室」、「中式生啤廳」或「中式生啤場」，往往在可以放許多桌子的場合，被簡單地隔爲一個獨立的部分，你可以坐下大喝生啤酒，佐酒之物，應稱「上海滷味」，那是紅燒的牛肉、牛筋與牛肚，鴨肫、鴨舌與蘭花豆腐、醬蛋，也有雞腸與醬雞，此「肫」在香港作「腎」。這些東西在舊日上海亦爲一般的下酒菜。售此者稱「野味店」與「野味攤」，眞正的野味，卻佔少數，係兔肉、野鴨、雉與麂等，這些東西亦非經常都有的。後來上海飲生啤酒處多到供過於求，每家營業都平常，終於乾脆全體結束。上海話中有句「一窩蜂」，許多行業都是大家在一個時期都搶了，忽又不約而同的在一個時期告一段落。卽「一窩蜂」也。

此時此地的新派大酒店的「咖啡店」中，都供應生啤酒，去年秋涼，有一上海食肆的主持人對我的朋友說：「明年夏天，我們準備在下午三點到七點賣生啤酒，供應「上海滷味」，可以拉些咖啡店中下午茶座上的主顧。」這是好辦法，不知今年他已改變初衷否？

游泳

·杜朗·

前幾天，在西貢西沙灣海灘，碰到一位多年未見的朋友，他也正在享受清涼的海浴。

那天，陽光很猛烈，我發覺沙灘上有好幾個海浴者的肩背上，已經被猛烈的陽光曬焦了皮。

看了那些燒焦了的皮膚，會使人感到一陣疙瘩。

朋友說：「我並不主張把皮膚曬成這樣子，現在不覺怎樣，今晚可另有一番滋味，全身赤痛，躺在床上，略一磨擦到肩背，便會感到刺痛，有些身子差一點的，可能在第二天會發燒呢！」

我也曾經受過那種曬皮的痛苦，因此，我很同意那位朋友的說話，而且，我還記起有一次自己曾經因在太陽之下曬得太久而炙傷，非但發燒了兩天，而且，在幾天之後，肩背上還起了皮水泡，大大小小共有十幾個之多。

皮水泡破了之後，流出了一些赤黃的髒水，而且有一陣微臭的異味。

皮水泡破了，那種刺痛的感覺雖然不大，但是，卻不能讓它碰傷，否則，很容易會引致發炎，就算擦傷，輕輕碰到其他物件，也會一陣赤痛；晚上睡覺的時候，曬焦了的皮膚與床褥接觸，又是一陣輕微的赤痛，總之，不曬焦出皮水泡，什麼也沒有，一旦曬焦了，最低限度也會五天不舒服。

自從那次之後，我到海灘去游泳，便盡量避免把皮膚曬傷；我在離開水面之後，絕對不會長久的躺在沙灘上接觸陽光，而是慢慢走到附近可以遮蔭的地方坐下來。

有些人很喜歡在沙灘曬太陽，但是，如果沒有曬太陽的保護皮膚油，還是不曬爲妙。

後來，大家談到在早上游泳更有意思時，朋友說：「其實，我是習慣於早泳的，今天不過爲了是星期天，陪孩子出來玩水，天氣實在太熱，我也下水湊湊興而已。如果說要利用游泳作爲運動，沒有其他時間會好得過游早泳了，空氣好之外，沙灘上的人不多，海水又清涼，太陽由山頭那邊爬起來，曬一兩個小時，也不會曬焦皮膚，我看，倒不如你也一起出來游早泳呢，大家有個伴。」

我一聽，立時心動，可是，細心一想，不對，我的工作時間由黃昏到將近午夜，有時候要到凌晨以後才休息，早上不可能太早爬起床，偶然一兩天倒沒所謂，假如天天如是，肯定是吃不消的。

我祇有把實情告訴朋友，他難免感到一點失望。

後來，我問他每天游早泳多久？

他說，通常都是一小時半左右便回去，絕少會超過兩小時。

「早上游泳不能過累，否則，日間工作，可能精神不振呢！」他說。

他說得是很有道理。

夏令時間

·德公·

德公平時返工，龍馬精神，祇因日日返工，已成習慣，若冇嘢做，反而覺得閒避避，幾十年之生活習慣，冇辦法可以更改者。但係先幾日返工之時，坐喺寫字樓前，忽然覺得好眼瞓，奇矣，莫非有病傷風乎？想眞的原來先兩日瞓少咗一個鐘頭，香港改咗夏季時間。

改早咗一個鐘頭，就少咗一個鐘頭瞓覺時間矣。不過將來又取消夏季時間，多瞓一個鐘頭，可以補番也。

夏季時間之原意，乃係慳電，相信電燈公司雖然冇出聲，私下必定反對。不過現在既然話出現能源危機，慳番的電，亦卽慳番的油，照理好難加以反對者。不過現時代用電最多者，並非電燈。有好多新區住戶，一個月之電費單絕對唔會超過十另蚊，但住在豪華住宅區之住戶，一個月之電費單，三幾百蚊當係閒事而已。實際用電最多者，乃係冷氣機、熱水爐、洗衣機、洗碗碟機以及電焗爐等而非電燈也。

因此，實行夏季時間，是否可以達到慳電之目的，實爲一值得爭辯之問題。須知實行夏季時間，令好多人唔方便者，比如住得遠之學生，起床準備返學之時竟要開燈，甚至行出街排隊追車，亦要摸黑出門。

英國實行夏季時間，引起好多人反對，朝早細佬仔返學，亦係要摸黑出門口，返早學，等於返夜學，此乃莫名其妙之事。不過英國有特別情形，要實行夏季時間，講出來成條道理，不能話唔啱者。不過佢地之理由，在香港則不成爲理由矣。

英國與歐洲各國差一個鐘頭，因此實行夏季時間後，同歐洲看齊，英國乃屬於歐洲之一部分，生意來往，非常頻密，公司與公司之間由經理而至推銷員，有好多時日日要通電話，倘若一齊返工，一齊放工，卽等於做多一個鐘頭之生意，無須要你等我，我等你，甚爲麻煩。

至於香港改時間，則冇生意來往之關係，最大之理由，乃爲慳電而已，想來想去，再想唔出另外一個理由。讀者飲茶傾偈之時，睇完報紙，試吓傾一傾，想一想，有冇其他之理由，每年要改兩次時間？

畫裡乾坤

陳德華

「子彈橫飛」·總比「盜賊橫行」爲佳

海員盼家書

·易之·

結婚以後的水手小李，又回到原船工作已滿三個月了。曾經停泊在四個不同的地點裝卸貨物，可是總沒有接到家中的來信，使他坐臥不寧！非止對工作提不起精神，脾氣也越來越躁，動不動便想和人打架，以冀發洩胸中的抑鬱，還算同事們能忍讓，否則一定會頭破血流！

每當一條船抵達經過的地點，不論是暫時拋錨，抑或立卽有碼頭可以靠岸，每個船員所最盼望的，便是代理行的人員趕快來，並且帶來一叠厚厚的信件，而其中又以自己所佔有的封數爲最多。

在小李未結婚以前，他經常是全船人收信最多的冠軍，由於他的愛侶——亞芬，幾乎每天都給小李寫一封情書，囊積到一個碼頭以後，當然會比任何人所收的信件都多，在那一段時光，小李亦常被船長讚爲「工作情緒最佳的水手」。

完婚以後的亞芬，依然很勤快，尤其她不是懶於動筆的人，因何三個月見不到她片紙隻字？難道在生病？她的身體一向都很強健。是婆媳之間相處不睦？母親一直待亞芬如同自己的女兒一般。容或有甚麼爭執，在她們二人之中，總該有一個會寫信來告訴我呀！盤旋在腦子裏的這些疑問，使小李百思不得其解！

新到船上來工作的電報員，帶有幾份舊報紙，這些往往是海員們很寶貴的精神食糧。偏偏上面登載有兩段關於海員眷屬的「新聞」，內容皆是由於不甘閨中寂寞的妻子，因爲不守婦道而引起的糾紛。小李在看完這些內容以後，似乎找到了答案，覺得一定是亞芬受人引誘，作了出牆之紅杏！愈想愈惱，簡直覺得一頂綠帽子，正壓在自己的頭上！

船又抵達一個新碼頭卸貨，卻使不再抱有希望的小李轉憂爲喜，一連收到亞芬近三十封信，消除了他一切錯誤的疑慮。原來船公司早已規定他們所有的信件，要改寄去星加坡的分公司轉交，粗心的小李竟沒有留意，使亞芬依舊照過去的習慣，仍將信件寄給香港的總公司轉遞，而總公司對於這些未遵規定的信，又等集齊了十封以後，才交給便人帶去星加坡，耽誤的原因就如此簡單。可是小李則飽受了幾個月在精神上的折磨！在眞象大白的同時，小李又恢復一次收信最多的榮譽。

象棋

·姚嘉·

閑來喜歡與弟妹們一同玩象棋，我覺得這總比他們時常祇顧看電視好得多，同時，我們能夠圍在一起玩的時間也實在不常有，還可將彼此間的感情拉得近些。這不特可增加生活上的情趣，更可藉此而不斷的鍛鍊自己的思巧力。

每個奕棋好手都需具有高度的耐性，每行一步棋，都得經深思熟慮後才穩健的移動，同時也要顧及到對方的攻守形勢。這種沉實的、精密的思巧正好代表我們做人的一種哲理，應以冷靜的頭腦去應付那突如其來的變幻。

在象棋盤上，我最愛的就是那小小的「兵」，他的行動雖不像車、馬、砲的快，且易被其他棋子所吞噬，表面上兵的實力似乎沒多大的用，但在棋盤上的擺法他卻站在最前鋒，隨時準備作出犧牲而保護後衛。他具有勇敢堅毅的性格，那勇不可當的銳氣，堅強地一步步的向前進，擺出一副寧死也永不退縮的面孔。我就是愛他這不屈不撓的特性，總不像那坐在深宮中的「帥」那麼怕死。

兵的權力雖是很少很少，但在盤子上卻有多名同黨，集衆兵心於一身，當他們安抵對方的陣地時，那怕你是高高在上的君皇，終被他們合力所圍攻，將你的帝位也奪去。

我們也應像「兵」的行爲一樣，將他的勇敢果決精神滙合，發揮出那不怕死的精神，伸張正義，將邪惡推翻。

議論縱橫

敏感的缺點

·文鑑·

有些人眞是天然地個性敏感，儘管是一件細小如芝蔴綠豆般的事情，對別人來說，也許是漠不關心的，可是對於具有敏感的人則有加倍的感覺。這種天性固然有好有壞，如果嚴格地比較起來，那末，壞的成份實在多過好的。

因爲：一個感覺過於敏銳的人，在精神上所受到的刺激是格外重大的。大凡別人不會遭遇到的痛苦，而他則隨時隨地都有；別人可以輕輕地把一件事應付過去了，而他則看得非常的嚴重，甚至感覺到無法應付。所謂「天下本無事，庸人自擾之！」實際上，我們祇要冷眼旁觀，便會發現許多人彷彿整日都生活在痛苦的折磨中。而這種痛苦的來源，也多半爲了一點細小的事情，譬如朋友忽略地說重了一句話，或者是一個不注意的動作，都很可能使到他覺得不安！並且越想越氣，所以，內心的痛苦也隨之加重。

這種特殊敏感的人，可以在一羣朋友聚會談笑的環境中看出，當大家都高聲談笑，盡情快樂的時候，他不能像別人那樣坦直，而且老是感覺不安；更可能因爲別人縱情的歡笑而引起他的疑慮，認爲別人的笑話中可能是在對他諷刺，或者把他作爲笑談的資料。因此，他就不會快樂而把自己更束縛起來！這種束縛的力量，便是不折不扣的神經過敏症。

一個神經過敏的人，不獨自己痛苦也同時使別人覺得不安，未敢跟你親近。如果他們跟你親近，必須在行動言語上注意到各方面，而不敢隨便發表意見，否則恐怕引起你的猜疑，一旦稍不留神，就可能要向你道歉，這舉動豈不是多餘的？

敏感的人總以爲自己了不起，可能引起別人的議論。其實，你把自己看得太重要了，殊不知別人連眼角都不瞧你一下，說不定早已把你忘記了，何必緊張，自我多心呢？爲了幫助許多生性敏感的人，改良上述缺點起見，這裏與有幾條很簡單的規則，祇要你循序進行，相信可以減少不必有的痛苦的。

㈠首先記得不可把自己看得太重要，你未必是別人所注意的中心人物，人們的談話也許對你毫無關係，更沒有譏諷你的必要。你最好把目光多注意別人，能做到忘我的境地。須知一個不看見自己而多看別人的人，精神必然是愉快的。忙碌而使自己精神愉快，卽是說對別人估計的高一點，如此保你不會自尋煩惱了。

㈡若遇到有疑惑的事情，最好是冷靜地去應付。儘管別人造謠惑衆，但你必先找出眞相證明這事情的眞僞，同時，也檢討自己是否有此過失。如果與你全無關係的話，又何必自己難受？

㈢對周圍一切的環境，看得樂觀一點，卽使遇到有自己不明白不了解的事情，也不妨一笑置之。別人的舉止言行隨便，那是他的個性所使然，也許對你毫無意思；卽使別人眞心在批評你，你也大可不必認眞。古人所謂「大智若愚」，卽是要你裝糊塗，甚麼煩惱都沒有了。

人相百態

紋與痣影響命運

·袁樹生·

面上沒有紋或一顆痣是不可能的，這些紋與痣，大部分是與生俱來的，尤其面上的紋。不過有些是後天形成的，這兩者以先天影響最大，痣與紋常能表現出一個人的命運，歐美相學家及中國相學家都認爲非常靈驗，其準確性率達百分之九十三、四。

面的紋有一種是後天造成，大多數是一種破相，本來運道很好，可是往往與人一場打架，臉上被刺一下，鼻上出現橫紋，眼皮上有橫紋，腮下有直紋，這都是不吉。

臉紋若果細小無礙，但長而伸至口邊，須防水險；紋現形，立卽愼言行，防意外發生，尤其舟車旅行之事；臉紋入口主其人飢寒交迫下死亡；臉紋是弧形狀繞圍口邊，其人一生窮困，無法出人頭地，卽使有家業也難繼承。

眼上臉紋，在眼眉之上直者主吉，中年有所成。但橫紋則主凶，少年潦倒，中年運程更差，祇是一個普通貧苦之人而已。

眼皮下的眼紋，直紋者破財，橫紋者更凶，會有家破人亡之虞。眼皮出現斜紋，男女均遲婚，男人至少四十而娶，女人逾三十才嫁，婚後也剋其配偶。四十歲惡運消失，六十歲反而成爲佳紋。

鼻上橫紋無一是好的，祇有川字紋例外，鼻上出現一條橫紋，其人孤獨，難繼祖業；兩橫紋六親疏遠、貧苦、孤獨；三橫紋稍好，如好好工作，可成小康之家，但依然難成爲大富大貴之人。三橫紋要防長舌女人及小人，否則由吉轉凶，鼻上出現一直紋者，其人心直口快，晚運甚佳。

雜碎錄

服裝

·天青·

衣服的原始作用，本是爲了保暖與遮羞，後來隨着人類文明的演進，竟成了物質生活的奢侈浪費，不惜巧出心裁，爭妍鬥麗，徒供衆人觀賞欣羨的盆景，這完全是有閑階級的卑劣意識，助長了牠的畸形發展。

我常說交友之道，可於飲食衣着之間，看出每個人的品性。凡是好修邊幅講究衣飾的人，對人多不那樣眞摯，處事也乏幹勁，很少篤實有爲，或竟是佻薄無行，善於投機鑽營的登徒子，反不如大塊吃肉大碗飲酒的粗魯漢，來得豪放爽快，誠實不欺。水滸傳中的西門慶、武松，就是兩個最突出的典型。馬援常斥公孫述是井底之蛙，不足與圖大事，也就是憑這一尺度。據說洪承疇之降清，是被滿淸太后看出了他的弱點，在絕食待死之時，還不能忘記衣襟上的塵垢，頻頻以手拂拭，便斷定他可以美色動之，果然一說成功，爲明朝大臣第一個投降的漢奸。這樣的例子，在歷史上，實不勝其枚舉。

香港社會，似乎深染着英國的紳士作風，往以服飾之事，氣派之隔，判別其身份之高貴，故雖在極普通的社交場合，及炎陽酷熱之天，亦必盛服嚴裝，西裝革履，儼然像戲台上演着宮廷戲班；甚至在燕居休息的時候，也如一頭蠟製的機械物，望之儼然，絕少瀟灑飄逸的逸致。不知英國的文明，正因這些生活細則，被藍封建殘餘的腐朽殭屍，現在英國的大學生，對服裝就十分隨便，生活情調，力求天眞淡樸的平民化，不似牛津、劍橋那種殖氣不堪的貴族氣氛了。且必如此，才能與廣大羣衆縮短距離，坦蕩交流，毫無隔閡。人與人間，最怕的，是以不必要的繁文縟節，繁散儀容，橫梗着一條不可逾越的鴻溝。

雖說衣飾的講究堂皇，整齊壯麗，有時在某種場合的特別需要，不得不拿來大事鋪張，以壯觀瞻和典禮的隆重，但總不能佔有一個人的生活全部成爲衣着的主要原則，如時裝公司的衣架子一樣，終日陳列展覽。何況花樣百出，逐日翻新，今天一個式樣，明天又換一個式樣，人，簡直是爲時裝公司的供銷設製而存在的。

我這樣說，並非主張嬉皮士的生活方式，回復到初民時代的簡樸粗野。也不是廢除一切婚祭祀的裝璜，我祇認爲衣服的重要性，除了最原始的動機外，應該適合於通常的生活習慣，便利大方，整潔耐用，切忌好新驚奇，華麗是尙，爽失了衣以蔽體的本身價值，輕重倒置，展布周旋，不啻是一具驅手奢腳，妨礙一切活動的綵色枷鎖，尤其是在大熱天，扣着全無用處的領帶，披上不失尺寸周身緊貼的西裝外衣，眞是令人沉悶難以忍受的精神虐待。

我覺得服裝的解放，中國的唐裝，最富於瀟灑活潑的風度，很適宜於平時穿用；夏天出外，則莫過於夏威夷恤衫，瀟灑自在，雅俗咸宜；而中國的長袍馬褂，比起硬繃繃的西式禮服，似更有一種莊嚴肅穆的意味。林語堂博士的生活藝術，好像也曾經說過，當不是我個人的偏見了。